

# Manual do Utilizador do Nokia 6131

---



9246234

1ª Edição

## DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Nós, NOKIA CORPORATION, declaramos, sob a nossa única e inteira responsabilidade, que o produto RM-115 está em conformidade com as disposições da seguinte Directiva do Conselho: 1999/5/CE.

É possível obter uma cópia da Declaração de Conformidade no endereço [http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

# CE 0434



O símbolo do contentor de lixo barrado com uma cruz significa que, no interior da União Europeia, o produto deve ser objecto de recolha selectiva no final do respectivo ciclo de vida. Esta norma aplica-se ao seu dispositivo, assim como a quaisquer acessórios marcados com este símbolo. Não deposite estes produtos nos contentores municipais, como se se tratasse de resíduos urbanos indiferenciados.

Copyright © 2006 Nokia. Todos os direitos reservados.

É proibido reproduzir, transferir, distribuir ou armazenar a totalidade ou parte do conteúdo deste documento, seja sob que forma for, sem a prévia autorização escrita da Nokia.

Nokia, Visual Radio, Nokia Connecting People, Xpress-on, XpressPrint e Pop-Port são marcas comerciais ou registadas da Nokia Corporation. Os nomes de outros produtos e empresas mencionados neste documento poderão ser marcas comerciais ou nomes comerciais dos respectivos proprietários.

Nokia tune é uma marca sonora da Nokia Corporation.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright © 1997-2006. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and noncommercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG-4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and noncommercial activity and (ii) for use in connection with MPEG-4 video provided by a licensed video provider. No license is granted or shall be implied for any other use. Additional information including that relating to promotional, internal and commercial uses may be obtained from MPEG LA, LLC. See <<http://www.mpegla.com>>.

Este produto é autorizado ao abrigo da Licença da Carteira de Patentes da MPEG-4 Visual (i) para uso pessoal e não comercial relacionado com informações que tenham sido codificadas, em conformidade com a Norma MPEG-4 Visual, por um consumidor ligado a uma actividade pessoal e não comercial; e (ii) para uso relacionado com vídeo MPEG-4, disponibilizado por um fornecedor de vídeo autorizado. Não é concedida, nem será tida como implícita, nenhuma autorização para qualquer outro uso. Quaisquer informações adicionais, incluindo as relacionadas com usos promocionais, internos e comerciais, podem ser obtidas junto da MPEG LA, LLC. Consulte a página <<http://www.mpegla.com>>.

A Nokia segue uma política de desenvolvimento contínuo. A Nokia reserva-se o direito de fazer alterações e melhoramentos em qualquer um dos produtos descritos neste documento, sem pré-aviso.

Este dispositivo Nokia está em conformidade com a Directiva 2002/95/EC, relativamente à restrição de utilização de certas substâncias perigosas em equipamento eléctrico e electrónico.

A Nokia não será, em nenhuma circunstância, responsável por qualquer perda de dados ou de receitas nem por quaisquer danos especiais, acidentais, consequenciais ou indirectos, independentemente da forma como forem causados.

O conteúdo deste documento é fornecido "tal como está". Salvo na medida exigida pela lei aplicável, não são dadas garantias de nenhum tipo, expressas ou implícitas, incluindo, nomeadamente, garantias implícitas de aceitabilidade comercial e adequação a um determinado objectivo, relacionadas com a exactidão, fiabilidade ou conteúdo deste documento. A Nokia reserva-se o direito de rever ou retirar este documento em qualquer altura, sem pré-aviso.

A disponibilidade de determinados produtos pode variar de zona para zona. Para obter informações, consulte o agente local da Nokia.

Este dispositivo pode conter equipamento, tecnologia ou software sujeito à legislação e regulamentação de exportação dos Estados Unidos e de outros países. São proibidos quaisquer desvios à legislação.

# Índice

---

Para sua segurança.....	9
<b>Informações gerais.....</b>	<b>13</b>
Descrição geral das funções.....	13
Códigos de acesso.....	14
Serviço de definições de configuração.....	15
Importar conteúdos.....	15
Apoio Nokia.....	16
<b>1. Como começar.....</b>	<b>17</b>
Instalar o cartão SIM e a bateria.....	17
Inserir um cartão microSD.....	18
Remover o cartão microSD.....	18
Carregar a bateria.....	19
Abrir e fechar o telefone.....	20
Ligar e desligar o telefone.....	20
Antena.....	21
Pulseira de transporte do telefone.....	21
<b>2. O seu telefone.....</b>	<b>22</b>
Teclas e componentes.....	22
Modo de espera.....	23
Bloqueio do teclado (protecção do teclado).....	27
Funções sem um cartão SIM.....	27
<b>3. Funções de chamada.....</b>	<b>28</b>
Efectuar uma chamada.....	28
Atender ou rejeitar uma chamada.....	29
Opções durante uma chamada.....	30

<b>4. Escrever texto .....</b>	<b>32</b>
Introdução assistida de texto .....	32
Introdução tradicional de texto .....	33
<b>5. Navegar nos menus .....</b>	<b>34</b>
<b>6. Mensagens .....</b>	<b>35</b>
Mensagens de texto (SMS).....	35
Mensagens do SIM.....	37
Mensagens multimédia (MMS).....	37
Memória cheia .....	40
Pastas.....	40
Postais .....	40
Mensagens flash.....	41
Mensagens de áudio Nokia Xpress.....	42
Aplicação de email.....	42
Mensagens instantâneas.....	46
Mensagens de voz.....	51
Mensagens de informação.....	51
Comandos de serviço.....	52
Eliminar mensagens.....	52
Definições de mensagens.....	52
<b>7. Contactos .....</b>	<b>56</b>
Procurar um contacto.....	56
Memorizar nomes e números de telefone.....	56
Guardar detalhes .....	56
Copiar contactos.....	57
Modificar os detalhes dos contactos.....	57
Eliminar contactos.....	57
Minha presença .....	58
Nomes subscritos.....	59
Cartões de visita .....	60
Definições .....	60

Grupos .....	61
Marcações rápidas .....	61
Informações, serviço e meus números .....	61
<b>8. Registo de chamadas .....</b>	<b>62</b>
Informações de posicionamento .....	62
<b>9. Definições .....</b>	<b>63</b>
Perfis .....	63
Temas .....	63
Tons .....	63
Visor principal.....	64
Mini-visor .....	65
Data e hora.....	65
Meus atalhos .....	66
Conectividade .....	68
Chamada.....	73
Telefone.....	74
Acessórios .....	75
Configuração .....	76
Segurança .....	77
Actualizações de software do telefone .....	78
Repor os valores de origem .....	79
<b>10.Menu do operador.....</b>	<b>80</b>
<b>11.Galeria .....</b>	<b>81</b>
Imprimir imagens .....	81
Cartão de memória .....	82
<b>12.Média .....</b>	<b>84</b>
Câmara .....	84
Leitor de média .....	85
Leitor de música.....	86

Rádio .....	88
Gravador de voz .....	89
Equalizador.....	90
Alargamento estéreo .....	90
<b>13.Organizador .....</b>	<b>91</b>
Alarme .....	91
Agenda.....	91
Lista de tarefas.....	92
Notas.....	93
Calculadora .....	93
Temporizador .....	94
Cronómetro .....	94
<b>14.Premir para falar .....</b>	<b>96</b>
Canais de premir para falar.....	96
Ligar e desligar o serviço PPF.....	98
Efectuar e receber uma chamada PPF.....	98
Pedidos de chamada de resposta .....	100
Adicionar uma chamada um para um .....	101
Definições de PPF.....	102
Definições de configuração .....	102
Web .....	103
<b>15.Aplicações .....</b>	<b>104</b>
Iniciar um jogo.....	104
Iniciar uma aplicação.....	104
Algumas opções de aplicações .....	104
Importar uma aplicação .....	105
Presentar.....	105
<b>16.Serviços SIM .....</b>	<b>107</b>
<b>17.Web .....</b>	<b>108</b>

Configurar as consultas com o browser .....	108
Estabelecer ligação a um serviço.....	108
Consultar páginas com o browser .....	109
Favoritos.....	110
Definições do aspecto .....	111
Definições de segurança.....	112
Definições de importação .....	112
Caixa de entrada de serviço .....	113
Memória cache .....	114
Segurança do browser.....	114
<b>18.Conectividade ao PC .....</b>	<b>117</b>
Nokia PC Suite.....	117
EGPRS, HSCSD e CSD .....	117
Aplicações de comunicação de dados.....	117
<b>19.Informações sobre a bateria .....</b>	<b>119</b>
Carregar e descarregar.....	119
Autenticação de baterias Nokia.....	120
<b>Cuidados e manutenção .....</b>	<b>122</b>
<b>Informações adicionais sobre segurança.....</b>	<b>123</b>
<b>Índice remissivo .....</b>	<b>127</b>

# Para sua segurança

---

Leia estas instruções básicas. O não cumprimento das mesmas pode ser perigoso ou ilegal. Para mais informações, leia o manual completo do utilizador.



## LIGAR O DISPOSITIVO EM SEGURANÇA

Não ligue o telefone quando a utilização de um telefone celular for proibida ou quando possa causar interferências ou situações de perigo.



## A SEGURANÇA NA ESTRADA ESTÁ EM PRIMEIRO LUGAR

Cumpra toda a legislação local. Mantenha sempre as mãos livres para operar o veículo enquanto conduz. Enquanto conduz, a sua principal preocupação deve ser a segurança na estrada.



## INTERFERÊNCIAS

Todos os telefones celulares podem ser susceptíveis a interferências, as quais podem afectar o respectivo desempenho.



## DESLIGAR O DISPOSITIVO EM HOSPITAIS

Respeite quaisquer restrições. Desligue o telefone quando se encontrar perto de equipamento clínico.



## DESLIGAR O DISPOSITIVO QUANDO VIAJAR DE AVIÃO

Respeite quaisquer restrições. Os dispositivos celulares podem causar interferências nos aviões.



## DESLIGAR O DISPOSITIVO DURANTE O REABASTECIMENTO DE COMBUSTÍVEL

Não utilize o telefone numa estação de serviço. Não o utilize perto de combustíveis ou de produtos químicos.



## DESLIGAR O DISPOSITIVO EM LOCAIS DE DETONAÇÕES

Respeite quaisquer restrições. Não utilize o telefone em locais onde são realizadas detonações.



## UTILIZAR O DISPOSITIVO CORRECTAMENTE

Utilize o dispositivo apenas na posição normal, conforme explicado na documentação do produto. Não toque na antena desnecessariamente.



#### ASSISTÊNCIA QUALIFICADA

A instalação ou reparação deste produto está reservada a pessoal técnico qualificado.



#### ACESSÓRIOS E BATERIAS

Utilize apenas acessórios e baterias certificados. Não ligue o dispositivo a produtos incompatíveis.



#### RESISTÊNCIA À ÁGUA

O telefone não é resistente à água. Mantenha-o seco.



#### CRIAR CÓPIAS DE SEGURANÇA

Não se esqueça de criar cópias de segurança ou de manter um registo escrito de todas as informações importantes guardadas no seu telefone.



#### LIGAR O DISPOSITIVO A OUTROS DISPOSITIVOS

Quando ligar o dispositivo a outro dispositivo, consulte o respectivo manual do utilizador para obter informações de segurança pormenorizadas. Não ligue o dispositivo a produtos incompatíveis.



#### CHAMADAS DE EMERGÊNCIA

Verifique se o telefone está ligado e com rede. Prima a tecla Terminar as vezes que forem necessárias, para limpar o visor e voltar ao ecrã inicial. Introduza o número de emergência e prima a tecla Chamar. Forneça os dados do local onde se encontra. Não termine a chamada até ter permissão para o fazer.

## ■ Acerca do dispositivo

O dispositivo celular descrito neste manual está aprovado para utilização nas redes GSM 850, 900, 1800 e 1900. Para mais informações sobre redes, contacte o seu operador de rede.

Quando estiver a fazer uso das funções próprias deste equipamento, cumpra todas as leis e respeite a privacidade e os direitos legítimos de terceiros.

Ao captar e utilizar fotografias ou vídeos, cumpra toda a legislação e respeite os costumes locais, bem como a privacidade e os direitos legítimos de terceiros.



**Aviso:** Para utilizar qualquer das funções deste dispositivo, à excepção do despertador, o dispositivo tem de estar ligado. Não ligue o dispositivo quando a utilização de um dispositivo celular possa causar interferências ou situações de perigo.

## ■ Serviços de rede

Para utilizar o telefone, terá de subscrever os serviços de um operador de rede celular. Muitas das funções deste dispositivo dependem de funções da rede celular para serem executadas. É possível que estes serviços de rede não estejam disponíveis em todas as redes ou que seja necessário celebrar acordos específicos com o operador de rede para os utilizar. O operador de rede poderá ter de lhe fornecer instruções adicionais sobre a respectiva utilização, bem como explicar os custos inerentes. Algumas redes podem ter limitações que afectam o modo de utilização dos serviços de rede. Por exemplo, algumas redes poderão não suportar todos os caracteres e serviços dependentes do idioma.

É possível que o seu operador de rede tenha solicitado a desactivação ou a não activação de determinadas funções no seu dispositivo. Se for esse o caso, essas funções não serão apresentadas no menu do dispositivo. Também se pode dar o caso de o dispositivo ter sido objecto de uma configuração especial para o seu operador de rede. Esta configuração poderá incluir alterações ao nível dos nomes, da ordem e dos ícones dos menus. Para mais informações, contacte o seu operador de rede.

Este dispositivo suporta protocolos WAP 2.0 (HTTP e SSL), que funcionam com base em protocolos TCP/IP. Algumas funções deste dispositivo, tais como mensagens multimédia (MMS), consultas, a aplicação de e-mail, mensagens instantâneas, contactos melhorados com o serviço de presença, sincronização remota e importação de conteúdos através do browser ou de mensagens MMS exigem que a rede suporte estas tecnologias.

## ■ Memória partilhada

As seguintes funções deste dispositivo podem partilhar a memória: galeria, contactos, mensagens de texto, mensagens multimédia e mensagens instantâneas, e-mail, agenda, notas de tarefas, jogos e aplicações Java™ e aplicação de notas. A utilização de uma ou mais destas funções pode reduzir a memória disponível para as restantes funções que utilizem memória partilhada. Por exemplo, se gravar muitas aplicações Java, poderá utilizar toda a memória disponível. O dispositivo pode apresentar uma mensagem indicando que a memória está cheia, quando tentar utilizar uma função de memória partilhada. Neste caso, antes de prosseguir, apague algumas informações ou entradas guardadas nas funções de memória partilhada. Algumas funções, tais como mensagens de texto, podem ter uma determinada quantidade de memória especialmente reservada, para além da memória partilhada com outras funções.

## ■ Acessórios

### Algumas regras práticas sobre acessórios

- Mantenha todos os acessórios fora do alcance das crianças.
- Para desligar o cabo de alimentação de qualquer acessório, segure e puxe a respectiva ficha, não o cabo.
- Verifique regularmente se os acessórios instalados num veículo estão montados e a funcionar adequadamente.
- A instalação de acessórios complexos num veículo deve ser executada apenas por pessoal técnico qualificado.

# Informações gerais

---

## ■ Descrição geral das funções

O telefone inclui muitas funções que são práticas para uma utilização quotidiana, tais como mensagens de texto e multimédia, uma agenda, um relógio, um despertador, um rádio, um leitor de música e uma câmara incorporada. O telefone também suporta as seguintes funções:

- Serviço online Plug and Play para obtenção das definições de configuração. Consulte [Serviço Plug and Play](#) na p. 21 e [Serviço de definições de configuração](#) na p. 15.
- Premir para falar. Consulte [Premir para falar](#) na p. 96.
- Um cartão de memória microSD para aumentar a capacidade de memória do telefone. Consulte [Inserir um cartão microSD](#) na p. 18 e [Cartão de memória](#) na p. 82.
- Espera activa. Consulte [Espera activa](#) na p. 24.
- Mensagens de áudio. Consulte [Mensagens de áudio Nokia Xpress](#) na p. 42.
- Mensagens instantâneas. Consulte [Mensagens instantâneas](#) na p. 46.
- Aplicação de e-mail. Consulte [Aplicação de email](#) na p. 42.
- Marcação por voz melhorada. Consulte [Marcação por voz melhorada](#) na p. 29 e [Comandos de voz](#) na p. 67.
- Contactos melhorados com o serviço de presença. Consulte [Minha presença](#) na p. 58.
- Plataforma Java 2, Micro Edition (J2ME™). Consulte [Aplicações](#) na p. 104.

## ■ Códigos de acesso

### Código de segurança

O código de segurança (5 a 10 dígitos) ajuda a proteger o telefone contra utilizações não autorizadas. O código predefinido é 12345. Para alterar o código e definir o telefone para o solicitar, consulte [Segurança](#) na p.77.

### Códigos PIN

O código PIN (Personal Identification Number - número de identificação pessoal) e o código UPIN (Universal Personal Identification Number - número universal de identificação pessoal) (4 a 8 dígitos) ajudam a proteger o cartão SIM contra utilizações não autorizadas. Consulte [Segurança](#) na p. 77.

O código PIN2 (4 a 8 dígitos) pode ser fornecido com o cartão SIM e é necessário para executar algumas funções.

O PIN do módulo é necessário para aceder às informações contidas no módulo de segurança. Consulte [Módulo de segurança](#) na p. 114.

O PIN de assinatura é necessário para a assinatura digital. Consulte [Assinatura digital](#) na p. 115.

### Códigos PUK

O código PUK (Personal Unblocking Key - código de desbloqueio pessoal) e o código UPUK (Universal Personal Unblocking Key - número universal de desbloqueio pessoal) (8 dígitos) são necessários para alterar um código PIN ou UPIN bloqueado, respectivamente. O código PUK2 (8 dígitos) é necessário para alterar um código PIN2 bloqueado. Se os códigos não forem fornecidos com o cartão SIM, contacte o seu fornecedor de serviços para os obter.

### Palavra-passe de restrição

A palavra-passe de restrição (4 dígitos) é necessária ao utilizar a função [Restrição de chamadas](#). Consulte [Segurança](#) na p. 77.

## ■ Serviço de definições de configuração

Para utilizar alguns dos serviços de rede, tais como serviços de Internet móvel, MMS, mensagens de áudio Nokia Xpress ou sincronização com servidor Internet remoto, o telefone precisa de definições de configuração correctas. Pode ser possível receber as definições directamente como uma mensagem de configuração. Depois de receber as definições, é necessário guardá-las no telefone. O fornecedor de serviços pode fornecer um PIN, que é necessário para guardar as definições. Para mais informações acerca da disponibilidade, contacte o seu operador de rede, fornecedor de serviços ou agente autorizado da Nokia mais próximo, ou visite a área de apoio na página da Nokia na Internet, em [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support).

Quando o utilizador recebe as definições como uma mensagem de configuração e as definições não são guardadas e activadas automaticamente, é apresentado o texto *Definições de configuração recebidas*.

Para gravar as definições, seleccione **Mostrar > Gravar**. Se o telefone apresentar o pedido *Introduzir PIN das definições*, introduza o código PIN para as definições e seleccione **OK**. Para receber o código PIN, contacte o fornecedor de serviços que disponibiliza as definições. Se ainda não tiverem sido guardadas quaisquer definições, estas são guardadas como definições de configuração predefinidas. Caso contrário, o telefone apresenta a indicação *Activar definições de configuração gravadas?*

Para eliminar as definições recebidas, seleccione **Sair** ou **Mostrar > Rejeitar**.

## ■ Importar conteúdos

Pode ser possível importar conteúdos novos (por exemplo, temas) para o telefone (serviço de rede). Seleccione a função de importação (por exemplo, no menu *Galeria*). Para aceder à função de importação, consulte as respectivas descrições de menu.

Também pode ser possível importar actualizações de software do telefone (serviço de rede). Consulte [Telefone](#) na p. 74, *Actualizações telemóvel*.

Para informações sobre a disponibilidade, os preços e as tarifas dos diferentes serviços, contacte o seu fornecedor de serviços.



**Importante:** Utilize apenas serviços fidedignos que ofereçam um nível adequado de segurança e protecção contra software nocivo.

## ■ Apoio Nokia

Para obter a última versão deste manual, informações adicionais, efectuar downloads e informar-se dos serviços relacionados com o seu produto Nokia, consulte a página [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support) ou o Web site local da Nokia.

É possível obter informações sobre a utilização dos produtos e serviços Nokia na respectiva página da Internet. Se necessitar de contactar o serviço de assistência a clientes, consulte a lista de contactos dos centros Nokia Care locais, em [www.nokia.com/customerservice](http://www.nokia.com/customerservice).

Para serviços de manutenção, consulte o centro de serviços Nokia mais próximo, em [www.nokia.com/repair](http://www.nokia.com/repair).

# 1. Como começar

---

## ■ Instalar o cartão SIM e a bateria

Antes de retirar a bateria, desligue sempre o dispositivo e desligue o carregador.

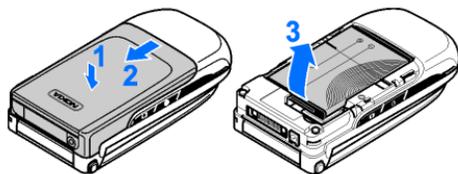
Mantenha todos os cartões SIM fora do alcance das crianças.

Para obter informações sobre a disponibilidade e sobre como utilizar os serviços do cartão SIM, contacte o fornecedor do cartão SIM, o qual poderá ser o fornecedor de serviços, o operador de rede ou outro fornecedor.

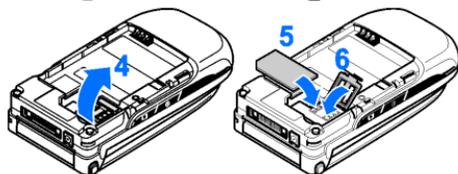
Este dispositivo deve ser utilizado com energia fornecida por uma bateria BL-4C. Utilize sempre baterias Nokia originais. Consulte [Autenticação de baterias Nokia](#) na p. 120.

O cartão SIM e os respectivos contactos podem ser facilmente danificados por riscos ou vincos, pelo que deve ter cuidado ao manipulá-lo, instalá-lo ou removê-lo.

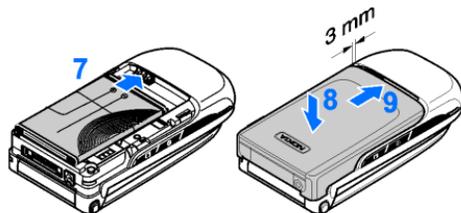
Para retirar a tampa posterior do telefone, carregue ligeiramente (1) e faça-a deslizar (2). Retire a bateria conforme indicado (3).



Abra o suporte do cartão SIM (4) e introduza o cartão SIM correctamente no suporte (5). Feche o suporte do cartão SIM (6).



Volte a instalar a bateria (7). Faça deslizar a tampa posterior para encaixá-la no lugar (8, 9).



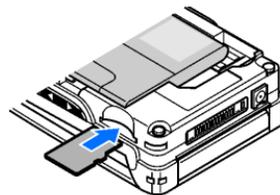
## ■ Inserir um cartão microSD

Mantenha todos os cartões de memória microSD fora do alcance das crianças.

1. Remova a tampa posterior do telefone.
2. Introduza o cartão na ranhura microSD, com a superfície de contactos dourados voltada para baixo, e pressione-o até encaixar no lugar.
3. Feche a tampa posterior do telefone.

Utilize apenas cartões microSD com este dispositivo. Outros cartões de memória, tais como os cartões Multimédia de Tamanho Reduzido, não encaixam na ranhura de cartão microSD e não são compatíveis com este dispositivo. A utilização de um cartão de memória incompatível pode danificar o cartão de memória e o dispositivo, para além de os dados guardados no cartão incompatível poderem ser corrompidos.

Utilize apenas cartões microSD aprovados pela Nokia para utilização com este dispositivo. Embora a Nokia utilize as normas de indústria aprovadas para cartões de memória, é possível que nem todas as outras marcas funcionem correctamente ou sejam totalmente compatíveis com este dispositivo.



## ■ Remover o cartão microSD



**Importante:** Não retire o cartão microSD durante uma operação enquanto o dispositivo estiver a aceder ao cartão. Se remover o cartão no meio de uma operação, poderá danificar o cartão de memória e o dispositivo, para além de os dados guardados no cartão poderem ser corrompidos.

Pode remover ou substituir o cartão microSD enquanto o telefone estiver a funcionar, sem desligá-lo.

1. Certifique-se de que nenhuma aplicação está a aceder ao cartão de memória microSD.
2. Remova a tampa posterior do telefone.
3. Pressione ligeiramente o cartão microSD, para soltar a patilha de bloqueio.
4. Remova o cartão microSD da ranhura.

## ■ Carregar a bateria

Verifique o número do modelo do carregador, antes de utilizá-lo com este dispositivo. Este dispositivo deve ser utilizado com energia fornecida por um carregador AC-3 ou AC-4.



**Aviso:** Utilize apenas baterias, carregadores e acessórios certificados pela Nokia para uso com este modelo específico. A utilização de quaisquer outros tipos poderá invalidar qualquer aprovação ou garantia e pode ser perigosa.

Para obter informações sobre os acessórios certificados disponíveis, contacte um Agente Autorizado ou Revendedor. Para desligar o cabo de alimentação de qualquer acessório, segure e puxe a respectiva ficha, não o cabo.

1. Ligue o carregador a uma tomada de electricidade.
2. Ligue o cabo do carregador ao conector situado na parte inferior do telefone.

Se a bateria estiver completamente descarregada, pode ser necessário aguardar alguns minutos para que o indicador de carga apareça no visor ou para poder efectuar chamadas.

O tempo de carregamento varia consoante o carregador utilizado. Carregar uma bateria BL-4C com um carregador AC-3 demora cerca de 2 horas e 20 minutos, estando o telefone em modo de espera.

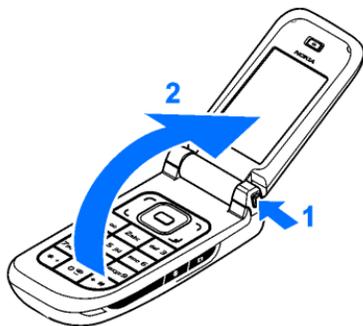


## ■ Abrir e fechar o telefone

Para abrir o telefone, prima a tecla de abertura da tampa (1). A tampa abre-se automaticamente (2).

Para fechar o telefone, coloque manualmente a tampa na posição fechada.

Para desactivar o tom que é emitido ao abrir e fechar o telefone, consulte [Tons](#) na p. 63.



## ■ Ligar e desligar o telefone



**Aviso:** Não ligue o telefone quando a utilização de um telefone celular for proibida ou quando possa causar interferências ou situações de perigo.

Para ligar ou desligar o telefone, prima, sem soltar, a tecla de alimentação. Consulte [Teclas e componentes](#) na p. 22.

Se o telefone solicitar um código PIN ou UPIN, introduza-o (apresentado como \*\*\*\*) e seleccione **OK**.

## Definir a hora, o fuso horário e a data

Introduza a hora local, seleccione o fuso horário do local onde se encontra, em termos de diferença horária em relação à hora GMT (Greenwich Mean Time), e introduza a data. Consulte [Data e hora](#) na p. 65.

## Serviço Plug and Play

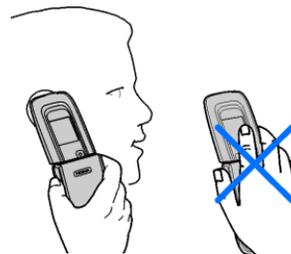
Ao ligar o telefone pela primeira vez, com o telefone no modo de espera, é-lhe pedido para obter as definições de configuração do fornecedor de serviços (serviço de rede). Confirme ou recuse o pedido. Consulte "[Ligar suporte fornec. serv.](#)", na p. 77, e [Serviço de definições de configuração](#) na p. 15.

### ■ Antena

O dispositivo possui uma antena interna.

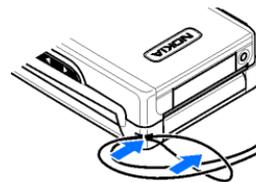


**Nota:** Tal como acontece com outros dispositivos transmissores de rádio, não toque desnecessariamente na antena quando o dispositivo está ligado. O contacto com a antena afecta a qualidade das chamadas e pode fazer com que o dispositivo funcione a um nível de consumo de alimentação superior ao normalmente necessário. O facto de evitar o contacto com a antena durante a utilização do dispositivo optimiza o desempenho da antena e a autonomia da bateria.



### ■ Pulseira de transporte do telefone

Passa a pulseira pelo orifício do telefone, conforme indicado na figura, e aperte-a.

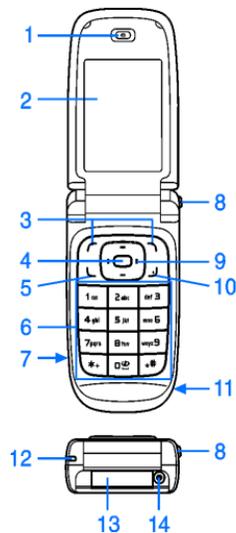


## 2. O seu telefone

---

### ■ Teclas e componentes

- 1 Auscultador
- 2 Visor principal
- 3 Teclas de selecção esquerda e direita
- 4 Tecla de selecção central
- 5 Tecla de chamada
- 6 Teclado
- 7 Janela de infravermelhos
- 8 Tecla de abertura da tampa
- 9 Tecla de navegação em 4 sentidos
- 10 Tecla terminar
- 11 Altifalante
- 12 Orifício da pulseira de transporte do telefone
- 13 Tampa do conector Pop-Port™
- 14 Conector do carregador



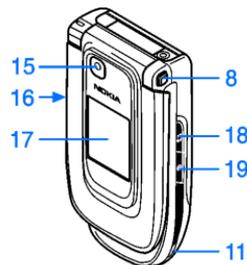
15 Lente da câmara

16 Teclas de volume (volume para cima = tecla PPF)

17 Mini-visor

18 Tecla da câmara

19 Tecla de alimentação



## Tampa do conector

Para ligar acessórios, abra a tampa do conector Pop-Port™.

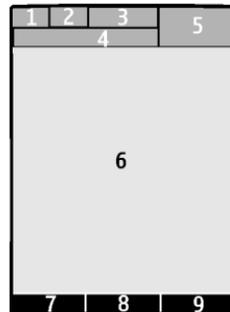


## ■ Modo de espera

Quando está pronto para ser utilizado e o utilizador não introduziu quaisquer caracteres, o telefone encontra-se em modo de espera.

## Visor principal

- 1 Intensidade do sinal da rede celular
- 2 Estado da carga da bateria
- 3 Indicadores
- 4 Nome da rede ou logótipo do operador
- 5 Relógio
- 6 Ecrã principal
- 7 A função atribuída à tecla de selecção esquerda é **Ir para** ou um atalho para outra função. Consulte [Tecla de selecção esquerda](#) na p. 66.
- 8 A função atribuída à tecla de selecção central é **Menu**
- 9 A função atribuída à tecla de selecção direita é **Nomes** ou um atalho para outra função. Consulte [Tecla de selecção direita](#) na p. 66. As variantes dos operadores podem ter um nome específico atribuído pelo operador, para acesso a um Web site específico do operador.



## Espera activa

Em modo de espera activa, é apresentada no ecrã uma lista de funções e informações seleccionadas do telefone, às quais é possível aceder directamente em modo de espera. Para activar o modo, seleccione **Menu** > *Definições* > *Visor principal* > *Definições modo espera* > *Espera activa* > *Minha espera activa*. Em modo de espera, desloque-se para cima ou para baixo para activar a navegação na lista. Para iniciar a função, seleccione **Escolher**; para ver as informações, seleccione **Ver**. As setas para a esquerda e para a direita, no início e no fim de uma linha, indicam que pode ver mais informações deslocando-se para a esquerda ou para a direita. Para terminar o modo de navegação em espera activa, seleccione **Sair**.

Para organizar e alterar o modo de espera activa, active o modo de navegação e seleccione **Opções** > *Espera activa* > *Minha espera activa* > **Opções** e as seguintes opções:  
*Personalizar* – Para atribuir ou alterar as funções do telefone no modo de espera.

**Organizar** – Para alterar a posição das funções no modo de espera.

**Activar espera activa** – Seleccione as teclas para activar o modo de navegação em espera. Para alterar as definições, consulte [Definições modo espera](#) na p. 64.

Para desactivar o modo de espera activa, seleccione **Opções** > **Espera activa** > **Desactivado**; ou seleccione **Menu** > **Definições** > **Visor principal** > **Definições modo espera** > **Espera activa** > **Desactivado**.

## Atalhos no modo de espera

- Para aceder à lista dos números marcados, prima a tecla de chamada uma vez. Para ligar para um número, seleccione o número ou nome pretendido e prima a tecla de chamada.
- Para abrir o Web browser, prima 0, sem soltar.
- Para ligar para a caixa de correio, prima 1, sem soltar.
- Utilize a tecla de navegação como um atalho. Consulte [Meus atalhos](#) na p. 66.
- Prima a tecla da câmara para ligar a câmara (imagem estática).
- Em modo de câmara, prima as teclas de volume para ampliar ou reduzir.
- Prima uma tecla de volume para desactivar o toque de uma chamada recebida, quando o telefone estiver fechado.
- Prima a tecla de alimentação para aceder ao menu de perfis.

## Indicadores

-  Podem existir mensagens não lidas na pasta **Caixa de entrada**.
-  Existem mensagens não enviadas, canceladas ou cujo envio falhou na pasta **A enviar**.
-  O telefone registou uma chamada não atendida.

-  O telefone está ligado ao serviço de mensagens instantâneas e o estado de disponibilidade é "online" ou "offline".
-  Recebeu uma ou várias mensagens instantâneas e está ligado ao serviço de mensagens instantâneas.
-  O teclado está bloqueado.
-  O telefone não toca quando é recebida uma chamada ou uma mensagem de texto.
-  O alarme está definido como *Ligado*.
-  O temporizador está activo.
-  O cronómetro está activo em segundo plano.
-  O telefone está registado na rede GPRS ou EGPRS.
-  Está estabelecida uma ligação GPRS ou EGPRS.
-  A ligação GPRS ou EGPRS é suspensa (colocada em espera) se, por exemplo, for efectuada ou recebida uma chamada durante uma ligação telefónica EGPRS.
-  Há uma ligação Bluetooth activa.
-   Está em curso ou suspensa uma ligação "premir para falar". Consulte [Premir para falar](#) na p. 96.
-  Se tiver duas linhas telefónicas, está seleccionada a segunda linha.
-  As chamadas recebidas são todas desviadas para outro número.
-  O altifalante está activado ou o suporte de música está ligado ao telefone.
-  As chamadas estão limitadas a um grupo de utilizadores restrito.
-  O perfil temporário está seleccionado.



Um auricular, uma unidade mãoslivres, um auxiliar de audição ou um suporte de música está ligado ao telefone.

## ■ Bloqueio do teclado (protecção do teclado)

Para evitar que as teclas sejam premidas acidentalmente, seleccione **Menu** e prima \* dentro de 3,5 segundos, de modo a bloquear o teclado.

Para desbloquear o teclado, seleccione **Desbloq.** e prima \* dentro de 1,5 segundos. Se a *Protecção do teclado* estiver definida como *Activar*, introduza o código de segurança, caso seja solicitado.

Para atender uma chamada quando a protecção do teclado estiver activa, prima a tecla de chamada. Quando terminar ou rejeitar a chamada, o teclado é bloqueado automaticamente.

Para informações sobre a *Protecção do teclado*, consulte **Telefone** na p. 74.

Quando a função "Bloqueio do Teclado" está activa, é possível efectuar chamadas para o número de emergência oficial programado no dispositivo.

## ■ Funções sem um cartão SIM

Diversas funções do seu telefone podem ser utilizadas sem instalar um cartão SIM (por exemplo, para a transferência de dados com um PC compatível ou com outro dispositivo compatível). Note que quando utiliza um telefone sem um cartão SIM, algumas funções aparecem a cinzento nos menus e não podem ser utilizadas. A sincronização com um servidor de Internet remoto não é possível sem um cartão SIM.

Para efectuar uma chamada de emergência, algumas redes podem exigir que esteja correctamente instalado no dispositivo um cartão SIM válido.

## 3. Funções de chamada

---

### ■ Efectuar uma chamada

1. Introduza o número de telefone, incluindo o indicativo de área.

Para realizar chamadas para o estrangeiro, prima \*, duas vezes, para obter o prefixo de marcação internacional (o carácter "+" substitui o código de acesso internacional), introduza o indicativo do país, o indicativo da área sem o zero à esquerda, se necessário, e o número do telefone.

2. Para efectuar uma chamada para o número, prima a tecla de chamada.

3. Para terminar a chamada ou cancelar uma tentativa de chamada, prima a tecla terminar ou feche o telefone.

Para procurar um nome ou número de telefone guardado nos *Contactos*, consulte [Procurar um contacto](#), na p. 56. Prima a tecla de chamada, para ligar para o número.

Para aceder à lista dos números marcados, prima a tecla de chamada uma vez no modo de espera. Para ligar para o número, seleccione um número ou nome e prima a tecla de chamada.

### Marcação rápida

Atribua um número de telefone a uma das teclas de marcação rápida, 2 a 9. Consulte [Marcações rápidas](#) na p. 61. Efectue a chamada de uma das seguintes formas:

- Prima uma tecla de marcação rápida e, em seguida, a tecla de chamada.
- Se a função *Marcação rápida* estiver definida como *Activada*, prima uma tecla de marcação rápida, sem soltar, até a chamada ser iniciada. Consulte *Marcação rápida* em [Chamada](#) na p. 73.

## Marcação por voz melhorada

Pode efectuar uma chamada dizendo o nome que está gravado na lista de contactos do telefone. É adicionado automaticamente um comando de voz a todas as entradas na lista de contactos do telefone.

Se uma aplicação estiver a enviar ou a receber dados através de uma ligação de dados por pacotes, termine a aplicação antes de utilizar a marcação por voz.

Os comandos de voz são dependentes do idioma. Para definir o idioma, consulte *Idioma comandos de voz em Telefone*, na p. 74.



**Nota:** A utilização de etiquetas de voz pode ser difícil num ambiente com muito ruído ou numa situação de emergência, pelo que não deverá ficar dependente unicamente da marcação por voz em todas as circunstâncias.

1. No modo de espera, prima, sem soltar, a tecla de selecção a direita ou prima, sem soltar, a tecla de volume para baixo. É emitido um sinal sonoro curto e é apresentado o texto *Diga agora*.

Se estiver a utilizar um auricular compatível com tecla de auricular, prima a tecla do auricular, sem soltar, para iniciar a marcação por voz.

2. Diga o comando de voz com clareza. Se o comando de voz for reconhecido, é apresentada uma lista de entradas coincidentes. O telefone reproduz o comando de voz da primeira entrada coincidente da lista. Após cerca de 1,5 segundos, o telefone marca o número ou, se o resultado não estiver correcto, pode seleccionar outra entrada e seleccionar a opção para a marcar.

A utilização de comandos de voz para executar uma função seleccionada do telefone é semelhante à da marcação por voz. Consulte *Comandos de voz em Meus atalhos*, na p. 66.

## ■ Atender ou rejeitar uma chamada

Para atender uma chamada recebida, prima a tecla de chamada ou abra o telefone. Para terminar a chamada, prima a tecla terminar ou feche o telefone.

Para rejeitar uma chamada recebida se o telefone estiver aberto, prima a tecla terminar. Para rejeitar uma chamada recebida quando o telefone estiver fechado, prima, sem soltar, uma tecla de volume.

Para desactivar o toque, prima uma tecla de volume quando o telefone estiver fechado, ou seleccione **Silêncio** quando o telefone estiver aberto.

 **Sugestão:** Se a função *Desviar se ocupado* for activada para desviar as chamadas (por exemplo, para a caixa de correio de voz), as chamadas recebidas que rejeitar também serão desviadas. Consulte **Chamada** na p. 73.

Se estiver ligado ao telefone um auricular compatível fornecido com uma tecla de auricular, pode atender e terminar uma chamada premindo a tecla do auricular.

## Chamada em espera

Para atender a chamada em espera durante uma chamada activa, prima a tecla de chamada. A primeira chamada é colocada em espera. Para terminar a chamada em curso, prima a tecla terminar.

Para activar a função *Chamada em espera*, consulte **Chamada** na p. 73.

## ■ Opções durante uma chamada

Muitas das opções que podem ser utilizadas durante uma chamada são serviços de rede. Para informações sobre disponibilidade, contacte o seu fornecedor de serviços.

Durante uma chamada, seleccione **Opções** e uma das seguintes opções:

As opções de chamada são *Mudo* ou *Ligar microfone*, *Contactos*, *Menu*, *Bloquear teclado*, *Gravar*, *Altifalante* ou *Telefone*.

As opções de serviços de rede são *Atender* ou *Rejeitar*, *Retêr* ou *Retomar*, *Nova chamada*, *Juntar à conferência*, *Terminar chamada*, *Acabar todas* e as seguintes:

*Enviar DTMF* — para enviar sequências de tons.

*Trocar* — para alternar entre a chamada activa e a chamada em espera.

*Transferir* — para ligar uma chamada retida a uma chamada activa e desligar-se da chamada.

*Conferência* – para efectuar uma chamada de conferência que permite a participação de um máximo de cinco pessoas.

*Chamada privada* – para conversar em privado durante uma chamada de conferência.



**Aviso:** Não segure o dispositivo junto ao ouvido quando o altifalante estiver a ser utilizado, uma vez que o volume pode ser extremamente elevado.

## 4. Escrever texto

---

Pode introduzir texto (por exemplo, ao escrever mensagens), utilizando a introdução tradicional ou assistida de texto. Quando se escreve texto, aparecem indicadores de introdução de texto na parte superior do visor.  indica a introdução tradicional de texto.  indica a introdução assistida de texto. A introdução assistida de texto permite escrever texto rapidamente, utilizando o teclado do telefone e um dicionário incorporado. Pode introduzir cada letra premindo as teclas uma única vez.  indica a introdução assistida de texto com *Sugestões palavras*. O telefone prevê e completa a palavra antes de terem sido introduzidos todos os caracteres.

**Abc**, Os indicadores **abc** ou **ABC** são apresentados junto do indicador de introdução de texto para indicar a utilização de maiúsculas ou minúsculas. Para mudar de maiúsculas para minúsculas ou vice-versa, prima a tecla #.

**123** indica o modo numérico. Para mudar do modo alfabético para o modo numérico, prima #, sem soltar, e seleccione *Modo numérico*.

Para definir o idioma para a escrita de texto, seleccione *Opções* > *Idioma de escrita*.

### ■ Introdução assistida de texto

Para activar a introdução assistida de texto, seleccione *Opções* > *Definições da previsão* > *Previsão* > *Sim*.

 **Sugestão:** Para activar ou desactivar rapidamente a introdução assistida de texto, prima duas vezes # ou prima *Opções*, sem soltar.

Para seleccionar o tipo introdução assistida, seleccione *Opções* > *Definições da previsão* > *Tipo de previsão* > *Normal* ou *Sugestões palavras*.

1. Comece a escrever uma palavra utilizando as teclas 2 a 9. Prima cada tecla uma única vez para cada letra. As letras introduzidas são apresentadas sublinhadas.

Se tiver seleccionado *Sugestões palavras* como tipo de introdução assistida, o telefone começa a prever a palavra que o utilizador está a escrever. Depois de ter introduzido algumas letras e, se estas letras introduzidas não forem uma palavra, o telefone tenta prever palavras mais compridas. Apenas as letras introduzidas são apresentadas sublinhadas.

Para inserir um carácter especial, prima \*, sem soltar, ou seleccione **Opções** > *Inserir símbolo*. Marque um carácter e seleccione **Utilizar**.

Para escrever palavras compostas, introduza a primeira parte da palavra; para confirmar, prima a tecla de navegação direita. Escreva a parte seguinte da palavra e confirme-a.

Para introduzir um ponto final, prima 1.

2. Quando acabar de escrever a palavra e esta estiver correcta, confirme-a premindo 0 para adicionar um espaço.

Se a palavra não estiver correcta, prima repetidamente \* ou seleccione **Opções** > *Corresponde*. Quando for apresentada a palavra pretendida, seleccione-a e prima a tecla de navegação.

Se for apresentado o carácter "?" a seguir à palavra, a palavra que pretendia escrever não consta do dicionário. Para acrescentar uma palavra ao dicionário, seleccione **Letras**. Complete a palavra (com a introdução tradicional de texto) e seleccione **Gravar**.

## ■ Introdução tradicional de texto

Para activar a introdução tradicional de texto, seleccione **Opções** > *Definições da previsão* > *Previsão* > *Não*.

Prima uma das teclas numéricas 1 a 9, repetidamente, até ser apresentado o carácter pretendido. Nem todos os caracteres disponíveis numa tecla estão inscritos na mesma. Os caracteres disponíveis dependem do idioma de escrita seleccionado.

Se a letra seguinte se encontrar localizada na mesma tecla que a actual, aguarde até que o cursor volte a aparecer ou prima, brevemente, qualquer uma das teclas de navegação e introduza-a.

Os sinais de pontuação e caracteres especiais mais comuns estão disponíveis na tecla 1. Para mais caracteres, prima \*.

## 5. Navegar nos menus

---

O telefone proporciona um grande número de funções agrupadas em menus.

1. Para aceder ao menu, seleccione **Menu**.

Para alterar a vista do menu, seleccione **Opções > Vista menu principal > Lista, Grelha, Grelha com etiquetas** ou **Separador**.

Para reordenar o menu, seleccione o menu que pretende mover e seleccione **Opções > Organizar > Mover**. Desloque o cursor para a posição onde pretende colocar o menu e seleccione **OK**. Para gravar a alteração, seleccione **Efectuada > Sim**.

2. Percorra o menu e seleccione uma opção (por exemplo, **Definições**).
3. Se o menu seleccionado contiver outros submenus, seleccione o que pretende (por exemplo, **Chamadas**).
4. Se o menu seleccionado incluir mais submenus, repita o passo 3.
5. Seleccione a definição pretendida.
6. Para regressar ao nível de menu anterior, seleccione **P/ trás**. Para sair do menu, seleccione **Sair**.

## 6. Mensagens

---



Pode ler, escrever, enviar e gravar mensagens de texto, multimédia, email, áudio e flash, assim como postais. As mensagens são todas organizadas em pastas.

### ■ Mensagens de texto (SMS)

Com o serviço de mensagens curtas (SMS), pode enviar e receber mensagens de texto, bem como receber mensagens com imagens (serviço de rede).

Antes de poder enviar quaisquer mensagens de texto ou mensagens de email SMS, tem de gravar o número do centro de mensagens. Consulte [Definições de mensagens](#) na p. 52.

Para mais informações sobre a disponibilidade do serviço de email SMS e para o subscrever, contacte o seu fornecedor de serviços. Para gravar um endereço de email nos [Contactos](#), consulte [Guardar detalhes](#) na p. 56.

O dispositivo suporta o envio de mensagens de texto que excedem o limite de caracteres de uma única mensagem. As mensagens mais longas são enviadas como uma série de duas ou mais mensagens. O seu operador de rede poderá cobrar cada mensagem da série. Os caracteres com acentos ou outras marcas, bem como os caracteres especiais de alguns idiomas como, por exemplo, o chinês, ocupam mais espaço e limitam o número de caracteres que pode ser enviado numa única mensagem.

O indicador de comprimento da mensagem, situado na parte superior do visor, apresenta o número total de caracteres ainda disponíveis, bem como o número de mensagens que é necessário enviar. Por exemplo, 673/2 significa que ainda restam 673 caracteres e que a mensagem será enviada como uma série de duas mensagens.

### Escrever e enviar uma mensagem SMS

1. Selecciona **Menu** > **Mensagens** > **Criar mensagem** > **Mensagem de texto**.
2. Introduza o número de telefone ou o endereço de e-mail do destinatário no campo **Para**. Para obter um número de telefone ou um endereço de e-mail dos [Contactos](#), seleccione **Juntar** > **Contacto**. Para enviar a

mensagem para vários destinatários, adicione os contactos pretendidos um por um. Para enviar a mensagem para as pessoas de um grupo, seleccione *Grupo de contactos* e escolha o grupo pretendido. Para obter os contactos para os quais enviou mensagens recentemente, seleccione **Juntar** > *Recentemente utilizados*. Para obter contactos de chamadas previamente recebidas, seleccione **Juntar** > *Abrir registo*.

3. Para um e-mail SMS, introduza o assunto no campo *Assunto*.
4. Escreva a mensagem no campo *Mensagem*. Consulte **Escrever texto** na p. 32. Para inserir um modelo na mensagem, seleccione **Opções** > *Usar modelo*. Para ver o aspecto com que a mensagem será apresentada ao destinatário, seleccione **Opções** > *Antever*.
5. Para enviar a mensagem, seleccione **Enviar**. Consulte **Enviar mensagens** na p. 38.

## Ler e responder a uma mensagem SMS

Quando é recebida uma mensagem, é apresentado o texto *1 mensagem recebida* ou o número de mensagens novas seguido do texto *mensagens recebidas*.

1. Para ver uma mensagem nova, seleccione **Mostrar**. Para ver a mensagem mais tarde, seleccione **Sair**.  
Para ler a mensagem mais tarde, seleccione **Menu** > *Mensagens* > *Caixa de entrada*. Se tiver recebido mais do que uma mensagem, seleccione a mensagem que pretende ler. O símbolo  é apresentado se existirem mensagens por ler na pasta *Caixa de entrada*.
2. Para ver a lista das opções disponíveis durante a leitura de uma mensagem, seleccione **Opções**.
3. Para responder a uma mensagem, seleccione **Respond.** > *Mensagem de texto, Multimédia, Mensagem flash* ou *Mensagem de áudio*.  
Para enviar uma mensagem de texto para um endereço de e-mail, introduza o endereço no campo *Para*. Desloque-se para baixo e escreva a mensagem no campo *Mensagem*. Consulte **Escrever texto** na p. 32.  
Se pretender alterar o tipo da mensagem de resposta, seleccione **Opções** > *Alterar tipo mensagem*.
4. Para enviar a mensagem, seleccione **Enviar**. Consulte **Enviar mensagens** na p. 38.

## ■ Mensagens do SIM

As mensagens do SIM são mensagens de texto que estão guardadas no cartão SIM. Pode copiar ou mover essas mensagens para a memória do telefone, mas não o contrário. As mensagens recebidas são guardadas na memória do telefone.

Para ler as mensagens do SIM, seleccione **Menu > Mensagens > Opções > Mensagens do SIM**.

## ■ Mensagens multimédia (MMS)



**Nota:** Apenas os dispositivos com funções compatíveis podem receber e apresentar mensagens multimédia. O aspecto de uma mensagem pode variar, em função do dispositivo receptor.

Para obter informações sobre a disponibilidade e a subscrição do serviço de rede de mensagens multimédia, contacte o seu fornecedor de serviços. Consulte [Mensagens multimédia](#) na p. 54.

Uma mensagem multimédia pode conter texto, som, imagens, clips de vídeo, um cartão de visita e uma nota da agenda. Se a mensagem for demasiado grande, o telefone pode não conseguir recebê-la. Algumas redes permitem mensagens de texto que incluem um endereço de Internet onde o utilizador pode visualizar a mensagem multimédia.

Não pode receber mensagens multimédia durante uma chamada ou durante uma sessão de consulta através de dados GSM em curso. Uma vez que a entrega de mensagens multimédia pode falhar por variadíssimas razões, não deve basear-se unicamente nestas para comunicações essenciais.

## Escrever e enviar uma mensagem MMS

A rede celular poderá limitar o tamanho das mensagens MMS. Se a imagem inserida exceder esse limite, o dispositivo poderá reduzi-la de modo a poder enviá-la por MMS.

1. Seleccione **Menu > Mensagens > Criar mensagem > Multimédia**.
2. Introduza a mensagem.

O telefone suporta mensagens multimédia com várias páginas (slides). Uma mensagem pode conter uma nota da agenda e um cartão de visita como anexos. Um slide pode conter texto, uma imagem e um clip de áudio ou texto e um clip de vídeo. Para inserir um slide na mensagem, seleccione **Novo** ou seleccione **Opções > Inserir > Slide**.

Para inserir um ficheiro na mensagem, seleccione **Inserir**; ou seleccione **Opções > Inserir**.

3. Para ver a mensagem antes de a enviar, seleccione **Opções > Antever**.
4. Para enviar a mensagem, seleccione **Enviar**. Consulte **Enviar mensagens** na p. 38.
5. Introduza o número de telefone do destinatário no campo **Para**: . Para obter um número de telefone dos **Contactos**, seleccione **Juntar > Contacto**. Para enviar a mensagem para vários destinatários, adicione os contactos pretendidos um por um. Para enviar a mensagem para as pessoas de um grupo, seleccione **Grupo de contactos** e escolha o grupo pretendido. Para obter os contactos para os quais enviou mensagens recentemente, seleccione **Juntar > Recentemente utilizados**.

## Enviar mensagens

As protecções de direitos de autor (copyright) podem impedir a cópia, a modificação, a transferência ou o reenvio de algumas imagens, músicas (incluindo tons de toque) e outros conteúdos.

Para enviar a mensagem, quando acabar de escrevê-la, seleccione **Enviar**. O telefone guarda a mensagem na pasta **A enviar** e o envio é iniciado. Se seleccionar **Gravar msg. enviadas > Sim**, a mensagem enviada é guardada na pasta **Itens enviados**. Consulte **Definições gerais** na p. 52.



**Nota:** Quando o telefone está a enviar a mensagem, aparece o ícone animado . Isso significa que a mensagem foi enviada pelo dispositivo para o número do centro de mensagens programado no dispositivo. Não significa que a mensagem tenha sido recebida pelo respectivo destinatário. Para mais informações sobre serviços de mensagens, contacte o seu operador de rede.

O envio de uma mensagem multimédia é mais lento do que o envio de uma mensagem de texto. Pode utilizar outras funções do telefone durante o envio da mensagem. Se houver uma interrupção durante o envio da

mensagem, o telefone tenta reenviá-la várias vezes. Se essas tentativas falharem, a mensagem permanece na pasta *A enviar*. Pode tentar reenviá-la mais tarde.

## Cancelar o envio de mensagens

Para cancelar o envio das mensagens que se encontram na pasta *A enviar*, desloque-se para a mensagem pretendida e seleccione **Opções** > *Cancelar envio*.

## Ler e responder a uma mensagem MMS



**Importante:** Tenha cuidado ao abrir mensagens. Os objectos das mensagens multimédia podem conter software nocivo ou prejudicar o seu dispositivo ou PC de qualquer outra forma.

Quando é recebida uma nova mensagem multimédia, é apresentado o texto *Mensagem multimédia recebida* ou o número de mensagens novas seguido do texto *mensagens recebidas*.

1. Para ler a mensagem, seleccione **Mostrar**. Para ver a mensagem mais tarde, seleccione **Sair**.

Para ler a mensagem mais tarde, seleccione **Menu** > *Mensagens* > *Caixa de entrada*. Desloque-se para a mensagem que pretende ver e seleccione-a. O símbolo  é apresentado se existirem mensagens por ler na pasta *Caixa de entrada*.

2. Para ver a mensagem na totalidade, se a mensagem recebida contiver uma apresentação, seleccione **Reprod..**

Para ver os ficheiros da apresentação ou os anexos, seleccione **Opções** > *Objectos* ou *Anexos*.

3. Para responder à mensagem, seleccione **Opções** > *Responder* > *Mensagem de texto*, *Multimédia*, *Postal*, *Mensagem flash* ou *Mensagem de áudio*. Escreva a mensagem de resposta.

Se pretender alterar o tipo da mensagem de resposta, seleccione **Opções** > *Alterar tipo mensagem*. O novo tipo de mensagem pode não suportar todo o conteúdo que adicionou.

4. Para enviar a mensagem, seleccione **Enviar**. Consulte [Enviar mensagens](#) na p. 38.

## ■ Memória cheia

Ao receber uma mensagem, se a memória de mensagens estiver cheia, é apresentado o texto *Memória cheia. Impossível receber mensagens.* Para eliminar mensagens antigas primeiro, seleccione **OK** > **Sim** e a pasta. Marque a mensagem pretendida e seleccione **Apagar**. Se desejar eliminar mais mensagens, seleccione **Marcar**. Marque todas as mensagens que pretende eliminar e seleccione **Opções** > *Apagar marcado(s)*.

## ■ Pastas

O telefone guarda as mensagens recebidas na pasta *Caixa de entrada*.

As mensagens que ainda não tenham sido enviadas são guardadas na pasta *A enviar*.

Para definir o telefone para gravar as mensagens enviadas na pasta *Itens enviados*, consulte *Gravar msgs. enviadas* em *Definições gerais*, na p. 52.

Para gravar uma mensagem escrita por si, e que pretenda enviar mais tarde, na pasta *Rascunhos*, seleccione **Opções** > *Gravar mensagem* > *Rascunhos*

Pode mover as suas mensagens para a pasta *Itens gravados*. Para organizar as subpastas de *Itens gravados*, seleccione **Menu** > *Mensagens* > *Itens gravados*. Para adicionar uma pasta, seleccione **Opções** > *Juntar pasta*. Para eliminar ou mudar o nome de uma pasta, marque a pasta pretendida e seleccione **Opções** > *Apagar pasta* ou *Mudar nome pasta*.

O telefone inclui modelos. Para criar um modelo, guarde uma mensagem como um modelo. Para aceder à lista de modelos, seleccione **Menu** > *Mensagens* > *Itens gravados* > *Modelos*.

## ■ Postais

O serviço de mensagens postais (serviço de rede) permite-lhe criar e enviar postais que podem conter uma imagem e um texto de saudação. O postal é enviado para o fornecedor de serviços através de mensagem multimédia. O fornecedor de serviços imprime o postal e envia-o para o endereço postal indicado na mensagem. Para utilizar este serviço, é necessário activar primeiro o serviço de mensagens multimédia.

Antes de poder utilizar o serviço de postais, é necessário subscrever este serviço. Para mais informações sobre a disponibilidade e os custos do serviço e para o subscrever, contacte o seu operador de rede ou fornecedor de serviços.

## Enviar um postal

Selecione **Menu** > **Mensagens** > **Criar mensagem** > **Postal**. Nos campos do editor, introduza o nome, o endereço postal e a cidade do destinatário (campos obrigatórios do editor, assinalados com \*).

No campo da imagem, selecione **Inserir** > **Abrir Galeria** para inserir uma imagem da **Galeria**, ou **Nova imagem** para inserir uma fotografia recente; em seguida, escreva o seu texto de saudação. Selecione **Opções** para ver as opções disponíveis. Para enviar o postal, selecione a tecla gráfica ou **Opções** > **Enviar**.

## ■ Mensagens flash

As mensagens flash são mensagens de texto que são apresentadas instantaneamente ao serem recebidas. As mensagens flash não são guardadas automaticamente.

### Escrever uma mensagem flash

Selecione **Menu** > **Mensagens** > **Criar mensagem** > **Mensagem flash**. Introduza o número de telefone do destinatário no campo **Para**. Desloque-se para baixo e escreva a mensagem no campo **Mensagem**.

O comprimento máximo de uma mensagem flash é 70 caracteres. Para inserir um texto intermitente na mensagem, selecione **Opções** > **Ins. carácter intermitente**, para definir um marcador. O texto atrás do marcador fica intermitente até ser inserido um segundo marcador.

### Receber uma mensagem flash

Uma mensagem flash recebida é indicada pelo texto **Mensagem**: e por algumas palavras do início da mensagem. Para ler a mensagem, selecione **Ler**. Para extrair números de telefone, endereços de e-mail e endereços de sites da Internet da mensagem actual, selecione **Opções** > **Usar detalhes**. Para guardar a mensagem, selecione **Gravar** e a pasta em que pretende guardá-la.

## ■ Mensagens de áudio Nokia Xpress

Pode utilizar o serviço de mensagens multimédia para criar e enviar uma mensagem de áudio de uma forma conveniente. Para poder utilizar mensagens de áudio, o serviço de mensagens multimédia tem de estar activado.

### Criar uma mensagem de áudio

1. Selecciona **Menu** > **Mensagens** > **Criar mensagem** > **Mensagem de áudio**. O gravador é aberto. Para utilizar o gravador, consulte **Gravador de voz** na p. 89.
2. Diga a sua mensagem.
3. Introduza o número de telefone do destinatário no campo **Para:**. Para obter um número de telefone dos **Contactos**, selecciona **Juntar** > **Contacto**. Para enviar a mensagem para vários destinatários, adicione os contactos pretendidos um por um. Para enviar a mensagem para as pessoas de um grupo, selecciona **Grupo de contactos** e escolha o grupo pretendido. Para obter os contactos para os quais enviou mensagens recentemente, selecciona **Juntar** > **Recentemente utilizados**.
4. Para enviar a mensagem, selecciona **Enviar**.

### Receber uma mensagem de áudio

Quando o telefone recebe uma mensagem de áudio, é apresentado o texto **1 mensagem de áudio recebida**. Para abrir a mensagem, selecciona **Reprod.** ou, se tiver recebido mais do que uma mensagem, selecciona **Mostrar** > **Reprod.**. Para ouvir a mensagem mais tarde, selecciona **Sair**. Para ver as opções disponíveis, selecciona **Opções**.

## ■ Aplicação de email

A aplicação de email utiliza uma ligação de dados de pacotes (serviço de rede) para permitir o acesso do utilizador à conta de email a partir do telefone, quando não se encontra no escritório ou em casa. Esta aplicação de email é diferente da função de email SMS. Para utilizar a função de email no telefone, precisa de um sistema de email compatível.

Pode escrever, enviar e ler mensagens de email com o telefone. Também pode gravar ou eliminar as mensagens de email num PC compatível. O telefone suporta servidores de email POP3 e IMAP4.

Antes de poder enviar ou obter mensagens de email, precisa de efectuar o seguinte:

- Adquira uma nova conta de email ou utilize a actual. Para mais informações sobre a disponibilidade da conta de email, contacte o seu fornecedor de serviços de email.
- Verifique as definições de email junto do seu operador de rede ou fornecedor de serviços de email. Pode receber as definições de configuração de email como mensagem de configuração. Consulte [Serviço de definições de configuração](#) na p. 15. Também pode introduzir as definições manualmente. Consulte [Configuração](#) na p. 76.

Para activar as definições de email, seleccione **Menu > Mensagens > Defs. das msg.s. > Mensagens e-mail**. Consulte [Mensagens de email](#) na p. 55.

Esta aplicação não suporta tons do teclado.

## Assistente de configuração

O assistente de configuração será automaticamente iniciado se não estiverem configuradas definições de e-mail no telefone. Para introduzir as definições manualmente, seleccione **Menu > Mensagens > E-mail > Opções > Gerir contas > Opções > Nova**.

As opções de **Gerir contas** permitem-lhe adicionar, eliminar e alterar as definições de e-mail. Certifique-se de que definiu o ponto de acesso preferido correcto para o seu operador. Consulte [Configuração](#) na p. 76.

A aplicação de e-mail requer um ponto de acesso à Internet sem um proxy. Normalmente, os pontos de acesso WAP incluem um proxy e não funcionam com a aplicação de e-mail.

## Escrever e enviar uma mensagem de email

Pode escrever a mensagem de email antes de estabelecer a ligação ao serviço de email ou estabelecer primeiro a ligação ao serviço e, em seguida, escrever e enviar a mensagem de email.

1. Selecione **Menu** > *Mensagens* > *E-mail* > *Escrever novo e-mail*.
2. Se estiver definida mais de uma conta, selecione a conta a partir da qual pretende enviar o e-mail.
3. Introduza o endereço de email do destinatário.
4. Especifique um assunto para o email.
5. Escreva a mensagem de email. Consulte [Escrever texto](#) na p. 32.

Para anexar um ficheiro ao email, selecione **Opções** > *Anexar ficheiro* e um ficheiro na *Galeria*.

6. Para enviar a mensagem de email imediatamente, selecione **Enviar** > *Enviar agora*.

Para gravar o email na pasta *Caixa de saída*, para ser enviado mais tarde, selecione **Enviar** > *Enviar mais tarde*.

Para editar ou continuar a escrever o seu email mais tarde, selecione **Opções** > *Gravar como rascunho*. O email é guardado em *Caixas de saída* > *Rascunhos*.

Para enviar o email mais tarde, selecione **Menu** > *Mensagens* > *E-mail* > **Opções** > *Enviar agora* ou *Enviar e verificar e-mail*.

## Importar email

1. Para importar mensagens de email enviadas para a sua conta de email, selecione **Menu** > *Mensagens* > *E-mail* > *Verificar novo e-mail*.

Se estiver definida mais de uma conta, selecione a conta a partir da qual pretende importar o email.

Como valor assumido, a aplicação de e-mail apenas importa cabeçalhos de e-mail.

2. Selecione **Para trás**.
3. Selecione *Caixas de entrada*, o nome da conta e a nova mensagem e selecione **Extrair** para importar a mensagem de e-mail completa.

Para importar novas mensagens de e-mail e para enviar mensagens guardadas na pasta *Caixa de saída*, selecione **Opções** > *Enviar e verificar e-mail*

## Ler e responder a uma mensagem de email



**Importante:** Tenha cuidado ao abrir mensagens. As mensagens de e-mail podem conter software nocivo ou prejudicar o seu dispositivo ou PC de qualquer outra forma.

1. Seleccione **Menu** > **Mensagens** > **E-mail** > **Caixas de entrada**, o nome da conta e a mensagem pretendida.
2. Durante a leitura da mensagem, seleccione **Opções** para ver as opções disponíveis.
3. Para responder a um email, seleccione **Resp.** > **Texto original** ou **Mensagem vazia**. Para responder a vários, seleccione **Opções** > **Responder a todos**. Confirme ou modifique o endereço de email e o assunto e, em seguida, escreva a resposta.
4. Para enviar a mensagem, seleccione **Enviar** > **Enviar agora**.

## Pastas de e-mail

O telefone guarda o email importado da conta de email na pasta **Caixas de entrada**. A pasta **Caixas de entrada** contém as seguintes pastas: "Account name" para email recebido, **Arquivo** para arquivar email, **Personalizado 1—Personalizado 3** para ordenar e-mail, **Correio não solicitado**, onde é guardado o e-mail spam, **Rascunhos**, para guardar email incompleto, **Caixa de saída**, para guardar email que ainda não foi enviado e **Itens enviados**, para guardar email enviado.

Para gerir as pastas e as mensagens de email que contêm, seleccione **Opções**, para ver as opções disponíveis para cada pasta.

## Filtro de spam

A aplicação de e-mail permite-lhe activar um filtro integrado de spam. Para activar e definir este filtro, seleccione **Opções** > **Filtro de spam** > **Definições** no ecrã principal de e-mail. O filtro de spam permite ao utilizador colocar remetentes específicos numa lista negra ou branca. As mensagens dos remetentes da lista negra são filtradas para a pasta **Correio não solicitado**. As mensagens das listas branca e de desconhecidos são importadas para a caixa de entrada da conta. Para colocar um remetente na lista negra, seleccione a mensagem de e-mail na pasta **Caixas de entrada** e **Opções** > **Excluir remetente**.

## ■ Mensagens instantâneas

Pode levar as mensagens de texto até uma nova dimensão, utilizando as mensagens instantâneas (MI) (serviço de rede) num ambiente sem fios. Pode trocar mensagens instantâneas com amigos e familiares, independentemente do sistema ou plataforma móvel (como a Internet) que utilizar, desde que todos os intervenientes utilizem o mesmo serviço de mensagens instantâneas.

Antes de poder começar a utilizar mensagens instantâneas, terá de subscrever o serviço de mensagens de texto do seu fornecedor de serviços sem fios e registar-se no serviço de mensagens instantâneas que pretende utilizar. É necessário obter um nome de utilizador e uma palavra-passe, antes de poder utilizar o serviço de mensagens instantâneas. Para mais informações, consulte [Registar-se num serviço de mensagens instantâneas](#) na p. 46.

 **Nota:** Dependendo do seu fornecedor de serviços MI e do seu fornecedor de serviços sem fios, é possível que não tenha acesso a todas as funções descritas neste manual.

Para configurar as definições do serviço de mensagens instantâneas, consulte [Definições ligação em Acesso](#), na p. 47. Os ícones e os textos apresentados podem variar, dependendo do serviço de mensagens instantâneas.

Durante a ligação ao serviço de mensagens instantâneas, pode utilizar as outras funções do telefone, permanecendo a conversa com mensagens instantâneas activa em segundo plano. Dependendo da rede, a conversa com mensagens instantâneas activa pode consumir mais rapidamente a bateria do telefone e pode ser necessário ligá-lo a um carregador.

### Registar-se num serviço de mensagens instantâneas

Pode registar-se através da Internet junto do servidor de serviços MI escolhido. Durante o processo de registo, terá a oportunidade de criar o nome de utilizador e a palavra-passe à sua escolha. Para mais informações sobre a subscrição de serviços de mensagens instantâneas, contacte o seu fornecedor de serviços sem fios.

## Acesso

Para aceder ao menu *Msgs. instantâneas* enquanto ainda estiver offline, seleccione **Menu > Mensagens > Msgs. instantâneas** (*Msgs. instantâneas* pode ser substituído por outro termo, dependendo do fornecedor de serviços). Se estiver disponível mais de um conjunto de definições de ligação para o serviço de mensagens instantâneas, seleccione o pretendido. Se existir apenas um conjunto definido, este é seleccionado automaticamente.

São apresentadas as seguintes opções:

**Iniciar sessão** — para estabelecer a ligação ao serviço de mensagens instantâneas. Para definir o telefone de modo a ligar-se automaticamente ao serviço de mensagens instantâneas, ao ligar o telefone, no início de sessão marque **Iníc. sessão automat.**: e seleccione **Alterar > Activar** ou seleccione **Menu > Mensagens > Msgs. instantâneas**, ligue-se ao serviço de mensagens instantâneas e seleccione **Opções > Definições > Início sessão automático > Activar**.

**Conversa gravada** — para ver, eliminar ou mudar o nome das conversações que tenha guardado durante uma sessão de mensagens instantâneas.

**Definições ligação** — para editar as definições necessárias para a ligação de mensagens e de presença.

## Ligação

Para estabelecer a ligação ao serviço de mensagens instantâneas, abra o menu *Msgs. instantâneas*, seleccione o serviço de mensagens instantâneas pretendido, se necessário, e seleccione **Iniciar sessão**. Depois de o telefone ter estabelecido a ligação, com êxito, é apresentado o texto *Sessão iniciada*.

Para desligar do serviço de mensagens instantâneas, seleccione **Opções > Terminar sessão**.

## Sessões

Quando está ligado ao serviço de mensagens instantâneas, o seu estado é apresentado aos outros utilizadores numa linha de estado: **Meu estado: Online**, **Meu estado: Ocupado** ou **Estado: Aparec. offline** — para alterar o seu estado, seleccione **Alterar**.

Por baixo da linha de estado existem três pastas que contêm os seus contactos e apresentam o respectivo estado: *Conversas ()*, *Online ()* e *Offline ()*. Para expandir a pasta, realce-a e seleccione **Expandir** (ou prima a tecla de deslocamento para a direita); para retrain a pasta, seleccione **Retrair** (ou prima a tecla de deslocamento para a esquerda).

*Conversas* — apresenta a lista de mensagens instantâneas novas e lidas, ou de convites para mensagens instantâneas, durante a sessão activa.

 indica uma nova mensagem de grupo.

 indica uma mensagem de grupo lida.

 indica uma nova mensagem instantânea.

 indica uma mensagem instantânea lida.

 indica um convite.

Os ícones e os textos apresentados podem variar, dependendo do serviço de mensagens instantâneas escolhido.

*Online ()* — apresenta o número de contactos que se encontram online.

*Offline ()* — apresenta o número de contactos que se encontram offline.

Para iniciar uma conversa, expanda a pasta *Online ()* ou *Offline ()*, marque o contacto com quem pretende comunicar e seleccione **Chat**. Para responder a um convite ou a uma mensagem, expanda a pasta *Conversas*, marque o contacto com quem pretende comunicar e seleccione **Abrir**. Para adicionar contactos, consulte [Adicionar contactos MI](#) na p. 50.

*Grupos* > *Grupos públicos* (não visível se a rede não suportar grupos) — é apresentada a lista de favoritos de grupos públicos disponibilizados pelo fornecedor de serviços. Para iniciar uma sessão de mensagens instantâneas com um grupo, marque um grupo e seleccione **Aderir**. Introduza o pseudónimo que pretende utilizar como alcunha na conversa. Depois de ter aderido, com êxito, a um grupo de conversa, pode iniciar uma conversa de grupo. É possível criar um grupo privado. Consulte [Grupos](#) na p. 50.

*Procurar* > *Utilizadores* ou *Grupos* — para procurar outros utilizadores de mensagens instantâneas ou grupos públicos na rede, através do número de telefone, do pseudónimo, do endereço de e-mail ou do nome. Se

seleccionar *Grupos*, pode procurar um grupo por um membro do grupo ou pelo nome do grupo, por um tópico ou ID.

**Opções** > *Chat* ou *Entrar no grupo* — para iniciar a conversa depois de ter encontrado o utilizador ou o grupo pretendido.

### Aceitar ou rejeitar um convite

No modo de espera, depois de ter estabelecido a ligação ao serviço de mensagens instantâneas e de ter recebido um novo convite, é apresentado o texto *Novo convite recebida*. Para lê-lo, seleccione **Ler**. Se tiver sido recebido mais de um convite, marque o convite pretendido e seleccione **Abrir**. Para aderir a uma conversa de um grupo privado, seleccione **Aceitar** e introduza o pseudónimo que deseja utilizar como alcunha. Para rejeitar ou eliminar o convite, seleccione **Opções** > *Rejeitar* ou *Apagar*.

### Ler uma mensagem instantânea

No modo de espera, depois de ter estabelecido a ligação ao serviço de mensagens instantâneas e de ter recebido uma mensagem nova que não esteja associada à conversa em curso, é apresentado o texto *Nova mensagem instantânea*. Para lê-la, seleccione **Ler**.

Se receber mais do que uma mensagem, o texto *novas mensagens instantâneas* é apresentado no visor, em que N corresponde ao número de mensagens novas. Seleccione **Ler**, marque uma mensagem e seleccione **Abrir**.

As novas mensagens recebidas durante uma conversa em curso são mantidas em *Msgs. instantâneas* > *Conversas*. Se receber uma mensagem de alguém que não se encontre nos *Contactos de MI*, é apresentado o ID do remetente. Para gravar um novo contacto que não se encontre na memória do telefone, seleccione **Opções** > *Gravar contacto*.

### Participar numa conversa

Para aderir ou para iniciar uma sessão MI, escreva a mensagem e seleccione **Enviar** ou prima a tecla de chamada. Seleccione **Opções** para ver as opções disponíveis.

Se, durante uma conversa, receber uma mensagem nova de uma pessoa que não está a participar na conversa em curso, é apresentado o indicador, é apresentado o símbolo  e o telefone emite um som de alerta.

Escreva a mensagem e seleccione **Enviar** ou prima a tecla de chamada. A mensagem é apresentada e a mensagem de resposta é apresentada por baixo da sua mensagem.

## Adicionar contactos MI

Quando estiver ligado ao serviço de MI, no menu principal MI seleccione **Opções > Juntar contacto**.

Seleccione **Por número de telefone, Introd. ID manualmente, Procurar do servidor** ou **Copiar do servidor** (dependendo do fornecedor de serviços). Quando o contacto é acrescentado correctamente, o telefone confirma-o.

Marque um contacto. Para iniciar uma conversa, seleccione **Chat**.

## Bloquear ou desbloquear mensagens

Quando estiver a participar numa conversa e desejar bloquear mensagens, seleccione **Opções > Bloquear contacto**. É apresentado um pedido de confirmação; seleccione **OK** para bloquear as mensagens desse contacto.

Para bloquear mensagens de um contacto específico na sua lista de contactos, marque o contacto em **Conversas, Online ()** ou **Offline ()** e seleccione **Opções > Bloquear contacto > OK**.

Para desbloquear um contacto, no menu principal MI seleccione **Opções > Lista bloqueados**. Marque o contacto que pretende desbloquear e seleccione **Desbloq. > OK**.

## Grupos

Pode criar os seus próprios grupos privados para uma conversa MI ou utilizar os grupos públicos disponibilizados pelo fornecedor de serviços. Os grupos privados só existem durante uma conversa MI e os grupos são guardados no servidor do fornecedor de serviços. Se o servidor em que está registado não suportar serviços de grupo, todos os menus relacionados com grupos estão desactivados.

## Públicos

Pode gravar favoritos de grupos públicos mantidos pelo seu fornecedor de serviços. Estabeleça a ligação ao serviço de MI e seleccione *Grupos > Grupos públicos*. Marque um grupo com o qual pretende conversar e seleccione *Aderir*. Se não faz parte do grupo, introduza o seu pseudónimo como alcunha para o grupo. Para eliminar um grupo da lista, seleccione *Opções > Apagar grupo*.

Para procurar um grupo, seleccione *Grupos > Grupos públicos > Procurar grupos*. Pode procurar um grupo por um membro do grupo, nome do grupo, tópico ou ID.

## Privados

Estabeleça a ligação ao serviço de MI e, a partir do menu principal, seleccione *Opções > Criar grupo*. Introduza o nome do grupo e o pseudónimo que pretende utilizar como alcunha. Marque os membros do grupo privado na lista de contactos e escreva um convite.

## ■ Mensagens de voz

A caixa de correio de voz é um serviço de rede e pode ser necessário subscrevê-lo primeiro. Para mais informações e para saber qual o número da sua caixa de correio de voz, contacte o fornecedor de serviços.

Para ligar para a sua caixa de correio de voz, seleccione *Menu > Mensagens > Mensagens de voz > Ouvir mensagens de voz*. Para introduzir, procurar ou modificar o número da caixa de correio de voz, seleccione *Nº caixa correio de voz*.

Caso seja suportado pela rede, o ícone  indica mensagens de voz novas. Para ligar para o número da sua caixa de correio de voz, seleccione *Ouvir*.

## ■ Mensagens de informação

Com o serviço de rede *Msgs. informativas* (serviço de rede), pode receber mensagens sobre vários tópicos do fornecedor de serviços. Para obter informações sobre a disponibilidade, os tópicos e os números dos tópicos relevantes, contacte o seu fornecedor de serviços.

## ■ Comandos de serviço

Selecione **Menu** > *Mensagens* > *Comandos serviço*. Pode escrever e enviar, para o fornecedor de serviços, pedidos de serviços (também denominados comandos USSD) como, por exemplo, comandos de activação de serviços de rede.

## ■ Eliminar mensagens

Para eliminar mensagens, selecione **Menu** > *Mensagens* > *Apagar mensagens* > *Por mensagem* para eliminar mensagens individuais, *Por pasta* para eliminar todas as mensagens de uma pasta ou *Todas as mensagens*. Se uma pasta contiver mensagens não lidas, o telefone pergunta se também pretende eliminá-las.

## ■ Definições de mensagens

### Definições gerais

As definições gerais são comuns às mensagens de texto e às mensagens multimédia.

Selecione **Menu** > *Mensagens* > *Def. das msgs.* > *Definições gerais* e uma das seguintes opções:

*Gravar msgs. enviadas* > *Sim* — para definir o telefone para gravar as mensagens enviadas na pasta *Itens enviados*.

*Subst. em Itens enviados* > *Permitido* — para definir o telefone para substituir as mensagens antigas pelas novas, quando a memória de mensagens estiver cheia. Esta definição é apresentada apenas se definir *Gravar msgs. enviadas* > *Sim*.

*Tamanho das letras* — para seleccionar o tamanho de letra utilizado nas mensagens.

*Risonhos gráficos* > *Sim* — para definir o telefone para substituir os risonhos textuais por risonhos gráficos.

## Mensagens de texto

As definições das mensagens de texto afectam o modo como as mensagens de texto e e-mail SMS são enviadas, recebidas e vistas.

Selecione **Menu** > *Mensagens* > *Def. das msgs.* > *Mensagens de texto* e uma das seguintes opções:

*Relatórios de entrega* > *Sim* — permite solicitar à rede que devolva relatórios de entrega das mensagens que enviar (serviço de rede).

*Centros de mensagens* > *Adicionar centro* — para definir o número de telefone e o nome do centro de mensagens necessário para enviar mensagens de texto. Este número é-lhe enviado pelo seu fornecedor de serviços.

*Centro msgs. em utiliz.* — para seleccionar o centro de mensagens em utilização.

*Centros de msgs. e-mail* > *Adicionar centro* — para definir os números de telefone e o nome do centro de e-mail, para envio de e-mails SMS.

*Centro e-mails em utiliz.* — para seleccionar o centro de mensagens de e-mail em utilização.

*Validade da mensagem* — para seleccionar o tempo durante o qual a rede tenta entregar a mensagem.

*Mensagem enviada como* — para seleccionar o formato das mensagens a serem enviadas: *Texto*, *Pager* ou *Fax* (serviço de rede).

*Usar dados por pacotes* > *Sim* — para definir o serviço GPRS como portadora preferida para SMS.

*Suporte de caracteres* > *Inteiro* — para seleccionar todos os caracteres da mensagem para serem enviados como visualizados. Se seleccionar *Reduzido*, os caracteres com acentos e outros símbolos podem ser convertidos noutros caracteres. Ao escrever uma mensagem, pode previsualizá-la de modo a ver o aspecto com que será apresentada ao destinatário. Consulte [Escrever e enviar uma mensagem SMS](#) na p.35.

*Resp. via mesmo centro* > *Sim* — para permitir que o destinatário da mensagem envie uma resposta utilizando o centro de mensagens do utilizador (serviço de rede).

## Mensagens multimédia

As definições das mensagens afectam o modo como as mensagens multimédia são enviadas, recebidas e vistas.

Pode receber definições de configuração para as mensagens multimédia sob a forma de mensagem de configuração. Consulte [Serviço de definições de configuração](#) na p. 15. Também pode introduzir as definições manualmente. Consulte [Configuração](#) na p. 76.

Selecione **Menu > Mensagens > Defs. das msgs. > Mensagens multimédia** e uma das seguintes opções:

**Relatórios de entrega > Sim** — permite solicitar à rede que devolva relatórios de entrega das mensagens que enviar (serviço de rede).

**Tam. img. (multimédia)** — para definir o tamanho da imagem nas mensagens multimédia. Antes do envio, as imagens serão reduzidas para o tamanho seleccionado.

**Tempo predef. para slides** — para definir o tempo entre slides, em mensagens multimédia.

**Permitir recep. multiméd.** — para receber ou bloquear a recepção de mensagens multimédia, selecione **Sim** ou **Não**. Se seleccionar **Na rede inscrita**, não pode receber mensagens multimédia fora da sua rede. A predefinição do serviço de mensagens multimédia é, geralmente, **Na rede inscrita**. A disponibilidade deste menu depende do telefone.

**Msgs. multiméd. a chegar** — para permitir a recepção automática de mensagens multimédia, recebê-las manualmente depois de interrogado ou rejeitar a recepção. Esta definição não é apresentada se a opção **Permitir recep. multiméd.** estiver definida como **Não**.

**Permitir anúncios** — para receber ou rejeitar anúncios publicitários. Esta definição não é apresentada se a opção **Permitir recep. multiméd.** estiver definida como **Não** ou a opção **Msgs. multiméd. a chegar** estiver definida como **Rejeitar**.

**Definições configuração > Configuração** — são apresentadas apenas as configurações que suportarem mensagens multimédia. Selecione um fornecedor de serviços, **Predefinidas** ou **Configuração pessoal** para as mensagens multimédia. Selecione **Conta** e especifique uma conta de serviço de mensagens multimédia incluída nas definições de configuração activas.

## Mensagens de email

As definições afectam o modo como as mensagens de email são enviadas, recebidas e vistas.

Pode receber as definições de configuração para a aplicação de email como uma mensagem de configuração. Consulte [Serviço de definições de configuração](#) na p. 15. Também pode introduzir as definições manualmente. Consulte [Configuração](#) na p. 76.

Para activar as definições da aplicação de email, seleccione **Menu > Mensagens > Defs. das msgs. > Mensagens e-mail** e uma das seguintes opções:

**Configuração** – para seleccionar o conjunto que pretende activar.

**Conta** – para seleccionar uma conta fornecida pelo fornecedor de serviços.

**Meu nome** – para introduzir um nome ou alcunha.

**Endereço de e-mail** – para introduzir o seu endereço de email.

**Incluir assinatura** – para definir uma assinatura que é automaticamente acrescentada no final da mensagem de email, quando escrever uma mensagem.

**Endereço de resposta** – para introduzir o endereço de email para o qual pretende enviar as respostas.

**Nome do utilizador SMTP** – para introduzir o nome que pretende utilizar para o correio enviado.

**Senha SMTP** – para introduzir a palavra-passe que pretende utilizar para o correio enviado.

**Mostrar janela terminal > Sim** – para executar a autenticação manual do utilizador, para ligações a Intranets.

**Tipo servidor de chegada > POP3** ou **IMAP4** – para seleccionar o tipo de sistema de email que está a utilizar. Se ambos os tipos forem suportados, seleccione **IMAP4**.

**Defs. correio a chegar** – para seleccionar as opções disponíveis para **POP3** ou **IMAP4**

## 7. Contactos

---



Pode gravar nomes e números de telefone (contactos) na memória do telefone e na memória do cartão SIM.

A memória do telefone pode gravar contactos com detalhes adicionais, tais como vários números de telefone e itens de texto. Também pode gravar uma imagem para um número limitado de contactos.

A memória do cartão SIM pode gravar nomes com um número de telefone associado. Os contactos guardados no cartão de memória SIM são indicados por .

### ■ Procurar um contacto

Selecione **Menu** > **Contactos** > **Nomes**. Percorra a lista de contactos ou introduza os primeiros caracteres do nome que procura.

### ■ Memorizar nomes e números de telefone

Os nomes e os números são guardados na memória utilizada. Para gravar um nome e um número de telefone, selecione **Menu** > **Contactos** > **Nomes** > **Opções** > **Adicionar novo contacto**. Introduza o apelido, o nome próprio e o número de telefone e selecione **Gravar**.

### ■ Guardar detalhes

Na memória do telefone para os contactos, pode gravar vários tipos de números de telefone e itens de texto curtos por nome. Também pode seleccionar um tom ou um clip de vídeo de um contacto.

O primeiro número guardado é definido automaticamente como padrão e aparece com um contorno à volta do indicador de tipo de número (por exemplo, ). Quando selecciona um nome nos contactos (por exemplo, para efectuar uma chamada), é utilizado o número padrão, a não ser que selecione outro.

1. Certifique-se de que a memória utilizada é a do *Telemóvel* ou *Telemóvel e SIM*. Consulte [Definições](#) na p.60.
2. Procure o contacto ao qual pretende adicionar um detalhe e seleccione **Detalhes > Opções > Juntar detalhe**. Seleccione uma das opções disponíveis.

Para procurar um ID a partir do servidor do seu fornecedor de serviços, se tiver estabelecido uma ligação ao serviço de presença, seleccione *ID do utilizador > Procurar*. Consulte [Minha presença](#) na p. 58. Se for encontrado apenas um ID, este é gravado automaticamente. Caso contrário, para gravar o ID, seleccione **Opções > Gravar**. Para introduzir o ID, seleccione *Introd. ID manualmente*. Introduza o ID e seleccione **OK** para o gravar.

## ■ Copiar contactos

Para copiar nomes e números de telefone da memória de contactos do telefone para a memória do cartão SIM, ou vice-versa, seleccione **Menu > Contactos > Nomes > Opções > Copiar**. Seleccione *Um a um* para copiar contactos individuais ou *Todos* para copiar todos os contactos. A memória do cartão SIM pode gravar nomes com um número de telefone associado.

## ■ Modificar os detalhes dos contactos

Procure o contacto que pretende modificar e seleccione **Detalhes**. Para editar um nome, número, item de texto ou imagem, seleccione **Opções > Editar**. Para alterar o tipo de número, marque-o e seleccione **Opções > Mudar tipo**. Para definir o número seleccionado como número predefinido, seleccione *Fica como predefinido*. Não é possível editar um ID, se este se encontrar nos *Contactos de MI* ou *Nomes subscritos*.

## ■ Eliminar contactos

Para eliminar todos os contactos e os detalhes a eles associados da memória do telefone ou do cartão SIM, seleccione **Menu > Contactos > Apagar todos cont. > Da memória telemóvel** ou **Do cartão SIM**. Confirme com o código de segurança.

Para eliminar um contacto, procure o contacto pretendido e seleccione **Opções > Apagar contacto**.

Para eliminar um número, um item de texto ou uma imagem associada ao contacto, procure o contacto e seleccione **Detalhes**. Marque o detalhe pretendido e seleccione **Opções** > **Apagar** e uma das opções disponíveis. Quando elimina uma imagem ou um clip de vídeo dos contactos, este não é eliminado da **Galeria**.

## ■ Minha presença

Com o serviço de presença (serviço de rede), pode partilhar o seu estado de presença com outros utilizadores que tenham dispositivos compatíveis e acesso ao serviço, por exemplo, a família, os amigos e os colegas. O estado de presença inclui a sua disponibilidade, a mensagem de estado e o logótipo pessoal. Os outros utilizadores, que tenham acesso ao serviço e que solicitem as informações, podem ver o estado do utilizador. As informações solicitadas são apresentadas em **Nomes inscritos**, no menu **Contactos** do observador. Pode personalizar as informações que pretenda partilhar com os outros e controlar quem pode ver o seu estado.

Antes de poder utilizar a função de presença, é necessário subscrever este serviço. Para obter mais informações sobre a disponibilidade, o tarifário e a subscrição deste serviço, contacte o seu operador de rede ou fornecedor de serviços, para que lhe sejam enviados um ID único e uma palavra-passe, bem como as definições para o serviço. Consulte **Configuração** na p. 76.

Durante a ligação ao serviço de presença, pode utilizar as outras funções do telefone, permanecendo o serviço de presença activo em segundo plano. Se terminar a ligação ao serviço, o seu estado de presença continua a ser apresentado durante um certo tempo aos observadores, dependendo do fornecedor de serviços.

Selecione **Menu** > **Contactos** > **Minha presença** e uma das seguintes opções:

**Lig. serv. 'Minha presença'** ou **Desligar do serviço** — para ligar ou desligar do serviço.

**Ver minha presença** > **Presença privada** ou **Presença pública** — para ver o seu estado de presença.

**Editar minha presença** > **Minha disponibilidade**, **Msg. da minha presença**, **Logótipo minha presença** ou **Mostrar a** — para alterar o seu estado de presença.

**Meus observadores** > **Observadores actuais**, **Lista privados** ou **Lista bloqueados** — para ver as pessoas que têm uma subscrição ou não estão autorizadas a ver as suas informações de presença.

**Definições** > **Em espera**, **mostr. presen.**, **Tipo de ligação** ou **Definições de presença**.

## ■ Nomes subscritos

Pode criar uma lista de contactos dos quais pretende conhecer as informações de estado de presença. Pode ver as informações, se tal for permitido pelos contactos e pela rede. Para ver estes nomes subscritos, percorra os contactos ou utilize o menu *Nomes subscritos*.

Certifique-se de que a memória utilizada é a do *Telemóvel* ou *Telemóvel e SIM*. Consulte *Definições* na página 60.

Para ligar ao serviço de presença, seleccione **Menu** > *Contactos* > *Minha presença* > *Lig. serv. 'Minha presença'*.

### Adicionar contactos aos nomes subscritos

1. Seleccione **Menu** > *Contactos* > *Nomes subscritos*. Se o utilizador não tiver estabelecido a ligação ao serviço de presença, o telefone pergunta-lhe se pretende fazê-lo agora.
2. Se não tiver quaisquer contactos na sua lista, seleccione **Juntar**. Caso contrário, seleccione **Opções** > *Subscrever novo*. É apresentada a lista de contactos.
3. Seleccione um contacto da lista. Se o contacto tiver um ID guardado, o contacto é acrescentado à lista de nomes subscritos. Se existir mais de um ID, seleccione um deles. Depois de ter subscrito o contacto, é apresentado o texto *Subscrição activada*.



**Sugestão:** Para subscrever um contacto a partir da lista *Contactos*, procure o contacto que pretende e seleccione **Detalhes** > **Opções** > *Solicitar presença* > *Como subscrição*.

Se pretender ver as informações de presença, mas não quiser subscrever o contacto, seleccione *Solicitar presença* > *Só uma vez*.

### Ver os nomes subscritos

Para ver as informações de presença, consulte também *Procurar um contacto* na p. 56.

1. Seleccione **Menu** > *Contactos* > *Nomes subscritos*.

São apresentadas as informações de estado do primeiro contacto da lista de nomes subscritos. As informações que a pessoa pretende tornar disponíveis para os outros podem incluir texto e um ícone.

,  ou  indicam que a pessoa está disponível, não está visível para os outros ou não está disponível.

 indica que a informação de presença da pessoa não está disponível.

2. Selecione **Opções** > *Ver detalhes* para ver os detalhes do contacto seleccionado ou **Opções** > *Subscrever novo*, *Enviar mensagem*, *Enviar cartão visita* ou *Anular subscrição*.

## Anular a subscrição de um contacto

Para anular a subscrição de um contacto da lista *Contactos*, marque o contacto e selecione **Opções** > *Anular subscrição* > **OK**.

Para anular a subscrição a partir do menu *Nomes subscritos*, consulte *Ver os nomes subscritos* na p. 59.

## ■ Cartões de visita

Pode enviar e receber as informações de contacto de uma pessoa, sob a forma de cartão de visita, através de um dispositivo compatível que suporte a norma vCard.

Para enviar um cartão de visita, procure o contacto cujas informações pretende enviar e selecione **Detalhes** > **Opções** > *Enviar cartão visita* > *Por multimédia*, *Por SMS*, *Por infravermelhos* ou *Por Bluetooth*.

Quando receber um cartão de visita, selecione **Mostrar** > **Gravar** para gravar o cartão de visita na memória do telefone. Para rejeitar o cartão de visita, selecione **Sair** > **Sim**.

## ■ Definições

Selecione **Menu** > *Contactos* > *Definições* e uma das seguintes opções:

*Memória em utilização* — para seleccionar o cartão SIM ou a memória do telefone para os contactos.

Selecione *Telemóvel e SIM* para obter nomes e números de ambas as memórias. Nesse caso, quando o utilizador guarda nomes e números, estes são gravados na memória do telefone.

*Vista Contactos* — para seleccionar a forma como os nomes e números existentes nos *Contactos* são apresentados.

*Apresentação do nome* — para especificar a parte do nome que é apresentada primeiro, ou seja, o nome próprio ou o apelido.

*Tamanho das letras* — para definir o tamanho das letras para a lista de contactos.

*Estado da memória* — para ver a capacidade de memória livre e utilizada.

## ■ Grupos

Selecione **Menu** > *Contactos* > *Grupos* para organizar os nomes e números de telefone guardados na memória em grupos de chamadores, com tons de toque e imagens de grupo diferentes.

## ■ Marcações rápidas

Para atribuir um número a uma tecla de marcação rápida, selecione **Menu** > *Contactos* > *Marcações rápidas* e escolha o número de marcação rápida pretendido.

Selecione **Atribuir** ou, se já tiver sido atribuído um número à tecla, selecione **Opções** > *Alterar*. Selecione **Procurar** e o contacto que pretende atribuir. Se a função *Marcação rápida* estiver desactivada, o telefone pergunta se a pretende activar. Consulte também *Marcação rápida* em *Chamada*, na p. 73.

Para fazer uma chamada utilizando as teclas de marcação rápida, consulte *Marcação rápida* na p. 28.

## ■ Informações, serviço e meus números

Selecione **Menu** > *Contactos* e um dos seguintes submenus:

*N.ºs de informação* — para ligar para os números de informação do seu fornecedor de serviços, se estiverem incluídos no cartão SIM (serviço de rede).

*Números de serviço* — para ligar para os números de serviço do seu fornecedor de serviços, se estiverem incluídos no cartão SIM (serviço de rede).

*Meus números* — para ver os números de telefone atribuídos ao seu cartão SIM, se tiverem sido incluídos no cartão SIM.

## 8. Registo de chamadas



O telefone regista as chamadas não atendidas, recebidas e efectuadas se a rede suportar esta função, se o telefone estiver ligado e se se encontrar dentro da área de cobertura da rede.

Para ver as informações sobre as suas chamadas, seleccione **Menu** > **Registo** > **Chamadas n/atend.**, **Chamadas recebidas** ou **Números marcados**. Para ver as chamadas não atendidas, recebidas e efectuadas recentemente, seleccione **Registo chamadas**. Para ver os contactos para os quais enviou mensagens recentemente, seleccione **Destinatários msg.**

Para ver informações aproximadas sobre as suas comunicações recentes, seleccione **Menu** > **Registo** > **Duração chamadas**, **Cont. dados pacotes** ou **Temp. lig. pacotes**.

Para ver quantas mensagens de texto e multimédia enviou e recebeu, seleccione **Menu** > **Registo** > **Registo mensagens**.



**Nota:** A facturação real das chamadas e dos serviços, por parte do operador de rede, pode apresentar variações, consoante as funções de rede, os arredondamentos de facturação, os impostos, etc.

Alguns temporizadores poderão ser repostos durante actualizações de serviços ou de software.

### ■ Informações de posicionamento

A rede pode enviar-lhe um pedido de localização. O utilizador pode fazer com que a rede só envie as informações de localização do telefone com a sua aprovação (serviço de rede). Contacte o seu fornecedor de serviços para subscrever e acordar as condições de fornecimento de informações de localização.

Para aceitar ou rejeitar o pedido de localização, seleccione **Aceitar** ou **Rejeitar**. Se não atender o pedido, o telefone aceita-o ou rejeita-o automaticamente em conformidade com o que o utilizador tiver acordado com o operador de rede ou o fornecedor de serviços. O telefone apresenta o texto **1 pedido de posição falhado**. Para ver o pedido de localização não atendido, seleccione **Mostrar**.

Para ver as informações sobre os últimos 10 pedidos e notificações de privacidade ou para os eliminar, seleccione **Menu** > **Registo** > **Posiciona-mento** > **Registo posições** > **Abrir pasta** ou **Apagar todos**.

## 9. Definições

---



### ■ Perfis

O telefone tem vários grupos de definições, denominados perfis, para os quais é possível personalizar os tipos de toque para ocasiões e ambientes diferentes.

Selecione **Menu** > **Definições** > **Perfis**, o perfil pretendido e uma das seguintes opções:

**Activar** – para activar o perfil seleccionado.

**Personalizar** – para personalizar o perfil. Selecione a definição que pretende mudar e efectue as alterações.

**Temporário** – para definir o perfil de modo a ficar activo durante um determinado período de tempo, até um máximo de 24 horas, e para definir a hora de fim. Quando o tempo definido para o perfil chega ao fim, é activado o perfil anterior sem temporização.

### ■ Temas

Um tema inclui vários elementos para personalizar o telefone, tais como papel de parede, protector de ecrã, esquema de cores e um tom de toque.

Selecione **Menu** > **Definições** > **Temas** e uma das seguintes opções:

**Escolher tema** – para definir um tema no telefone. É apresentada uma lista de pastas na **Galeria**. Abra a pasta **Temas** e selecione um tema.

**Descarregamentos temas** – para abrir uma lista de ligações para importar mais temas.

### ■ Tons

Pode alterar as definições de tom do perfil activo seleccionado.

Selecione **Menu** > *Definições* > *Tons*. Pode encontrar as mesmas definições no menu *Perfis*. Consulte *Personalizar* em *Perfis* na p. 63.

Para definir o telefone para tocar apenas quando forem recebidas chamadas de números de telefone pertencentes a um grupo seleccionado, especifique *Alerta para*. Marque o grupo de chamadores pretendido ou *Todas as chamadas* e selecione **Marcar**.

Selecione **Opções** > *Gravar* para guardar as definições ou *Cancelar* para deixar as definições inalteradas.

Se seleccionar o nível de tom de toque mais elevado, o tom de toque chega ao nível máximo após alguns segundos.

Um tema pode incluir um tom, que é emitido ao abrir e fechar o telefone. Para desactivar o tom, altere a definição em *Outros tons*: Note que esta definição desactiva todos os tons de aviso.

## ■ Visor principal

Selecione **Menu** > *Definições* > *Visor principal* e uma das opções disponíveis.

### Definições modo espera

Selecione *Definições modo espera* e uma das seguintes opções:

*Espera activa* — para activar ou desactivar o modo de espera activa, bem como organizar e personalizar o modo de espera activa. Consulte *Espera activa* na p. 24.

*Papel de parede* — para adicionar a imagem de fundo ao visor, no modo de espera.

*Animação da tampa* — para definir o telefone para mostrar uma animação ao ser aberto ou fechado.

*Cor letras modo espera* — para seleccionar a cor para os textos apresentados no visor, no modo de espera.

*Ícones tecla navegação* — para ver os ícones dos atalhos da tecla de navegação actual no modo de navegação, quando o modo de espera activa está desactivado.

*Logótipo do operador* — permite definir o telefone para mostrar ou ocultar o logótipo do operador. O menu aparece numa cor mais clara, se não tiver guardado o logótipo do operador. Para mais informações sobre a disponibilidade de um logótipo do operador, contacte o seu operador de rede.

*Ver informação da célula > Sim* — para ver a identidade da célula, se for disponibilizada pela rede.

## Protector de ecrã

Selecione *Protector de ecrã* e uma das seguintes opções:

*Activo* — para activar o protector de ecrã no visor principal.

*Protectores de ecrã > Imagem* — para seleccionar uma imagem ou um gráfico na *Galeria*

*Protectores de ecrã > Conjunto de slides* e uma pasta na *Galeria* — para utilizar as imagens na pasta como um conjunto de slides.

*Protectores de ecrã > Clip de vídeo* e um clip de vídeo da *Galeria* — para utilizar um clip de vídeo como protector de ecrã (apenas no visor principal).

*Protectores de ecrã > Abrir câmara* — para tirar uma nova fotografia, que será utilizada como protector de ecrã.

*Protectores de ecrã > Relógio analógico* ou *Relógio digital* — para utilizar um relógio como protector de ecrã.

*Descarregamen. gráficos* — para importar mais imagens para o protector de ecrã.

*Tempo limite* — para definir o tempo após o qual o protector de ecrã é activado.

*Tamanho das letras* — para definir o tamanho das letras para a leitura e escrita de mensagens, bem como para a visualização dos contactos e páginas da web.

## ■ Mini-visor

Selecione *Menu > Definições > Mini-visor*. Pode alterar as definições de *Papel de parede*, *Protector de ecrã* e *Animação da tampa*.

## ■ Data e hora

Para alterar as definições da hora, fuso horário e data, selecione *Menu > Definições > Data e hora > Relógio*, *Data* ou *Actual. auto. data e hora* (serviço de rede).

Quando viajar para um fuso horário diferente, seleccione **Menu** > *Definições* > *Data e hora* > *Relógio* > *Fuso horário* e o fuso horário do local onde se encontra, em termos de diferença horária em relação à hora GMT (Greenwich Mean Time) ou UTC (Universal Time Coordinated). A data e a hora são definidas de acordo com o fuso horário e permitem ao telefone apresentar a hora correcta de envio das mensagens de texto ou multimédia recebidas. Por exemplo, GMT -5 indica o fuso horário de Nova Iorque (EUA), 5 horas a ocidente de Greenwich/Londres (Reino Unido).

## ■ Meus atalhos

Os atalhos pessoais proporcionam um acesso rápido às funções do telefone utilizadas com maior frequência.

### Tecla de selecção esquerda

Para escolher uma função para a tecla de selecção esquerda na lista, seleccione **Menu** > *Definições* > *Meus atalhos* > *Tecla selecção esquerda*. Consulte também *Modo de espera* na p. 23.

Se a tecla de selecção esquerda for **Ir para**, para activar uma função em modo de espera seleccione **Ir para** > **Opções** e uma das seguintes opções:

*Opções selecção* — para adicionar uma função à lista de atalhos ou para remover uma função. Marque a função e seleccione **Marcar** ou **Desmarc.**.

*Organizar* — para reorganizar as funções da lista de atalhos pessoais. Marque a função que pretende mover e seleccione **Mover**. Desloque o cursor para a posição onde pretende colocar a função e seleccione **OK**.

### Tecla de selecção direita

Para escolher uma função para a tecla de selecção direita na lista, seleccione **Menu** > *Definições* > *Meus atalhos* > *Tecla de selecção direita*. Consulte também *Modo de espera* na p. 23.

## Barra de atalhos

Para escolher e reordenar as aplicações apresentadas na barra de atalhos, em modo de espera activa, seleccione **Menu** > *Definições* > *Meus atalhos* > *Barra de atalhos*.

Selecione *Escolher ligações* e marque a aplicação pretendida na lista ou numa pasta. Selecione *Efectuada* > *Sim* para confirmar a selecção.

Selecione *Organizar ligações* para reordenar as aplicações na barra de atalhos. Selecione uma aplicação, *Mover* e desloque-a para outra posição. Selecione *OK* para confirmar. Selecione *Efectuada* > *Sim* para guardar a sequência de atalhos.

## Tecla de navegação

Para escolher funções de atalho para as teclas de navegação, seleccione **Menu** > *Definições* > *Meus atalhos* > *Tecla de navegação*. Marque a tecla de navegação pretendida e seleccione **Alterar** e uma função na lista. Para remover um atalho da lista, seleccione (*vazia*). Para voltar a atribuir uma função à tecla, seleccione **Atribuir**. Consulte [Atalhos no modo de espera](#) na p.25.

## Comandos de voz

Pode telefonar para contactos e executar funções do telefone, dizendo comandos de voz. Os comandos de voz são dependentes do idioma. Para definir o idioma, consulte *Idioma comandos de voz* em [Telefone](#), na p. 74.

Para seleccionar as funções do telefone a serem activadas por comandos de voz, seleccione **Menu** > *Definições* > *Meus atalhos* > *Comandos de voz* e uma pasta. Marque uma função.  indica que a etiqueta de voz está activa. Para activar a etiqueta de voz, seleccione **Juntar**. Para reproduzir o comando de voz activado, seleccione **Reprod..** Para utilizar os comandos de voz, consulte [Marcação por voz melhorada](#) na p. 29.

Para gerir os comandos de voz, marque uma função do telefone e seleccione uma das seguintes opções:

*Modificar* ou *Remover* – para alterar ou desactivar o comando de voz da função seleccionada

*Adicionar todos* ou *Remover todos* – para activar ou desactivar os comandos de voz para todas as funções existentes na lista de comandos de voz.

## ■ Conectividade

Pode ligar o telefone a um dispositivo compatível utilizando uma ligação Bluetooth ou de cabo de dados USB. Também pode especificar as definições para as ligações telefónicas EGPRS.

### Tecnologia sem fios Bluetooth

Este dispositivo é compatível com a norma Bluetooth Specification 2.0 + EDR, que suporta os seguintes perfis: acesso genérico, permuta genérica de objectos, mãos livres, auricular, difusão de objectos, transferência de ficheiros, acesso telefónico à rede, acesso ao SIM e porta série. Para garantir a interoperabilidade com outros dispositivos que suportam a tecnologia Bluetooth, utilize acessórios Nokia certificados para este modelo. Consulte os fabricantes dos outros dispositivos, para determinar a respectiva compatibilidade com este dispositivo.

Em determinados locais, podem existir restrições relativamente à utilização da tecnologia Bluetooth. Consulte as autoridades locais ou o operador de rede.

A utilização de funções com tecnologia Bluetooth ou que permitam que as funções sejam executadas em segundo plano durante a utilização de outras funções, aumenta o consumo da bateria e reduz a duração da mesma.

A tecnologia Bluetooth permite-lhe ligar o telefone a um dispositivo compatível com Bluetooth num raio de 10 metros. Uma vez que os dispositivos que utilizam a tecnologia Bluetooth comunicam através de ondas rádio, o telefone e os outros dispositivos não precisam de estar em linha-de-mira, apesar de a ligação poder estar sujeita a interferências devido a obstruções, tais como paredes ou outros dispositivos electrónicos.

### Configurar uma ligação Bluetooth

Selecione **Menu** > **Definições** > **Conectividade** > **Bluetooth** e uma das seguintes opções:

**Bluetooth** > **Ligar** ou **Desligar** — para activar ou desactivar a função Bluetooth.  indica que está activa uma ligação Bluetooth.

**Procurar acessórios áudio** — para procurar dispositivos de áudio compatíveis com Bluetooth. Selecione o dispositivo que pretende ligar ao telefone.

**Disposit. emparelhados** — para procurar qualquer dispositivo Bluetooth no perímetro de alcance. Selecione **Novo** — para listar qualquer dispositivo Bluetooth que esteja no perímetro de alcance. Marque um dispositivo e

selecione **Emparelh.**. Introduza um código acordado do dispositivo Bluetooth (até 16 caracteres) para associar (emparelhar) o dispositivo ao telefone. Só precisa de introduzir este código quando liga o dispositivo pela primeira vez. O telefone estabelece a ligação ao dispositivo e o utilizador pode iniciar a transferência de dados.

## Ligação sem fios Bluetooth

Selecione **Menu > Definições > Conectividade > Bluetooth**. Para verificar qual das ligações Bluetooth está actualmente activa, selecione **Dispositivos activos**. Para ver uma lista dos dispositivos Bluetooth actualmente emparelhados com o telefone, selecione **Disposit. emparelhados**.

Selecione **Opções** para aceder às opções disponíveis, consoante o estado do dispositivo e a ligação Bluetooth.

## Definições Bluetooth

Para especificar a forma como o telefone é mostrado aos outros dispositivos Bluetooth, selecione **Menu > Definições > Conectividade > Bluetooth > Definições Bluetooth > Visibilidade meu telem.** ou **Nome do meu telemóvel**.

Se estiver preocupado com a segurança, desactive a função Bluetooth ou defina a opção **Visibilidade meu telem.** como **Oculto**. Só deve aceitar comunicações Bluetooth de outros utilizadores com os quais tenha acordado ligar-se.

## Infravermelhos

Pode definir o telefone para enviar e receber dados através da porta de infravermelhos (IV). Para utilizar uma ligação por IV, o dispositivo com o qual pretende estabelecer a ligação tem de ser compatível com IrDA. Pode enviar e receber dados para ou de um telefone ou dispositivo de dados compatível (por exemplo, um computador), através da porta de IV do telefone.

Não aponte o feixe dos raios de IV (infravermelhos) na direcção dos olhos de alguém nem o deixe interferir com outros dispositivos de IV. Os dispositivos de infravermelhos são produtos laser Classe 1.

Ao enviar ou receber dados, assegure-se de que as portas de IV dos dispositivos transmissor e receptor estão voltadas uma para a outra e de que não existem entre eles objectos que possam impedir a comunicação.

Para activar a porta de IV do telefone para receber dados através de IV, selecione **Menu > Definições > Conectividade > Infravermelhos**.

Para desactivar a ligação por IV, seleccione **Menu > Definições > Conectividade > Infravermelhos**. Quando o telefone apresentar a pergunta *Desactivar infravermelhos?*, seleccione **Sim**.

Se a transferência dos dados não for iniciada no intervalo de 2 minutos após a activação da porta de IV, a ligação é cancelada e tem de ser reiniciada.

## Indicador de ligação IV

Quando o símbolo  é apresentado de forma contínua, a ligação por IV está activa e o telefone está pronto para enviar ou receber dados através da porta de IV.

Quando o símbolo  está a piscar, o telefone está a tentar estabelecer a ligação ao outro dispositivo ou perdeu a ligação.

## Dados por pacotes (GPRS)

O GPRS ("General Packet Radio Service"(GPRS) serviço geral de rádio de pacotes) é um serviço de rede que permite utilizar telemóveis para enviar e receber dados através de redes baseadas em IP ("Internet Protocol" protocolo de Internet). Permite o acesso sem fios a redes de dados, tais como a Internet.

As aplicações que podem utilizar os dados por pacotes são mensagens multimédia (MMS), transferência de dados em sequência, sessões de consulta com o browser, mensagens de email, Premir para falar, SyncML remoto, importação de aplicações Java e marcação no PC.

Para definir a forma como o serviço é utilizado, seleccione **Menu > Definições > Conectividade > Dados por pacotes > Lig. de dados por pacotes** e uma das seguintes opções:

**Quando necessária** — para definir a ligação de dados por pacotes para ser estabelecida quando uma aplicação necessitar dela. A ligação será fechada quando a aplicação for terminada.

**Sempre em linha** — para definir o telefone para se ligar automaticamente a uma rede de ligação de dados por pacotes ao ser ligado.  ou  indica que o serviço GPRS ou EGPRS está disponível. Se receber uma chamada ou uma mensagem de texto, ou se efectuar uma chamada durante uma ligação de dados por pacotes, o ícone  ou  indica que a ligação GPRS ou EGPRS está suspensa (em espera).

## Definições de modem

Pode ligar o telefone a um PC compatível utilizando a tecnologia sem fios Bluetooth ou uma ligação por cabo de dados USB e utilizá-lo como um modem para permitir a ligação EGPRS a partir do PC.

Para configurar as definições de ligações EGPRS a partir do PC, seleccione **Menu > Definições > Conectividade > Dados por pacotes > Defs. dados por pacotes > Ponto de acesso activo** e active o ponto de acesso que pretende utilizar. Seleccione **Edit. ponto acesso activo > Nome p/ ponto de acesso**, introduza um nome para alterar as definições do ponto de acesso e seleccione **OK**. Seleccione **Ponto acces. dados pacote**, introduza o nome do ponto de acesso (APN) para estabelecer uma ligação a uma rede EGPRS e seleccione **OK**.

Também pode especificar as definições de marcação EGPRS ("Access Point Name" - nome do ponto de acesso) no seu PC, utilizando a aplicação Nokia Modem Options. Consulte [Nokia PC Suite](#) na p. 117. Se tiver especificado as definições tanto no PC como no telefone, serão utilizadas as definições do PC.

## Transferência de dados

Sincronize a agenda, os dados de contacto e as notas com outro dispositivo compatível (por exemplo, um telemóvel), um PC compatível ou um servidor de Internet remoto (serviço de rede).

O telefone permite transferir dados entre um PC compatível e outro dispositivo compatível, quando é utilizado sem um cartão SIM. Note que quando utiliza um telefone sem um cartão SIM, algumas funções aparecem a cinzento nos menus e não podem ser utilizadas. A sincronização com um servidor de Internet remoto não é possível sem um cartão SIM.

### Lista de contactos de transferência

Para copiar ou sincronizar os dados do telefone, o nome e as definições do dispositivo têm de encontrar-se na lista de contactos de transferência. Se receber dados de outro dispositivo (por exemplo, um telemóvel compatível), o contacto de transferência correspondente é automaticamente adicionado à lista, utilizando os dados de contacto do outro dispositivo. *Sincroniz. por servidor* e *Sincronizar c/PC* são os itens originais da lista.

Para adicionar um novo contacto de transferência à lista (por exemplo, um telemóvel), seleccione **Menu** > *Definições* > *Conectividade* > *Transferência dados* > *Opções* > *Adic. contact. transferênc.* > *Sincronizar com telemóvel* ou *Copiar do telemóvel* e introduza as definições correspondentes ao tipo de transferência.

Para modificar as definições de cópia e sincronização, marque um contacto na lista de contactos de transferência e seleccione **Opções** > *Editar*



**Nota:** Cada dispositivo individual tem de ter a sua própria entrada na lista de contactos de transferência. Não é possível utilizar um contacto de transferência para vários dispositivos.

Para eliminar um contacto de transferência, marque-o na lista de contactos de transferência, seleccione **Opções** > *Apagar* e confirme *Apagar contacto da transferência?*. Não é possível eliminar as entradas *Sincroniz. por servidor* e *Sincronizar c/PC*.

### **Transferência de dados com um dispositivo compatível**

Para a sincronização, pode ser utilizada uma ligação sem fios Bluetooth ou uma ligação por cabo. O outro dispositivo encontra-se no modo de espera.

Para iniciar a transferência de dados, seleccione **Menu** > *Definições* > *Conectividade* > *Transferência dados* e o contacto de transferência na lista, diferente de *Sincroniz. por servidor* ou *Sincronizar c/PC*. De acordo com as definições, os dados seleccionados são copiados ou sincronizados. A recepção de dados também deverá ter sido activada no outro dispositivo.

### **Sincronizar a partir de um PC compatível**

Antes de sincronizar os dados da agenda, das notas e dos contactos a partir de um PC compatível, tem de instalar o software Nokia PC Suite do seu telefone no PC. Utilize a tecnologia sem fios Bluetooth ou um cabo de dados USB para interligar os dispositivos e inicie a sincronização a partir do PC.

### **Sincronizar a partir de um servidor**

Para utilizar um servidor Internet remoto, tem de subscrever um serviço de sincronização. Para obter mais informações e as definições necessárias para este serviço, contacte o fornecedor do serviço. Pode receber as

definições como uma mensagem de configuração. Consulte [Serviço de definições de configuração](#) na p. 15 e [Configuração](#) na p. 76.

Se tiver guardado dados num servidor de Internet remoto, para sincronizar o telefone, inicie a sincronização a partir do telefone.

Seleccione **Menu** > *Definições* > *Conectividade* > *Transferência de dados* > *Sincroniz. por servidor*.

Dependendo das definições, seleccione *A iniciar sincronização* ou *A iniciar cópia*.

Quando efectuar a sincronização pela primeira vez ou depois de uma sincronização interrompida, esta pode levar até 30 minutos para ser concluída, se os contactos ou a agenda estiverem cheios.

## Cabo de dados USB

Pode utilizar o cabo de dados USB para transferir dados entre o telefone e um PC compatível ou uma impressora que suporte a tecnologia PictBridge. Também pode utilizar o cabo de dados USB com o Nokia PC Suite.

Para activar o telefone para a transferência de dados ou impressão de imagens, ligue o cabo de dados; quando o telefone apresentar a mensagem *Cabo de dados USB ligado. Escolher modo.*, seleccione **OK**. Seleccione um dos seguintes modos:

*Modo predefinido* — para utilizar o cabo para o PC Suite.

*Impressão* — para imprimir imagens directamente a partir do telefone, utilizando uma impressora compatível.

Para alterar o modo USB, seleccione **Menu** > *Definições* > *Conectividade* > *Cabo de dados USB* > *Modo predefinido*, *Impressão* ou *Armazenamento dados*.

## ■ Chamada

Seleccione **Menu** > *Definições* > *Chamadas* e uma das seguintes opções:

*Desvio de chamadas* — para desviar as chamadas recebidas (serviço de rede). Pode não conseguir desviar todas as chamadas, se algumas das funções de restrição de chamadas estiverem activas. Consulte [Restrição de chamadas](#) em [Segurança](#), na p. 77.

*Qualquer tecla p/atender* > *Sim* — para atender uma chamada recebida premindo brevemente qualquer tecla, à excepção da tecla de alimentação, da tecla da câmara, das teclas de selecção esquerda e direita e da tecla terminar.

*Atender ao abrir tampa* > *Sim* — para atender uma chamada abrindo a tampa.

*Remarcação automática* > *Sim* — para efectuar um máximo de 10 tentativas de estabelecimento da chamada, após uma tentativa sem êxito.

*Marcação rápida* > *Activada* — para marcar os nomes e números de telefone atribuídos às teclas de marcação rápida 2 a 9, premindo a tecla numérica correspondente, sem soltar.

*Chamada em espera* > *Activar* — para que a rede o notifique da recepção de uma chamada quando tiver uma chamada em curso (serviço de rede). Consulte [Chamada em espera](#) na p. 30.

*Resumo após chamada* > *Sim* — para ver brevemente a duração e o custo aproximados (serviço de rede) da chamada após cada chamada.

*Enviar minha identidade* > *Sim* — para mostrar o seu número de telefone à pessoa a quem está a telefonar (serviço de rede). Para utilizar a definição acordada com o fornecedor de serviços, seleccione *Definido pela rede*.

*Linha p/cham. a efectuar* — para seleccionar a linha telefónica 1 ou 2 para efectuar chamadas, se esta função for suportada pelo cartão SIM (serviço de rede).

## ■ Telefone

Selecione [Menu](#) > [Definições](#) > [Telemóvel](#) e uma das seguintes opções:

*Definições de idioma* — para definir o idioma do visor do telefone, seleccione *Idioma do telemóvel*. Se seleccionar a opção *Automática*, o telefone escolhe o idioma de acordo com as informações do cartão SIM.

Para escolher o idioma do cartão USIM, seleccione *Idioma do SIM*.

Para definir um idioma para a reprodução de voz, seleccione *Idioma comandos de voz*. Consulte [Marcação por voz melhorada](#) na p. 29 e [Comandos de voz](#) em [Meus atalhos](#), na p. 66.

*Protecção do teclado* — para definir o telefone para pedir o código de segurança quando o utilizador desbloqueia a protecção do teclado. Introduza o código de segurança e seleccione *Activar*.

*Nota de boas vindas* — para escrever a nota que pretende ver apresentada por instantes quando o telefone é ligado.

*Pergunta de voo > Ligado* — para o telefone perguntar, sempre que é ligado, se deve ser utilizado o perfil "flight" (voo). Neste perfil, são desligadas todas as ligações rádio. O perfil "flight" deve ser utilizado em locais sensíveis às emissões de rádio.

*Actualizações telemóvel* — para receber actualizações de software do telefone do seu fornecedor de serviços (serviço de rede). Esta opção pode não estar disponível, dependendo do telefone. Consulte *Actualizações de software do telefone* na p. 78.

*Escolha de operador > Automática* — para definir o telefone para seleccionar automaticamente uma das redes celulares disponíveis na sua área. Com *Manual*, pode especificar uma rede que tenha celebrado um acordo de roaming com o seu operador de rede.

*Conf. acções serviço SIM* — Consulte *Serviços SIM* na p. 107.

*Activar textos de ajuda* — para especificar se o telefone deve mostrar os textos de ajuda.

*Tom inicial > Ligado* — o telefone emite um tom quando é ligado.

## ■ Acessórios

Este menu ou as opções seguintes aparecem apenas se o telefone estiver ou tiver estado ligado a um acessório móvel compatível.

Selecione *Menu > Definições > Acessórios*. Selecione um acessório e uma das seguintes opções, dependendo do acessório:

*Perfil predefinido* — para especificar o perfil que pretende que seja activado automaticamente quando ligar o acessório seleccionado.

**Atendimento automático** — para definir o telefone para atender as chamadas automaticamente após 5 segundos. Se a função **Alerta chamada a chegar** estiver definida como **1 só bip** ou **Sem toque**, o atendimento automático está desactivado.

**Luzes** — para definir permanentemente as luzes como **Ligadas**. Selecciona **Automáticas** para definir as luzes como acesas durante 15 segundos depois de premir qualquer tecla.

**Telemóvel de texto** > **Utilizar telemóvel texto** > **Sim** — para utilizar as opções de telefone de texto, em vez das opções de auricular ou de auxiliar de audição.

Se o seu telefone for fornecido com um auxiliar de audição "t-coil", selecciona **Auxiliar de audição** > **Modo aux. audição T-coil** > **Activar** para otimizar a qualidade do som, quando utilizar um auxiliar de audição "t-coil". O ícone  é apresentado quando o **Modo aux. audição T-coil** está activo.

## ■ Configuração

Pode configurar o telefone com as definições necessárias para que determinados serviços funcionem de modo correcto. Os serviços são: mensagens multimédia, MMS, sincronização, aplicação de email, transferência de dados em sequência e consultas com o browser. O fornecedor de serviços também lhe pode enviar estas definições. Consulte **Serviço de definições de configuração** na p. 15.

Selecciona **Menu** > **Definições** > **Configuração** e uma das seguintes opções:

**Def. config. predefinida** — para ver os fornecedores de serviços guardados no telefone. Marque um fornecedor de serviços e selecciona **Detalhes** para ver as aplicações suportadas pelas definições de configuração desse fornecedor de serviços. Para especificar as definições de configuração do fornecedor de serviços, selecciona **Opções** > **Estabelecer como predef.** Para eliminar as definições de configuração, selecciona **Apagar**.

**Activ. predefs. aplicações** — para activar as definições de configuração predefinidas para as aplicações suportadas

**Ponto de acesso preferido** — para ver os pontos de acesso guardados. Marque um ponto de acesso e selecciona **Opções** > **Detalhes** para ver o nome do fornecedor de serviços, a portadora de dados e o ponto de acesso de dados de factos ou número de marcação telefónica GSM.

*Ligar suporte fornec. serv.* — para importar as definições de configuração do seu fornecedor de serviços.

*Definições gestor disposit.* — para permitir ou evitar que o telefone receba actualizações de software. Esta opção pode não estar disponível, dependendo do telefone. Consulte [Actualizações de software do telefone](#) na p. 78.

*Definições config. pessoal* — para acrescentar manualmente contas pessoais novas para vários serviços e para as activar ou apagar. Para adicionar uma nova conta pessoal, se não tiver adicionado nenhuma, seleccione **Juntar**; caso contrário, seleccione **Opções** > **Juntar novo**. Seleccione o tipo de serviço e especifique cada um dos parâmetros necessários. Os parâmetros diferem de acordo com o tipo de serviço seleccionado. Para eliminar ou activar uma conta pessoal, marque-a e seleccione **Opções** > **Apagar** ou **Activar**.

## ■ Segurança

Quando estão a ser utilizadas funções de segurança que restringem as chamadas (tais como a restrição de chamadas, grupos de utilizadores restritos e marcações permitidas), é possível efectuar chamadas para o número de emergência oficial programado no dispositivo.

Seleccione **Menu** > **Definições** > **Segurança** e uma das seguintes opções:

*Pedido do código PIN* e *Pedido do código UPIN* — para definir o telefone para solicitar o código PIN ou UPIN sempre que for ligado. Alguns cartões SIM não permitem a desactivação do pedido do código.

*Pedido do código PIN2* — para especificar se o código PIN2 deve ser solicitado ao ser utilizada uma função específica do telefone que esteja protegida pelo código PIN2. Alguns cartões SIM não permitem a desactivação do pedido do código.

*Restrição de chamadas* — permite restringir as chamadas recebidas e efectuadas no telefone (serviço de rede). É necessária uma palavra-passe de restrição.

*Marcações permitidas* — permite restringir as chamadas efectuadas aos números de telefone seleccionados, se esta função for suportada pelo cartão SIM.

*Grupo restrito* — para especificar um grupo de pessoas para o qual pode efectuar chamadas e do qual pode receber chamadas (serviço de rede).

**Nível de segurança > Telemóvel** — para definir o telefone para pedir o código de segurança sempre que for instalado um novo cartão SIM. Se especificar **Memória**, o telefone pede o código de segurança quando estiver seleccionada a memória do cartão SIM e o utilizador pretender mudar a memória que está a ser utilizada.

**Códigos de acesso** — para alterar o código de segurança, o código PIN, o código UPIN, o código PIN2 ou o código de restrição.

**Código em utilização** — para especificar se o código PIN ou UPIN deve estar activo.

**Certificados autoridade** ou **Certificados do utilizador** — para ver a lista de certificados de autoridade ou de utilizador importados para o telefone. Consulte **Certificados** na p. 115.

**Def. módulo segurança** — para ver **Detalh. mód. segurança**, activar **Pedido do PIN do módulo** ou alterar o PIN de módulo e o PIN de assinatura. Consulte também **Códigos de acesso** na p. 14.

## ■ Actualizações de software do telefone

O seu fornecedor de serviços pode enviar-lhe actualizações de software do telefone, directamente para o seu dispositivo, utilizando a tecnologia "over the air". Esta opção pode não estar disponível, dependendo do telefone.



**Aviso:** Se instalar uma actualização de software, não poderá utilizar o dispositivo, nem mesmo para efectuar chamadas de emergência, até a actualização estar concluída e o dispositivo ser reinicializado. Efectue sempre uma cópia de segurança dos dados antes de aceitar uma actualização de software.

## Definições

Para autorizar ou impedir actualizações de software do telefone, seleccione **Menu > Definições > Configuração > Definições gestor disposit. > Actualiz. sw. forn. serv.** e uma das seguintes opções:

**Permitir sempre** — para realizar automaticamente todas as importações e actualizações de software.

**Confirmar primeiro** — para realizar importações e actualizações de software apenas após a sua confirmação (predefinição).

*Rejeitar sempre* – para rejeitar todas as actualizações de software.

Dependendo das suas definições, será notificado de que se encontra disponível para importação uma actualização de software ou que esta foi importada e instalada automaticamente.

## Solicitar uma actualização de software

Seleccione **Menu** > *Definições* > *Telemóvel* > *Actualizações telemóvel* para solicitar ao seu fornecedor de serviços actualizações de software do telemóvel que se encontrem disponíveis. Seleccione *Detalhes do sw. actual* para consultar a versão de software actual e verificar se é necessária uma actualização. Seleccione *Descarregar software tlm.* para importar e instalar uma actualização de software do telemóvel. Siga as instruções apresentadas no visor.

## Instalar uma actualização de software

Seleccione *Instalar actualiz. software* para iniciar a instalação, quando esta for cancelada após a importação. A actualização de software pode demorar vários minutos. Se ocorrerem problemas com a instalação, contacte o seu fornecedor de serviços.

## ■ Repor os valores de origem

Para repor os valores de origem de algumas definições de menu, seleccione **Menu** > *Definições* > *Repor valor. origem*. Introduza o código de segurança. Os nomes e números de telefone guardados nos *Contactos* não são eliminados.

## 10. Menu do operador

---

Este menu permite-lhe aceder a um portal dos serviços fornecidos pelo seu operador de rede. O nome e o ícone dependem do operador. Para mais informações, contacte o operador de rede. Se este menu não for apresentado, os números de menu seguintes são alterados em conformidade.

O operador pode actualizar este menu através de uma mensagem de serviço. Para mais informações, consulte [Caixa de entrada de serviço](#) na p. 113.

# 11. Galeria

---



Neste menu, pode gerir imagens, clips de vídeo, ficheiros de música, temas, gráficos, tons, gravações e ficheiros recebidos. Estes ficheiros estão guardados na memória do telefone ou num cartão de memória microSD instalado e podem estar organizados por pastas.

O telefone suporta um sistema de código de activação para proteger os conteúdos adquiridos. Verifique sempre os termos de entrega de quaisquer conteúdos e códigos de activação antes de os adquirir, pois podem estar sujeitos a pagamento.

As protecções de direitos de autor (copyright) podem impedir a cópia, a modificação, a transferência ou o reenvio de algumas imagens, músicas (incluindo tons de toque) e outros conteúdos.

Para ver a lista de pastas, seleccione **Menu > Galeria**.

Para ver as opções disponíveis para uma pasta, seleccione uma pasta > **Opções**.

Para ver a lista dos ficheiros existentes numa pasta, seleccione uma pasta > **Abrir**.

Para ver as opções disponíveis para um ficheiro, seleccione um ficheiro > **Opções**.

## ■ Imprimir imagens

XpressPrint

O seu dispositivo suporta o Nokia XPressPrint. Para ligá-lo a uma impressora compatível, utilize um cabo de dados ou envie a imagem por Bluetooth para uma impressora que suporte a tecnologia Bluetooth. Consulte [Conectividade](#) na p. 68.

Pode imprimir imagens em formato JPEG. As imagens captadas com a câmara são automaticamente guardadas em formato JPEG.

Marque a imagem que pretende imprimir e seleccione **Opções > Imprimir**.

## ■ Cartão de memória

Mantenha todos os cartões de memória fora do alcance das crianças.

Pode utilizar o cartão de memória microSD para guardar os seus ficheiros multimédia, tais como clips de vídeo, faixas de música e ficheiros de som, bem como fotografias e dados de mensagens, de modo a efectuar uma cópia de segurança das informações da memória do telefone.

Para pormenores sobre como utilizar o cartão de memória com outras funções e aplicações do seu telefone, consulte as secções que descrevem essas funções e aplicações. Para inserir e remover o cartão de memória microSD, consulte [Inserir um cartão microSD p. 18](#) e [Remover o cartão microSD na p. 18](#). As opções seguintes também podem ser acedidas a partir da *Galeria*.

### Formatar o cartão de memória

Quando um cartão de memória é formatado, todos os dados nele contidos perdem-se definitivamente.

Alguns cartões de memória são fornecidos previamente formatados, enquanto outros requerem formatação. Consulte o representante, para saber se terá de formatar o cartão de memória antes de poder utilizá-lo.

1. Seleccione **Menu** > *Aplicações* e a pasta do cartão de memória .
2. Seleccione **Opções** > *Formatar cartão memória*.
3. Seleccione **Sim** para confirmar.
4. Uma vez concluída a formatação, especifique um nome para o cartão de memória (até 11 letras ou números).

### Bloquear o cartão de memória

Para definir uma palavra-passe para bloquear o seu cartão de memória, a fim de evitar utilizações não autorizadas, seleccione **Opções** > *Definir senha*.

Ser-lhe-á solicitada a introdução e confirmação da sua palavra-passe. A palavra-passe pode ter um máximo de oito caracteres.

A palavra-passe é guardada no telefone e não terá de voltar a introduzi-la enquanto estiver a utilizar o cartão de memória no mesmo telefone. Se desejar utilizar o cartão de memória noutra telefone, ser-lhe-á solicitada a palavra-passe.

### **Desbloquear um cartão de memória**

Se inserir no telefone outro cartão protegido com palavra-passe, ser-lhe-á solicitada a introdução da palavra-passe do cartão. Para desbloquear o cartão, seleccione **Opções > Apagar senha**.

Uma vez removida a palavra-passe, o cartão de memória fica desbloqueado e pode ser utilizado noutra telefone sem uma palavra-passe.

### **Verificar o consumo de memória**

Para verificar o consumo de memória de diferentes grupos de dados e a memória disponível para a instalação de novas aplicações ou software no cartão de memória, seleccione **Opções > Detalhes**.

## 12. Média



Ao captar e utilizar fotografias ou vídeos, cumpra toda a legislação e respeite os costumes locais, bem como a privacidade e os direitos legítimos de terceiros.

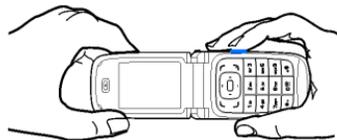
### ■ Câmara

Pode tirar fotografias ou gravar clips de vídeo com a câmara incorporada.

#### Tirar uma fotografia

Para ligar a câmara, prima a tecla da câmara em modo de espera ou seleccione **Menu > Média > Câmara**.

Para tirar captar uma imagem em formato de paisagem, segure o telefone na posição horizontal. Prima a tecla de deslocamento para a esquerda ou para a direita, para alternar entre o modo de fotografia e o modo de vídeo. No modo de câmara, para ampliar ou diminuir a imagem, prima a tecla de navegação para cima e para baixo ou as teclas de volume.



Para tirar uma fotografia, seleccione **Capturar** ou prima a tecla de câmara. O telefone guarda a fotografia em **Galeria > Imagens**.

Para tirar uma fotografia a si próprio, feche a tampa e utilize o mini-visor para visualizar. Prima a tecla de câmara.

Seleccione **Opções** para definir **Activar modo de noite** se a iluminação for fraca, **Auto temporizador activ.** para activar o temporizador, **Sequên. imagens activada** para tirar fotografias numa sequência rápida. Com a definição de tamanho máximo de imagem, são tiradas 3 fotografias numa sequência; com outra definição de tamanho, são tiradas 5 fotografias.

Seleccione **Opções > Definições > Tempo pré-visual. img.** e um tempo de pré-visualização para ver a fotografia no visor. Durante o tempo de

pré-visualização, seleccione **P/ trás**, para tirar outra fotografia, ou **Enviar**, para enviar a fotografia como uma mensagem multimédia.

O dispositivo suporta uma resolução de captação de imagem de 1280 x 960 pixels. A resolução da imagem nestes materiais pode ter um aspecto diferente.

## Gravar um clip de vídeo

Para seleccionar o modo de vídeo, desloque-se para a esquerda ou para a direita ou seleccione **Opções > Vídeo**. Para iniciar a gravação de vídeo, seleccione **Gravar**. Para fazer uma pausa na gravação, seleccione **Pausa**; para retomar a gravação, seleccione **Continuar**. Para parar a gravação, seleccione **Parar**. O telefone guarda a gravação em **Galeria > Clips vídeo**.

## Opções da câmara

Para utilizar um filtro com a câmara, seleccione **Opções > Efeitos > Cores falsas, Escala de cinzentos, Sépia, Negativo** ou **Solarizar**.

Para alterar as definições da câmara, seleccione **Opções > Definições**.

## ■ Leitor de média

Com o leitor de média pode ver, reproduzir e importar ficheiros como, por exemplo, de imagens, som, vídeo e imagens animadas. Também pode visualizar vídeos por transferência de dados em sequência, a partir de um servidor de rede (serviço de rede).

Seleccione **Menu > Média > Leitor média > Abrir galeria, Favoritos, Ir para endereço** ou **Descarregamentos média** para seleccionar ou importar média.

Seleccione **Menu > Média > Leitor média > Intervalo FF/Rew** para definir a amplitude do incremento do avanço ou retrocesso rápido.

## Configuração para um serviço de transmissão em sequência

Pode receber as definições de configuração necessárias para a transferência de dados em sequência como uma mensagem de configuração enviada pelo fornecedor de serviços. Consulte [Serviço de definições de configuração](#) na p. 15. Também pode introduzir as definições manualmente. Consulte [Configuração](#) na p. 76. Para activar as definições, proceda do seguinte modo:

1. Seleccione **Menu** > **Média** > **Leitor média** > **Definições de streaming** > **Configuração**. Só são apresentadas as configurações que suportam a transferência de dados em sequência.
2. Seleccione um fornecedor de serviços, **Predefinidas** ou **Configuração pessoal** para a transmissão em sequência.
3. Seleccione **Conta** e uma conta de serviço de transferência de dados em sequência, incluída nas definições de configuração activas.

## ■ Leitor de música

O telefone inclui um leitor de música que permite ouvir faixas de música, gravações ou outros ficheiros de som MP3 ou AAC que o utilizador tenha transferido para o telefone com a aplicação Nokia Audio Manager, que faz parte do Nokia PC Suite. Consulte [Nokia PC Suite](#) na p. 117.

Os ficheiros de música guardados numa pasta da memória do telefone ou numa pasta do cartão multimédia serão automaticamente detectados e adicionados à lista de faixas predefinida.

Para abrir o leitor de música, seleccione **Menu** > **Média** > **Leitor de música**.

## Reproduzir as faixas de música



**Aviso!** Ouça música com um nível de som moderado. A exposição contínua a um volume elevado pode causar lesões nos seus ouvidos.

Quando abrir o menu **Leitor de música**, são apresentados os detalhes da primeira faixa da lista de faixas predefinida. Para iniciar a reprodução, seleccione ►.

Para ajustar o volume de som, utilize as teclas de volume na parte lateral do telefone.

Para parar a reprodução, seleccione .

Para saltar para a faixa seguinte, seleccione . Para saltar para o início da faixa anterior, seleccione .

Para voltar atrás na faixa actual, seleccione , sem soltar. Para avançar rapidamente na faixa actual, seleccione , sem soltar. Solte a tecla na posição pretendida.

## Definições do leitor de música

No menu *Leitor de música* podem estar disponíveis as seguintes opções:

*Lista de pistas* – Permite ver todas as faixas disponíveis na lista de faixas e reproduzir a faixa pretendida. Para reproduzir uma faixa, seleccione a faixa pretendida e seleccione **Reprod..**

Se seleccionar **Opções**, pode actualizar a lista de faixas (por exemplo, depois de adicionar novas faixas à lista) e alterar a lista de faixas apresentada ao abrir o menu *Leitor de música*, no caso de estarem disponíveis várias listas de faixas no telefone. Também pode enviar uma faixa para outro telefone.

*Opções de leitura* – Seleccione *Aleatoriamente* para reproduzir as faixas da lista por ordem aleatória. Seleccione *Repetir* para reproduzir repetidamente a faixa actual ou toda a lista de faixas. Seleccione *Origem da música* para seleccionar uma pasta com faixas de música.

*Equalizador média* – Permite seleccionar ou configurar uma definição do equalizador. Consulte [Equalizador](#) na p. 90.

*Altifalante/Auricular* – Permite ouvir o leitor de música através do altifalante ou do auricular do telefone. (Apenas se estiver ligado um auricular)



**Sugestão:** Ao utilizar um auricular, prima a tecla do auricular para avançar para a faixa seguinte.

*Página web* – Para aceder a uma página da web associada à faixa que está a ser reproduzida. Está desactivada se não estiver disponível qualquer página da web.

**Descarregament. música** — Para estabelecer a ligação a um serviço do browser relacionado com a faixa actual. Esta função só está disponível se o endereço do serviço estiver incluído na faixa.

## ■ Rádio

O rádio FM depende de uma antena diferente da antena de comunicações sem fios do dispositivo. Para o rádio FM funcionar correctamente, é necessário ligar um auricular ou acessório compatível ao dispositivo.



**Aviso:** Ouça música com um nível de som moderado. A exposição contínua a um volume elevado pode causar lesões nos seus ouvidos. Não segure o dispositivo junto ao ouvido quando o altifalante estiver a ser utilizado, uma vez que o volume pode ser extremamente elevado.

Selecione **Menu** > **Média** > **Rádio**.

Para utilizar as teclas gráficas ▲, ▼, ◀ ou ▶ no visor, desloque-se para a esquerda ou para a direita para a tecla pretendida e selecione-a.

## Guardar frequências de rádio

1. Para iniciar a procura, prima ◀ ou ▶, sem soltar. Para alterar a frequência de rádio em passos de 0,05 MHz, prima brevemente ◀ ou ▶.
2. Para guardar uma frequência numa localização de memória de 1 a 9, prima a tecla numérica correspondente, sem soltar. Para guardar uma frequência numa localização de memória de 10 a 20, prima brevemente 1 ou 2 e prima, sem soltar, a tecla numérica pretendida, 0 a 9.
3. Introduza o nome da estação de rádio.

## Ouvir rádio

Selecione **Menu** > **Média** > **Rádio**. Para escolher a frequência pretendida, selecione ▲ ou ▼ ou prima a tecla do auricular. Para seleccionar a localização de uma estação de rádio, prima as teclas numéricas correspondentes. Para ajustar o volume, prima as teclas de volume.

Selecione uma das seguintes opções:

*Desligar* — para desligar o rádio

*Gravar canal* — para guardar uma nova estação de rádio.

*Visual Radio* — para especificar se deve ser utilizada a aplicação Visual Radio (serviço de rede). Para mais informações sobre a disponibilidade e o tarifário do serviço, contacte o seu operador de rede ou fornecedor de serviços. Algumas estações de rádio podem enviar informações sob a forma de textos ou gráficos que o utilizador pode visualizar, utilizando a aplicação Visual Radio.

*Definições de Visual Radio* — para seleccionar as opções da aplicação *Visual Radio*. Para especificar se a aplicação deve ser activada automaticamente quando o utilizador liga o rádio, seleccione *Activar o serviço visual* > *Automaticamente*. Para aceder a um Web site com uma lista de estações de rádio, seleccione *Directório de canais*. Se disponível, é apresentado o respectivo ID de rádio visual.

*Canais* — para seleccionar a lista de estações guardadas. Para eliminar ou mudar o nome de uma estação, escolha a estação pretendida e seleccione *Opções* > *Apagar canal* ou *Mudar o nome*.

*Som mono* ou *Som estéreo* — para ouvir o rádio em modo monofónico ou estéreo.

*Altifalante* ou *Auricular* — para ouvir rádio através do altifalante ou do auricular. Mantenha o auricular ligado ao telefone. O fio do auricular funciona como antena do rádio.

*Definir frequência* — para introduzir a frequência da estação de rádio pretendida.

Pode efectuar e atender chamadas normalmente enquanto estiver a ouvir rádio. Durante a chamada, o volume do rádio é silenciado.

Quando uma aplicação que utilizar uma ligação de dados de pacote ou HSCSD estiver a enviar ou a receber dados, pode interferir com o rádio.

## ■ Gravador de voz

Pode gravar partes de discursos, sons ou uma chamada em curso e guardar as gravações na *Galeria*. Esta função é útil para gravar um nome e um número de telefone, para os anotar mais tarde.

O gravador não pode ser utilizado quando está activa uma chamada de dados ou uma ligação GPRS.

## Gravar som

1. Selecciona **Menu** > *Média* > *Gravador*.

Para utilizar as teclas gráficas ,  ou  no visor, desloque-se para a esquerda ou para a direita para a tecla pretendida e seleccione-a.

2. Para iniciar a gravação, prima . Para iniciar a gravação durante uma chamada, seleccione **Opções** > *Gravar*. Durante a gravação de uma chamada, todos os participantes na chamada ouvem um sinal sonoro fraco. Quando gravar uma chamada, mantenha o telefone na posição normal, junto do ouvido. Para fazer uma pausa na gravação, prima .
3. Para terminar a gravação, seleccione . A gravação é guardada em *Galeria* > *Gravações*.

Para ouvir a última gravação, seleccione **Opções** > *Reprod. último gravado*.

Para enviar a última gravação, seleccione **Opções** > *Enviar último gravado*.

Para ver a lista de gravações existentes na *Galeria*, seleccione **Opções** > *Lista gravações* > *Gravações*.

## ■ Equalizador

Pode controlar a qualidade do som quando utiliza o leitor de música, amplificando ou atenuando as bandas de frequência.

Selecciona **Menu** > *Média* > *Equalizador*.

Para activar um conjunto, marque um dos conjuntos do equalizador e seleccione **Activar**.

Para ver, editar ou mudar o nome de um conjunto seleccionado, seleccione **Opções** > *Ver*, *Modificar* ou *Mudar o nome*. Nem todos os conjuntos permitem modificações ou alterações do nome.

## ■ Alargamento estéreo

O alargamento estéreo melhora o desempenho áudio do telefone, ao permitir um efeito sonoro mais amplo.

Para alterar a definição, seleccione **Menu** > *Média* > *Alargamen. estéreo*.

# 13. Organizador

---



## ■ Alarme

Pode definir o telefone para tocar à hora pretendida. Selecciona **Menu > Organizador > Despertador**.

Para definir o alarme, selecciona **Hora de alarme** e introduza a hora do alarme. Para alterar a hora do alarme quando esta está definida, selecciona **Ligado**.

Para definir o telefone para o avisar em determinados dias da semana, selecciona **Repetir o alarme**.

Para seleccionar o tom de alarme ou definir o rádio como tom de alarme, selecciona **Tom de alarme**. Se seleccionar o rádio como tom de alarme, ligue o auricular ao telefone. O telefone utiliza a última estação de rádio que o utilizador ouviu como alarme e o alarme é transmitido através do altifalante. Se remover o auricular ou desligar o telefone, o tom de alarme predefinido substitui o rádio.

Para definir um tempo limite de repetição, selecciona **Tempo limite repetição** e o tempo.

## Parar o alarme

O telefone emite um som de alerta e apresenta o texto **Alarme!** a piscar, bem como a hora actual, mesmo se o telefone estiver desligado. Para parar o alarme, selecciona **Parar**. Se deixar o telefone continuar a tocar durante um minuto ou seleccionar **Repetir**, o alarme pára durante o tempo definido em **Tempo limite repetição** e recomeça em seguida.

Se a hora do alarme for atingida enquanto o dispositivo estiver desligado, este é ligado automaticamente e começa a emitir o toque do alarme. Se seleccionar **Parar**, o dispositivo pergunta se pretende activá-lo para chamadas. Selecciona **Não** para desligar o dispositivo ou **Sim** para efectuar e receber chamadas. Não selecciona **Sim** quando a utilização de um telefone celular possa causar interferências ou situações de perigo.

## ■ Agenda

Selecciona **Menu > Organizador > Agenda**.

O dia actual é indicado por um contorno. Se existirem notas para o dia, este aparece em negrito e aparece o início da nota por baixo do calendário. Para ver as notas do dia, seleccione **Ver**. Para ver uma semana, seleccione **Opções > Vista da semana**. Para eliminar todas as notas da agenda, escolha a vista mensal ou semanal e seleccione **Opções > Apagar todas as notas**.

As outras opções da vista diária do dia permitem: criar uma nota, eliminar, modificar, mover ou repetir uma nota, copiar uma nota para outro dia, enviar uma nota através de Bluetooth ou enviar uma nota para a agenda de outro telefone compatível como uma mensagem de texto ou multimédia. Em **Definições**, pode definir a data, a hora, o fuso horário, a data ou o formato da hora, o separador da data, a vista predefinida ou o primeiro dia da semana. A opção **Apagar automatic notas** permite definir o telefone para eliminar automaticamente notas antigas após um período de tempo especificado.

## Criar uma nota de agenda

Seleccione **Menu > Organizador > Agenda**. Marque a data pretendida e seleccione **Opções > Criar uma nota** e uma das seguintes opções:  **Reunião**,  **Telefonar**,  **Aniversário**,  **Memo** ou  **Lembrete**. Preencha os campos.

## Alarme de nota

O telefone apresenta a nota e, se estiver definido, emite um tom de alarme. Com uma nota de chamada  no visor, para efectuar a chamada para o número apresentado, prima a tecla de chamada. Para parar o alarme e ver a nota, seleccione **Ver**. Para parar o alarme durante 10 minutos, seleccione **Repetir**.

Para parar o alarme sem ver a nota, seleccione **Sair**.

## ■ Lista de tarefas

Para gravar uma nota para uma tarefa que tenha de executar, seleccione **Menu > Organizador > Lista de tarefas**.

Para criar uma nota, se não tiver sido adicionada nenhuma, seleccione **Juntar**; caso contrário, seleccione **Opções** > **Adicionar**. Preencha os campos e seleccione **Gravar**.

Para ver uma nota, marque-a e seleccione **Ver**. Enquanto visualiza uma nota, também pode seleccionar uma opção para editar os respectivos atributos. Também pode seleccionar uma opção para eliminar a nota seleccionada ou todas as notas que tenha marcado como concluídas.

É possível ordenar as notas por prioridade ou pelo prazo, enviar uma nota para outro telefone como mensagem de texto ou multimédia, gravar uma nota como nota de agenda ou aceder à agenda.

## ■ Notas

Para escrever e enviar notas, seleccione **Menu** > **Organizador** > **Notas**.

Para criar uma nota, se não tiver sido adicionada nenhuma, seleccione **Juntar**; caso contrário, seleccione **Opções** > **Tomar nota**. Escreva a nota e seleccione **Gravar**.

As outras opções incluem eliminar e modificar uma nota. Enquanto está a modificar uma nota, pode sair do editor de texto sem gravar as alterações. Pode enviar a nota para dispositivos compatíveis através da tecnologia sem fios Bluetooth, de uma mensagem de texto ou de uma mensagem multimédia.

## ■ Calculadora

A calculadora do telefone inclui funções básicas de aritmética e trigonometria, calcula o quadrado e a raiz quadrada, bem como o inverso de um número, e converte valores de moeda.



**Nota:** Esta calculadora tem uma precisão limitada, destinando-se a cálculos simples.

Selecione **Menu** > **Organizador** > **Calculadora**. Quando o 0 for apresentado no visor, introduza o primeiro algarismo do cálculo. Prima **#** para inserir uma vírgula decimal. Marque a operação ou função pretendida ou seleccione-a em **Opções**. Introduza o segundo algarismo. Repita esta sequência as vezes que forem necessárias. Para iniciar um novo cálculo, comece por seleccionar **Limpar**, sem saltar.

Para realizar uma conversão de moeda, seleccione **Menu** > **Organizador** > **Calculadora**. Para guardar a taxa de câmbio, seleccione **Opções** > **Taxa de câmbio**. Seleccione uma das opções apresentadas. Introduza a taxa de câmbio, prima a tecla # para inserir uma vírgula decimal e seleccione **OK**. A taxa de câmbio permanece na memória até ser substituída por outra. Para realizar a conversão de moeda, introduza o montante a ser convertido e seleccione **Opções** > **Para nacional** ou **Para estrangeira**.



**Nota:** Quando mudar a moeda base, terá de introduzir as novas taxas de câmbio, uma vez que todas as taxas de câmbio previamente definidas são eliminadas.

## ■ Temporizador

Selecione **Menu** > **Organizador** > **Temporizador**. Introduza o tempo em horas, minutos e segundos e seleccione **OK**. Se quiser, pode escrever uma nota que é apresentada quando chega o fim do tempo definido. Para iniciar o temporizador, seleccione **Iniciar**. Para alterar o tempo do temporizador, seleccione **Alterar tempo**. Para parar o temporizador, seleccione **Parar temporizador**.

Se chegar a hora do alarme e o telefone estiver no modo de espera, o telefone emite um aviso sonoro e faz piscar a nota, se tiver sido definido para o fazer ou, então, o texto **Tempo esgotado**. Para parar o alarme, prima qualquer tecla. Se não for premida nenhuma tecla, o alarme pára automaticamente após 60 segundos. Para parar o alarme e eliminar a nota, seleccione **Sair**. Para reiniciar o temporizador, seleccione **Reiniciar**.

## ■ Cronómetro

Pode medir o tempo, cronometrar tempos parciais ou tempos totais com o cronómetro. As outras funções do telefone podem ser utilizadas durante a cronometragem. Para especificar a cronometragem em segundo plano, prima a tecla terminar.

A utilização do cronómetro ou o facto de permitir que este funcione em segundo plano, enquanto são utilizadas outras funções, aumenta o consumo da bateria e reduz a duração da mesma.

Selecione **Menu** > **Organizador** > **Cronómetro** e uma das seguintes opções:

*Tempo parcial* – para medir tempos intermédios. Para iniciar a contagem do tempo, seleccione **Iniciar**. Seleccione **Parciais** sempre que pretender obter um tempo intermédio. Para parar a contagem do tempo, seleccione **Parar**.

Para gravar o tempo cronometrado, seleccione **Gravar**.

Para recomeçar a contagem do tempo, seleccione **Opções > Iniciar**. O novo tempo é adicionado ao tempo anterior. Para repor o tempo sem o gravar, seleccione **Reiniciar**.

*Tempo total* – para medir o tempo de uma volta a um circuito.

*Continuar* – para ver a cronometragem que o utilizador especificou para continuar em segundo plano.

*Mostrar último* – para ver o último tempo cronometrado, se o cronómetro não tiver sido repostado a zero.

*Ver tempos* ou *Apagar tempos* – para ver ou eliminar os tempos guardados.

# 14. Premir para falar

---



Seleccione **Menu** > *Premir p/ falar*.

A função "Premir para falar" (PPF) através de rede celular é um serviço de rádio de duas vias disponível em redes celulares GPRS (serviço de rede).

Pode utilizar o serviço PPF para manter uma conversa com uma pessoa ou com um grupo de pessoas (canal) que tenham dispositivos compatíveis. Enquanto estiver ligado ao serviço PPF, pode utilizar as outras funções do telefone.

Para mais informações sobre a disponibilidade e os custos do serviço e para o subscrever, contacte o seu operador de rede. Os serviços de roaming podem ser mais limitados do que para as chamadas normais.

Antes de poder utilizar o serviço PPF, tem de definir as respectivas definições necessárias. Consulte [Definições de PPF](#) na p. 102 e [Definições de configuração](#) na p. 102.

## ■ Canais de premir para falar

Um canal PPF engloba um grupo de pessoas (por exemplo, amigos ou colegas de trabalho) que aderiram a um canal após terem sido convidadas. Quando efectua uma chamada para um canal, todos os membros incluídos no canal ouvem a chamada em simultâneo.

Existem diferentes tipos de canais PPF:

*Canal público* — Cada membro do canal pode convidar outras pessoas.

*Canal privado* — Apenas podem aderir as pessoas que recebam um convite do criador do canal.

Canal fixo — O fornecedor do serviço cria um canal permanente.

Pode definir o estado de cada canal como *Activo* ou *Inactivo*.

O número de canais activos e o número de membros por canal é limitado. Para pormenores, contacte o seu fornecedor de serviços.

## Criar um canal

Para adicionar um canal, seleccione **Menu** > *Premir p/ falar* > *Adicionar canal* e introduza as definições dos campos do formulário:

**Nome do canal:** — Introduza um nome para o novo canal.

**Estado do canal:** — Seleccione *Activo*, para definir o canal como activo, ou *Inactivo*, para desactivar o canal.

**Alcunha no canal:** — Introduza a sua alcunha, que será apresentada no novo canal.

**Segurança do canal:** > *Canal público* ou *Canal privado*

**Imagem:** — Seleccione **Alterar** e uma imagem na *Galeria* ou o *Gráfico predefinido*, para definir um gráfico para o novo canal.

Para enviar um convite para o grupo, seleccione **Sim** quando o telefone o solicitar. O destinatário do convite é adicionado à lista do canal, quando o convite for aceite. Para enviar outros convites, seleccione **Menu** > *Premir p/ falar* > *Lista de canais*, um canal e **Opções** > *Enviar convite*. Para enviar o convite, utilize uma mensagem de texto ou IV.

Para adicionar um canal fixo, seleccione **Menu** > *Premir p/ falar* > *Adicionar canal* > **Opções** > *Editar endereço manual*. Introduza o *Endereço do canal*: facultado pelo fornecedor de serviços.

## Receber um convite

1. Quando o utilizador recebe um convite para um canal, sob a forma de uma mensagem de texto, é apresentada a informação *Convite do canal recebido*.
2. Para ver a alcunha da pessoa que lhe enviou o convite e o endereço do canal, se não se tratar de um canal privado, seleccione **Ver**.
3. Para adicionar o canal ao telefone, seleccione **Gravar**.
4. Para definir o estado do canal, seleccione *Activo* ou *Inactivo*.

Para recusar o convite, seleccione **Sair** > **Sim**, ou seleccione **Ver** > **Rejeitar** > **Sim**.

## ■ Ligar e desligar o serviço PPF

Para iniciar a ligação ao serviço PPF, seleccione **Menu > Premir p/falar > Ligar PPF** ou prima, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima).  indica uma ligação PPF.  indica que o serviço está temporariamente indisponível. Se tiver adicionado canais ao telefone, a sua adesão aos canais activos será automática.

Pode atribuir uma função predefinida à tecla PPF (volume para cima), para abrir a lista de canais, a lista de contactos ou um único canal ou contacto. Consulte [Definições de PPF](#) na p. 102.

Para terminar a ligação ao serviço PPF, seleccione **Desligar PPF**.

## ■ Efectuar e receber uma chamada PPF



**Aviso:** Não segure o dispositivo junto ao ouvido quando o altifalante estiver a ser utilizado, uma vez que o volume pode ser extremamente elevado.

Para efectuar uma chamada de canal, uma chamada um para um ou uma chamada para vários destinatários, tem de manter premida a tecla PPF (volume para cima) enquanto estiver a falar. Para ouvir a resposta, solte a tecla PPF (volume para cima). A conversa é permitida numa base "o primeiro a chegar é o primeiro a obter autorização". Quando parar de falar, a primeira pessoa a premir, sem soltar, a tecla PPF pode falar a seguir.

Pode verificar o estado de início de sessão dos seus contactos em **Menu > Premir p/falar > Lista de contactos**. Este serviço depende do operador de rede e está disponível apenas para contactos com subscrição. Para subscrever um contacto, seleccione **Opções > Subscrever contacto** ou, se houver um ou mais contactos já marcados, seleccione **Subscrever marcado(s)**.



ou  indica que a pessoa está disponível ou é desconhecida.



indica que a pessoa não pretende ser incomodada, mas pode receber pedidos de chamada de resposta.  indica que a pessoa não tem o serviço PPF ligado.

## Efectuar uma chamada de canal

Para efectuar uma chamada para um canal diferente, seleccione *Lista de canais* no menu PPF, marque o canal pretendido e prima, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima). É emitido um som que indica que o acesso foi autorizado e o telefone apresenta a sua alcunha e o nome do canal.

## Efectuar uma chamada um para um

Para iniciar uma chamada um para um a partir da lista de contactos à qual adicionou o endereço PPF, seleccione *Contactos > Nomes* ou *Menu > Premir p/ falar > Lista de contactos*. Marque um contacto e prima, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima).

Para iniciar uma chamada um para um a partir da lista de canais PPF, seleccione *Lista de canais*, marque o canal pretendido e seleccione *Membros*. Marque o contacto pretendido e prima, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima).

Para iniciar uma chamada um para um a partir da lista de pedidos de chamada de resposta que tiver recebido, seleccione *Cx. entr. ch. resp.*. Marque a alcunha pretendida e prima, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima).

## Efectuar uma chamada PPF para vários destinatários

Pode seleccionar vários contactos PPF na lista de contactos. Os destinatários recebem uma chamada e têm de aceitá-la para poderem participar. Caso seja suportado pelo seu operador de rede, também pode seleccionar contactos com um número de telefone mas sem um número PPF. Para mais informações, contacte o operador de rede.

1. Seleccione *Menu > Premir p/ falar > Lista de contactos* e marque os contactos pretendidos.
2. Prima, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima) para iniciar a chamada. Os contactos participantes são apresentados no visor, assim que se juntarem à chamada.
3. Prima, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima) para falar com os participantes. Solte a tecla PPF (volume para cima) para ouvir a resposta.
4. Prima a tecla terminar para concluir a chamada.

## Receber uma chamada PPF

Um breve sinal sonoro avisa-o da recepção de uma chamada PPF. São apresentadas informações como o canal, o número de telefone ou a alcunha (serviço de rede) do chamador.

Pode aceitar ou rejeitar uma chamada um para um recebida, se tiver configurado o telefone de modo a avisá-lo primeiro da recepção de chamadas um para um.

Quando prime, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima) enquanto o chamador está a falar, é emitido um tom de espera e é apresentada a mensagem *Fila de espera*. Prima, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima) e aguarde até a outra pessoa terminar; em seguida, pode falar.

## ■ Pedidos de chamada de resposta

Se efectuar uma chamada um para um e não obtiver resposta, pode enviar um pedido para que a pessoa efectue uma chamada de resposta.

### Enviar um pedido de chamada de resposta

Pode enviar um pedido de chamada de resposta das seguintes formas:

Para enviar um pedido de chamada de resposta a partir da lista de contactos do menu *Premir para falar*, seleccione *Lista de contactos*. Marque um contacto e seleccione **Opções** > *Enviar pedido cham. resp.*

Para enviar um pedido de chamada de resposta a partir dos *Contactos*, procure o contacto pretendido e seleccione **Detalhes**. Marque o endereço PPF e seleccione **Opções** > *Enviar pedido cham. resp.*

Para enviar um pedido de chamada de resposta a partir da lista do menu PPF, seleccione *Lista de canais* e marque o canal pretendido. Seleccione **Membros**, marque o contacto pretendido e seleccione **Opções** > *Enviar pedido cham. resp.*

Para enviar um pedido de chamada de resposta a partir da lista de pedidos de chamada de resposta, no menu *Premir para falar*, seleccione *Cx. entr. ch. resp.*. Marque um contacto e seleccione **Opções** > *Enviar pedido cham. resp.*

## Responder a um pedido de chamada de resposta

Quando alguém lhe envia um pedido de chamada de resposta, é apresentada a mensagem *Recebido pedido de chamada de resposta* no modo de espera.

Para abrir a *Cx. entr. ch. resp.*, seleccione *Ver*. É apresentada a lista de alcunhas das pessoas que lhe enviaram pedidos de chamada de resposta.

Para efectuar uma chamada um para um, seleccione o pedido pretendido e prima, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima).

Para devolver um pedido de chamada de resposta ao remetente, seleccione *Opções* > *Enviar pedido cham. resp.*

Para eliminar o pedido, seleccione *Apagar*.

Para gravar um novo contacto ou adicionar a um contacto o endereço PPF de um pedido de chamada de resposta recebido, seleccione *Opções* > *Gravar como* ou *Juntar a contacto*.

## ■ Adicionar uma chamada um para um

Pode gravar os nomes das pessoas para as quais efectua, frequentemente, chamadas um para um, das seguintes formas:

Para adicionar um endereço PPF a um nome nos *Contactos*, procure o contacto pretendido, seleccione *Detalhes* > *Opções* > *Juntar detalhe* > *Endereço PPF*. Um contacto só é apresentado na lista de contactos PPF se for introduzido o endereço PPF.

Para adicionar um contacto à lista de contactos PPF, seleccione *Menu* > *Premir p/falar* > *Lista de contactos* > *Opções* > *Juntar contacto*.

Para adicionar um contacto a partir da lista de canais, ligue-se ao serviço PPF, seleccione *Lista de canais* e marque o canal pretendido. Seleccione *Membros*, marque o membro cujas informações de contacto pretende gravar e seleccione *Opções*. Para adicionar um novo contacto, seleccione *Gravar como*. Para adicionar um endereço PPF a um nome nos *Contactos*, seleccione *Juntar a contacto*.

## ■ Definições de PPF

Selecione **Menu** > *Premir p/ falar* > *Definições de PPF*.

*Chamadas 1 para 1* > *Activar* — para definir o telefone para permitir a recepção de chamadas um para um. Para efectuar mas para não receber chamadas um para um, selecione *Desactivar*. O fornecedor de serviços pode oferecer alguns serviços que se sobrepõem a estas definições. Para definir o telefone para o notificar primeiro da recepção de chamadas um para um com um tom de toque, selecione *Notificar*.

*Função predefinida PPF* — para definir a tecla PPF (volume para cima) para as seguintes funções: *Abrir lista de contactos*, *Abrir lista de canais*, *Chamar contacto/grupo*. Selecione um contacto, um grupo ou *Chamar canal de PPF* e selecione um canal. Quando premir, sem soltar, a tecla PPF (volume para cima), será executada a função seleccionada.

*Mostrar est. início sessão* — para activar ou desactivar o envio do estado de início de sessão.

*Estado de PPF ao iniciar* > *Sim* ou *Perguntar primeiro* — para definir o telefone para se ligar automaticamente ao serviço PPF, ao ser ligado.

*PPF se no estrangeiro* — para permitir ou impedir a utilização do serviço PPF fora da rede de origem.

*Enviar meu endereço PPF* > *Não* — para ocultar o seu endereço PPF das chamadas de canal e um para um.

## ■ Definições de configuração

Pode receber as definições para a ligação ao serviço enviadas pelo seu fornecedor de serviços. Consulte [Serviço de definições de configuração](#) na p. 15. Pode introduzir as definições manualmente. Consulte [Configuração](#) na p. 76.

Para especificar as definições de ligação ao serviço, selecione **Menu** > *Premir p/ falar* > *Definições de config.*. Selecione uma das seguintes opções:

*Configuração* — para seleccionar um fornecedor de serviços, *Predefinidas* ou *Configuração pessoal* para o serviço PPF. Só são apresentadas as configurações que suportam o serviço PPF.

*Conta* — para seleccionar uma conta de serviço PPF incluída nas definições da configuração activa.

Outros parâmetros são *Nome de utilizador PPF*, *Alcunha predefinida*, *Senha PPF*, *Domínio* e *Endereço do servidor*.

## ■ Web

Selecione **Menu** > *Premir p/ falar* > *Web* para aceder ao site na Internet do seu fornecedor PPF.

# 15. Aplicações

---



Este menu permite-lhe gerir aplicações e jogos. Estes ficheiros estão guardados na memória do telefone ou num cartão de memória microSD instalado e podem estar organizados por pastas.

Para opções relacionadas sobre a formatação ou o bloqueio/desbloqueio do cartão de memória, consulte [Cartão de memória](#) p. 82.

## ■ Iniciar um jogo

O software do telefone inclui alguns jogos.

Selecione **Menu** > **Aplicações** > **Jogos**. Marque o jogo pretendido e selecione **Abrir**.

Para definir sons, luzes e vibrações para o jogo, selecione **Menu** > **Aplicações** > **Opções** > **Definições da aplicação**.

Para mais opções relacionadas com um jogo, consulte [Algumas opções de aplicações](#) na p. 104.

## ■ Iniciar uma aplicação

O software do telefone inclui algumas aplicações Java.

Selecione **Menu** > **Aplicações** > **Recolha**. Marque uma aplicação e selecione **Abrir**.

## ■ Algumas opções de aplicações

**Apagar** — para eliminar a aplicação do telefone.

**Detalhes** — para ver mais informações sobre a aplicação.

**Actualizar versão** — para verificar se está disponível uma nova versão da aplicação para importação a partir da **Web** (serviço de rede)

**Acesso aplicação** — para restringir o acesso da aplicação à rede. São apresentadas categorias diferentes. Seleccione uma das permissões disponíveis em cada categoria.

**Página web** — para obter mais informações ou dados para a aplicação a partir de uma página da Internet (serviço de rede). Esta opção só é apresentada se tiver sido fornecido um endereço de Internet com a aplicação.

## ■ Importar uma aplicação

O telefone suporta aplicações Java J2ME. Certifique-se de que a aplicação é compatível com o telefone antes de a importar.



**Importante:** Instale e utilize apenas aplicações e outro software de fontes que ofereçam um nível adequado de segurança e protecção contra software nocivo.

Pode importar novos jogos e aplicações Java de várias maneiras:

Utilize o Nokia Application Installer do PC Suite para importar as aplicações para o telefone ou seleccione **Menu > Aplicações > Opções > Descarregamentos > Descarregamento aplics.**; é apresentada a lista de favoritos disponíveis. Consulte **Favoritos** na p. 110.

Para informações sobre a disponibilidade, os preços e as tarifas dos diferentes serviços, contacte o seu operador de rede.

O dispositivo pode ter algumas fichas importadas para páginas de Internet não relacionadas com a Nokia. A Nokia não garante nem se responsabiliza por essas páginas. Se optar por lhes aceder, deverá tomar em relação a elas as mesmas precauções que toma relativamente a qualquer site da Internet, no que diz respeito à segurança e aos conteúdos.

## ■ Presenter

O Presenter permite-lhe controlar remotamente, a partir do seu dispositivo, apresentações de slides (compatíveis com Microsoft Office PowerPoint), um DVD de software, um leitor MP3 ou outras aplicações de PC.

Para utilizar aplicações diferentes de apresentações de slides e do modo de ambiente de trabalho, terá de criar um perfil personalizado na aplicação de PC.

Para poder utilizar a aplicação, terá de proceder do seguinte modo:

1. Instale no PC a aplicação Nokia Presenter PC.  
Este componente está disponível para importação no site da Nokia na Internet. Consulte [Apoio Nokia](#) na p. 16.
2. Inicie e configure o PC. Certifique-se de que a porta série Bluetooth seleccionada (porta COM) corresponde à configurada nas definições de software Bluetooth do dispositivo Bluetooth do PC. Para pormenores, consulte a documentação do PC e [Configurar uma ligação Bluetooth](#) na p. 68.
3. Abra a apresentação de slides ou inicie a aplicação que pretende controlar remotamente a partir do telefone.

Seleccione [Aplicações](#) > [Recolha](#) > [Apresentador](#) > [Ligar](#) e o dispositivo ao qual pretende ligar-se.

Quando for apresentada, no ecrã do computador, a caixa de diálogo que indica que a ligação Bluetooth foi bem sucedida, terá de clicar na mesma para confirmar a ligação Bluetooth.

É apresentada a lista de todos os tipos de aplicações disponíveis. Seleccione [Abrir](#) para aceder à aplicação pretendida. Seleccione [Opções](#) > [Definições](#) para definir o tamanho de [Tipo de letra](#) para as notas, e [Temporizador \(em minutos\)](#) para otimizar o tempo de apresentação de slides disponível. Para gravar as definições, seleccione [Opções](#) > [Para trás](#).

Depois de seleccionar a apresentação de slides, utilize a tecla de navegação em 4 sentidos para percorrer, ignorar slides ou para avançar. Para ver as suas notas, seleccione [Notas](#). Para salientar coisas nos slides, seleccione [Ponteiro](#) para activar um pequeno marcador preto redondo, que é controlado com a tecla de navegação em 4 sentidos. Seleccione [Opções](#) > [Lista de slides](#) para regressar à lista de slides. Seleccione [Opções](#) > [Lista de aplicações](#) para regressar à lista de aplicações.

Para controlar o ponteiro do rato (o cursor) remotamente a partir do telefone, seleccione o modo de ambiente de trabalho. Depois de abrir o ambiente de trabalho, o telefone controla automaticamente o ponteiro do rato. Para regressar à lista de aplicações, seleccione [Opções](#) > [Lista de aplicações](#).

Para sair do Presenter, seleccione [Opções](#) > [Sair](#).

## 16. Serviços SIM

---



O cartão SIM pode facultar serviços adicionais. Só pode aceder a este menu se for suportado pelo cartão SIM. O nome e os conteúdos do menu dependem dos serviços disponíveis.

Para obter informações sobre a disponibilidade e sobre como utilizar os serviços do cartão SIM, contacte o fornecedor do cartão SIM, o qual poderá ser o fornecedor de serviços, o operador de rede ou outro fornecedor.

Para definir o telefone para mostrar as mensagens de confirmação transferidas entre o telefone e a rede durante a utilização dos serviços SIM, seleccione **Menu > Definições > Telemóvel > Conf. acções serviço SIM > Sim**.

O acesso a estes serviços pode requerer o envio de mensagens de texto ou a realização de uma chamada telefónica que poderá ser cobrada.



Pode aceder a vários serviços de Internet móvel com o browser do telefone.



**Importante:** Utilize apenas serviços fidedignos que ofereçam um nível adequado de segurança e protecção contra software nocivo.

Para obter mais informações sobre a disponibilidade, os preços e as tarifas destes serviços, contacte o seu fornecedor de serviços.

Com o browser do telefone, pode ver os serviços que utilizam a norma WML ("Wireless Mark-Up Language") ou XHTML ("extensible HyperText Markup Language") nas suas páginas. O aspecto pode variar devido ao tamanho do visor. Pode não ser capaz de ver todos os detalhes das páginas da Internet.

## ■ Configurar as consultas com o browser

As definições de configuração necessárias para consultas com o browser podem ser-lhe enviadas como uma mensagem de configuração pelo fornecedor cujo serviço pretende utilizar. Consulte [Serviço de definições de configuração](#) na p. 15. Também pode introduzir todas as definições de configuração manualmente. Consulte [Configuração](#) na p. 76.

## ■ Estabelecer ligação a um serviço

Certifique-se de que estão activadas as definições de configuração correctas do serviço.

1. Para especificar as definições de ligação ao serviço, seleccione **Menu** > **Web** > **Definições** > **Definições configuração**.
2. Seleccione **Configuração**. Só são apresentadas as configurações que suportam o serviço de consulta com o browser. Seleccione um fornecedor de serviços, **Predefinidas** ou **Configuração pessoal** para navegar na Internet. Consulte [Configurar as consultas com o browser](#) na p. 108.

3. Selecione **Conta** e uma conta de serviço de navegação incluída nas definições de configuração activas.
4. Selecione **Mostrar janela terminal** > **Sim** para realizar a autenticação manual do utilizador para ligações de Intranet.

Estabeleça a ligação ao serviço de uma das seguintes formas:

- Selecione **Menu** > **Web** > **Página inicial** ou, no modo de espera, prima 0, sem soltar.
- Para seleccionar um favorito do serviço, selecione **Menu** > **Web** > **Favoritos**.
- Para seleccionar o último endereço da Web, selecione **Menu** > **Web** > **Último ender. web**.
- Para introduzir o endereço do serviço, selecione **Menu** > **Web** > **Ir para endereço**. Introduza o endereço do serviço e selecione **OK**.

## ■ Consultar páginas com o browser

Depois de estabelecida a ligação ao serviço, pode começar a consultar as respectivas páginas com o browser. As funções das teclas do telefone podem variar consoante os diferentes serviços. Siga as instruções apresentadas no visor do telefone. Para mais informações, contacte o fornecedor de serviços.

### Efectuar consultas com as teclas do telefone

Para percorrer a página, desloque-se em qualquer direcção.

Para seleccionar um item realçado, prima a tecla de chamada ou selecione **Escolher**.

Para introduzir letras e números, prima as teclas 0 a 9. Para introduzir caracteres especiais, prima \*.

### Opções durante a consulta

Selecione uma das seguintes opções:

**Página inicial** — para regressar à página inicial.

**Atalhos** — para abrir uma nova lista de opções que são específicas da página. Esta opção só está disponível se a página contiver atalhos.

**Adicionar ficha** — para gravar a página como um favorito.

**Favoritos** — para visualizar a lista de favoritos. Consulte [Favoritos](#) na p. 110.

**Opções da página** — para ver a lista de opções para a página activa.

**Histórico** — para obter uma lista dos últimos endereços web visitados.

**Descarregamentos** — para mostrar a lista de favoritos para importação.

**Outras opções** — para ver uma lista com outras opções.

**Recarregar** — para recarregar e actualizar a página actual.

O fornecedor de serviços também pode disponibilizar outras opções.

## Chamadas directas

Enquanto navega, pode efectuar uma chamada telefónica e guardar um nome e um número de telefone de uma página.

### ■ Favoritos

Pode gravar endereços de páginas como favoritos na memória do telefone.

1. Enquanto navega, seleccione **Opções > Favoritos**; ou, no modo de espera, seleccione **Menu > Web > Favoritos**.
2. Marque um favorito e seleccione-o ou prima a tecla de chamada para efectuar uma ligação à página associada ao favorito.
3. Seleccione **Opções** para ver, modificar, apagar ou enviar um favorito, para criar um favorito novo ou para gravar o favorito numa pasta.

O dispositivo pode ter algumas fichas importadas para páginas de Internet não relacionadas com a Nokia. A Nokia não garante nem se responsabiliza por essas páginas. Se optar por lhes aceder, deverá tomar em relação a elas as mesmas precauções que toma relativamente a qualquer site da Internet, no que diz respeito à segurança e aos conteúdos.

## Receber um favorito

Quando recebe um favorito, enviado como favorito, é apresentado o texto *Recebida 1 ficha*. Para ver o favorito, seleccione **Mostrar**.

## ■ Definições do aspecto

Enquanto navega, seleccione **Opções** > *Outras opções* > *Definições do aspecto*; ou, no modo de espera, seleccione **Menu** > *Web* > *Definições* > *Definições do aspecto* e uma das seguintes opções:

*Translinear o texto* > *Sim* — para definir o texto para continuar na linha seguinte do visor. Se seleccionar *Não*, o texto é abreviado.

*Tamanho das letras* — para definir o tamanho da letra.

*Mostrar imagens* > *Não* — para ocultar imagens na página. Isto pode tornar mais rápida a consulta das páginas que contêm muitas imagens.

*Alertas* > *Alerta p/lig. n/segura* > *Sim* — para definir o telefone para emitir um aviso sonoro quando uma ligação segura muda para uma não segura, durante uma consulta com o browser.

*Alertas* > *Alerta p/itens n/seguros* > *Sim* — para definir o telefone para o avisar quando uma página segura contiver um item não seguro. Estes alertas não garantem uma ligação segura. Para mais informações, consulte *Segurança do browser* na p. 114.

*Codificação dos caracteres* > *Codificação do conteúdo* — para seleccionar a codificação do conteúdo da página do browser.

*Codificação dos caracteres* > *End. web Unicode (UTF-8)* > *Sim* — para definir o telefone para enviar o endereço web sob a forma de codificação UTF-8. Esta definição pode ser necessária quando o utilizador acede a uma página da Internet criada num idioma estrangeiro.

*Tamanho do ecrã* > *Inteiro* ou *Pequeno* — para definir o modelo do ecrã.

*Script de Java* > *Activar* — para activar os scripts de Java.

## ■ Definições de segurança

### Cookies

Os cookies são dados que uma página da Internet guarda na memória cache do telefone. Os cookies são guardados até o utilizador limpar a memória cache. Consulte [Memória cache](#) na p. 114.

Enquanto navega, seleccione [Opções](#) > [Outras opções](#) > [Segurança](#) > [Definições cookies](#); ou, no modo de espera, seleccione [Menu](#) > [Web](#) > [Definições](#) > [Definições de segurança](#) > [Cookies](#). Para permitir ou impedir que o telefone receba cookies, seleccione [Permitir](#) ou [Rejeitar](#).

### Scripts através de ligações seguras

Pode optar por autorizar ou não a execução de scripts de uma página segura. O telefone suporta scripts WML.

Enquanto navega, para permitir os scripts, seleccione [Opções](#) > [Outras opções](#) > [Segurança](#) > [Definições scripts de WML](#); ou, no modo de espera, seleccione [Menu](#) > [Web](#) > [Definições](#) > [Definições de segurança](#) > [Scripts WML por lig. seg.](#) > [Permitir](#).

## ■ Definições de importação

Para gravar automaticamente todos os ficheiros importados na [Galeria](#), seleccione [Menu](#) > [Web](#) > [Definições](#) > [Dfs. de descarregamento](#) > [Gravação automática](#) > [Activar](#).

## ■ Caixa de entrada de serviço

O telefone pode receber mensagens do serviço, enviadas pelo fornecedor de serviços (serviço de rede). As mensagens do serviço são notificações (por exemplo, títulos de notícias) e podem conter uma mensagem de texto ou o endereço de um serviço.

Para aceder à pasta *A receber do serviço* no modo de espera, quando tiver recebido uma mensagem do serviço, seleccione **Mostrar**. Se seleccionar **Sair**, a mensagem é movida para a pasta *A receber do serviço*. Para aceder à pasta *A receber do serviço* mais tarde, seleccione **Menu** > **Web** > *A receber do serviço*.

Para aceder à pasta *A receber do serviço* enquanto navega, seleccione **Opções** > *Outras opções* > *Caixa entrada de serviço*. Marque a mensagem pretendida e, para activar o browser e importar o conteúdo marcado, seleccione **Obter**. Para ver informações detalhadas sobre a notificação do serviço ou eliminar a mensagem, seleccione **Opções** > *Detalhes* ou *Apagar*.

## Definições da caixa de entrada de serviço

Selecione **Menu** > **Web** > *Definições* > *Def. cx. entrada serviço*.

Para especificar se pretende receber mensagens do serviço, seleccione *Mensagens do serviço* > *Sim* ou *Não*.

Para definir o telefone para receber mensagens do serviço apenas de autores de conteúdos autorizados pelo fornecedor de serviços, seleccione *Filtro de mensagens* > *Sim*. Para ver a lista dos autores de conteúdos aprovados, seleccione *Canais confiança*.

Para definir o telefone para activar automaticamente o browser a partir do modo de espera, quando o telefone receber uma mensagem do serviço, seleccione *Ligação automática* > *Activar*. Se seleccionar *Desactivar*, o telefone activa o browser apenas depois de seleccionar **Obter**, quando o telefone tiver recebido uma mensagem do serviço.

## ■ Memória cache

Uma memória cache é uma localização de memória utilizada para guardar dados temporariamente. Se tiver tentado aceder ou se tiver acedido a informações confidenciais que exijam palavras-passe, limpe a memória cache após cada utilização. As informações ou os serviços aos quais acedeu são guardadas na memória cache.

Para esvaziar a cache enquanto navega, seleccione **Opções** > *Outras opções* > *Limpar a cache*; no modo de espera, seleccione **Menu** > *Web* > *Limpar a cache*.

## ■ Segurança do browser

Alguns serviços podem exigir funções de segurança, tais como os serviços bancários ou as compras online. Para essas ligações necessita de certificados de segurança e, eventualmente, de um módulo de segurança que pode estar disponível no cartão SIM. Para mais informações, contacte o fornecedor de serviços.

### Módulo de segurança

O módulo de segurança melhora os serviços de segurança para aplicações que exijam a ligação do browser e permite a utilização de uma assinatura digital. O módulo de segurança pode conter certificados, bem como códigos privados e públicos. Os certificados são guardados num módulo de segurança, pelo fornecedor de serviços.

Para ver ou alterar as definições do módulo de segurança, seleccione **Menu** > *Definições* > *Segurança* > *Def. módulo segurança*.

## Certificados



**Importante:** Mesmo que o uso de certificados reduza significativamente os riscos inerentes às ligações remotas e à instalação de software, estes devem ser utilizados correctamente, de modo a poder beneficiar de uma maior segurança. A existência de um certificado não oferece qualquer protecção por si só; o gestor de certificados tem de conter certificados correctos, autênticos ou de fonte fidedigna, para permitir uma maior segurança. Os certificados têm uma duração limitada. Se for apresentada a indicação "Certificado expirado" ou "Certificado ainda não válido", mesmo que o certificado devesse estar válido, certifique-se de que a data e hora actuais do dispositivo estão correctas. Antes de alterar quaisquer definições do certificado, certifique-se de que o proprietário do certificado é realmente fidedigno e que o certificado pertence efectivamente ao proprietário apresentado na lista.

Existem três tipos de certificados: certificados de servidor, certificados de autorização e certificados de utilizador. Pode receber estes certificados do seu fornecedor de serviços. Os certificados de autorização e de utilizador também podem ser guardados no módulo de segurança pelo fornecedor de serviços.

Para ver a lista de certificados de autorização ou do utilizador que importou para o telefone, seleccione

**Menu** > *Definições* > *Segurança* > *Certificados autoridade* ou *Certificados do utilizador*.

O símbolo  é apresentado durante a ligação, se a transmissão de dados entre o telefone e o servidor de conteúdos for codificada.

O ícone de segurança não indica que a transmissão de dados entre o gateway e o servidor de conteúdo (ou o local onde está guardado o recurso solicitado) é segura. O operador de rede protege a transmissão de dados entre o gateway e o servidor de conteúdo.

## Assinatura digital

Pode efectuar assinaturas digitais com o telefone, se o cartão SIM tiver um módulo de segurança. A utilização da assinatura digital pode ser igual à assinatura do nome numa factura de papel, num contrato ou noutro documento.

Para efectuar uma assinatura digital, seleccione uma hiperligação numa página, por exemplo, o título de um livro que pretenda comprar e o respectivo preço. É apresentado o texto a assinar, que pode incluir o montante e a data.

Verifique se o texto do cabeçalho é **Lê** e se é apresentado o ícone   da assinatura digital.

Se o ícone da assinatura digital não for apresentado, significa que houve uma violação da segurança e o utilizador não deve introduzir quaisquer dados pessoais como, por exemplo, o PIN de assinatura.

Para assinar o texto, leia primeiro o texto na íntegra e seleccione **Assinar**.

O texto pode não caber no ecrã. Por este motivo, certifique-se de que percorreu e leu o texto na íntegra antes de assinar.

Selecione o certificado de utilizador que pretende utilizar. Introduza o PIN de assinatura (consulte [Códigos de acesso](#) na p. 14) e seleccione **OK**. O ícone da assinatura digital desaparece e o serviço pode apresentar uma confirmação da compra.

## 18. Conectividade ao PC

---

O utilizador pode enviar e receber mensagens de email, bem como aceder à Internet quando o telefone está ligado a um PC compatível, através de uma ligação Bluetooth ou de um cabo de dados USB. Pode utilizar o telefone com vários tipos de ligação ao PC e de aplicações de comunicações dados.

### ■ Nokia PC Suite

Com o Nokia PC Suite, pode sincronizar contactos, a agenda, notas e notas de tarefas entre o telefone e um PC compatível ou um servidor de Internet remoto (serviço de rede). Para mais informações e para obter o PC Suite, consulte a página da Nokia na Internet, no endereço [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support).

### ■ EGPRS, HSCSD e CSD

Com este telefone pode utilizar serviços de dados EGPRS ("Enhanced GPRS" - GPRS melhorado), HSCSD ("High Speed Circuit Switched Data" - dados comutados por circuito de alta velocidade) e CSD ("Circuit Switched Data", *Dados GSM*).

Para obter informações sobre a disponibilidade e a subscrição de serviços de dados, contacte o seu operador de rede ou fornecedor de serviços.

A utilização dos serviços HSCSD consome a bateria do telefone mais rapidamente do que as chamadas normais de voz e de dados. Pode precisar de ligar o telefone a um carregador durante a transferência de dados.

Consulte [Definições de modem](#) na p. 71.

### ■ Aplicações de comunicação de dados

Para mais informações acerca da utilização de uma aplicação de comunicação de dados, consulte a documentação que é fornecida com a aplicação.

Não é aconselhável efectuar ou atender chamadas telefónicas durante uma ligação de PC, uma vez que pode afectar a operação.

Para um melhor desempenho durante chamadas de dados, coloque o telefone sobre uma superfície estável, com o teclado voltado para baixo. Durante uma chamada de dados não segure o telefone com a mão, para evitar movê-lo.

# 19. Informações sobre a bateria

---

## ■ Carregar e descarregar

O dispositivo é alimentado por uma bateria recarregável. Uma bateria nova só atinge o rendimento máximo após duas ou três cargas e descargas completas. A bateria pode ser carregada e descarregada centenas de vezes, embora acabe por ficar inutilizada. Quando a autonomia em conversação e standby se tornar marcadamente inferior à normal, está na altura de substituir a bateria. Utilize apenas baterias certificadas pela Nokia e recarregue-as apenas utilizando os carregadores certificados pela Nokia, destinados a este dispositivo.

Ao utilizar uma bateria de substituição pela primeira vez, ou se a bateria não tiver sido utilizada durante muito tempo, pode ser necessário ligar o carregador e, seguidamente, desligá-lo e voltar a ligá-lo para iniciar o carregamento.

Desligue o carregador da tomada de corrente e do dispositivo, quando não estiver a ser utilizado. Não deixe uma bateria completamente carregada ligada a um carregador, porque o sobreaquecimento pode encurtar a respectiva vida útil. Se uma bateria completamente carregada não for utilizada, vai perdendo a carga ao longo do tempo.

Se a bateria estiver completamente descarregada, pode ser necessário aguardar alguns minutos para que o indicador de carga apareça no visor ou para poder efectuar chamadas.

Utilize a bateria apenas para a sua função específica. Nunca utilize um carregador ou uma bateria danificados.

Não provoque um curto-circuito na bateria. Pode ocorrer um curto-circuito acidental quando um objecto metálico, como seja uma moeda, um clip ou uma caneta, causar a ligação directa dos terminais positivo (+) e negativo (-) da bateria. (Estes terminais têm o aspecto de filamentos metálicos na bateria). Esta situação pode verificar-se, por exemplo, se transportar uma bateria sobressalente num bolso ou num saco. O curto-circuito dos terminais pode danificar a bateria ou o objecto que a ela for ligado.

Se deixar a bateria em locais extremamente quentes ou frios, tais como no interior de um automóvel fechado, em condições climáticas extremas, a capacidade e duração da bateria poderão ser reduzidas. Tente sempre manter a bateria a uma temperatura entre 15°C e 25°C (59°F e 77°F). Um dispositivo utilizado com uma bateria muito quente ou fria pode não funcionar temporariamente, mesmo que a bateria esteja completamente carregada. O rendimento da bateria fica particularmente limitado quando é sujeita a temperaturas muito abaixo do nível de congelação.

Não destrua as baterias queimando-as, porque podem explodir. As baterias também podem explodir se forem danificadas. Desfaça-se das baterias em conformidade com o estabelecido na regulamentação local. Recicle-as, sempre que possível. Não as trate como lixo doméstico.

## ■ Autenticação de baterias Nokia

Para sua segurança, utilize sempre baterias Nokia originais. Para se certificar de que está a comprar uma bateria Nokia original, adquira-a num agente Nokia autorizado, procure o logótipo Nokia Original Enhancements na embalagem e inspeccione o selo de holograma através da execução dos seguintes passos:

A concretização bem sucedida dos quatro passos não consiste numa garantia total da autenticidade da bateria. Se tiver motivos para suspeitar que a sua bateria não é uma bateria Nokia original e autêntica, deve evitar a utilização da mesma e levá-la ao agente autorizado ou ponto de serviço Nokia mais próximo para obter ajuda. O seu agente ou ponto de serviço Nokia irá inspeccionar a autenticidade da bateria. Se a autenticidade não for comprovada, devolva a bateria ao local de compra.

### Autenticar o holograma

1. Ao observar o selo de holograma, deverá ver, de um ângulo, o símbolo Nokia figurado por duas mãos quase em contacto e, observando-o de outro ângulo, o logótipo Nokia Original Enhancements.
2. Inclinando o holograma para o lado esquerdo, direito, inferior e superior do logótipo, deverá ver 1, 2, 3 e 4 pontos, respectivamente, em cada uma das posições.



3. aspe a parte lateral do selo para expor um código de 20 dígitos, por exemplo, 12345678919876543210. Rode a bateria de forma a que os números fiquem virados para cima. A leitura do código de 20 dígitos é efectuada começando pelo número na linha superior e continuando para a linha inferior.



4. Confirme se o código de 20 dígitos é válido, verificando-o no web site da Nokia, em [www.nokia.com/batterycheck](http://www.nokia.com/batterycheck), ou através de uma mensagem curta.



Para criar uma mensagem de texto, introduza o código de 20 dígitos (por exemplo, 12345678919876543210) e envie-o para +44 7786 200276.

Para criar uma mensagem de texto,

- Nos países da Ásia Pacífico, excluindo a Índia: Introduza o código de 20 dígitos (por exemplo, 12345678919876543210) e envie-o para +61 427151515.
- Na Índia, apenas: Introduza a palavra "Battery", seguida do código de 20 dígitos (por exemplo, Battery 12345678919876543210) e envie-o para 5555.

São aplicáveis tarifas de operadores nacionais e internacionais.

Deverá receber uma mensagem a indicar se o código foi autenticado.

**E se a bateria não for autêntica?**

Se não for possível confirmar que a sua bateria Nokia com o selo de holograma é uma bateria Nokia autêntica, não a utilize. Leve-a ao agente autorizado ou ponto de serviço Nokia mais próximo para obter ajuda. A utilização de uma bateria que não seja certificada pelo fabricante poderá ser perigosa e resultar num desempenho fraco, para além de danificar o dispositivo e os respectivos acessórios. Poderá também invalidar qualquer aprovação ou garantia aplicável ao dispositivo.

Para obter mais informações sobre as baterias Nokia originais, visite o site [www.nokia.com/battery](http://www.nokia.com/battery).

# Cuidados e manutenção

---

O seu dispositivo é um produto de qualidade superior e deverá ser tratado com cuidado. As sugestões que se seguem ajudarão a preservar a cobertura da garantia.

- Mantenha o dispositivo seco. A chuva, a humidade e todos os tipos de líquidos podem conter minerais, que causarão a corrosão dos circuitos electrónicos. Se o dispositivo ficar molhado, retire a bateria e deixe-o secar completamente, antes de voltar a instalá-la.
- Não utilize ou guarde o dispositivo em locais com pó e sujidade. Os componentes móveis e electrónicos podem ser danificados.
- Não guarde o dispositivo em locais quentes. As temperaturas elevadas podem reduzir a duração dos dispositivos electrónicos, danificar as baterias e deformar ou derreter certos plásticos.
- Não guarde o dispositivo em locais frios. Quando o dispositivo retoma a temperatura normal, pode formar-se humidade no respectivo interior, podendo danificar as placas dos circuitos electrónicos.
- Não tente abrir o dispositivo senão segundo as instruções deste manual.
- Não deixe cair, não bata nem abane o dispositivo. Um manuseamento descuidado pode partir as placas do circuito interno e os mecanismos mais delicados.
- Não utilize produtos químicos, diluentes ou detergentes abrasivos para limpar o dispositivo.
- Não pinte o dispositivo. A pintura pode obstruir os componentes móveis e impedir um funcionamento correcto.
- Não toque no visor principal com materiais ásperos ou pontiagudos. Objectos como brincos ou outras peças de joalheria podem riscar o visor.
- Utilize um pano macio, limpo e seco para limpar quaisquer lentes (tais como as lentes da câmara, do sensor de proximidade e do sensor de luminosidade).
- Utilize apenas a antena fornecida ou uma antena de substituição certificada. Antenas, modificações ou ligações não autorizadas podem danificar o dispositivo e infringir normas que regulamentam os dispositivos de rádio.
- Utilize os carregadores em espaços interiores.
- Crie sempre uma cópia de segurança dos dados que pretenda manter (tais como contactos e notas de agenda), antes de enviar o dispositivo para um serviço de assistência.

Todas as sugestões acima referidas aplicam-se igualmente ao dispositivo, à bateria, ao carregador ou a qualquer acessório. Se qualquer dispositivo não estiver a funcionar correctamente, leve-o ao serviço de assistência autorizado mais próximo.

# Informações adicionais sobre segurança

---

O dispositivo e os respectivos acessórios podem conter componentes de pequenas dimensões. Mantenha-os fora do alcance das crianças.

## ■ Ambiente de funcionamento

Lembre-se da necessidade de cumprir quaisquer normas especiais em vigor em qualquer área e desligue o seu dispositivo quando a utilização do mesmo for proibida ou quando possa constituir causa de interferências ou situações de perigo. Utilize o dispositivo apenas na posição normal de funcionamento. Este dispositivo cumpre as normas de exposição a Rádio-Frequência, quando utilizado quer na posição normal de utilização, junto ao ouvido, quer quando posicionado a uma distância de, pelo menos, 2,2 centímetros (7/8 polegadas) do corpo. Quando uma bolsa de transporte, uma mola para cinto ou um suporte forem utilizados junto ao corpo, não deverão conter metal e o produto deverá ser colocado à distância acima indicada do corpo.

Para poder transmitir ficheiros de dados ou mensagens, este dispositivo requer uma ligação de qualidade à rede. Nalguns casos, a transmissão de ficheiros de dados ou mensagens pode ser atrasada, até estar disponível uma ligação de qualidade. Certifique-se do cumprimento das instruções de distância do corpo acima especificadas, até à conclusão da transmissão.

Os componentes do dispositivo são magnéticos. O dispositivo poderá atrair objectos metálicos. Não coloque cartões de crédito ou outros suportes magnéticos de armazenamento junto do dispositivo, uma vez que as informações guardadas nestes suportes podem ser apagadas.

## ■ Dispositivos clínicos

O funcionamento de qualquer equipamento transmissor de rádio, incluindo telefones celulares, pode interferir com a funcionalidade de dispositivos clínicos indevidamente protegidos. Consulte um médico ou o fabricante do dispositivo clínico, para determinar se este se encontra devidamente protegido contra a energia de rádio-frequência externa ou no caso de ter alguma dúvida. Desligue o dispositivo em instalações de serviços de saúde, sempre que existir regulamentação afixada nesse sentido. Os hospitais ou instalações de serviços de saúde poderão utilizar equipamento sensível à energia de frequências de rádio externa.

## Pacemakers

Os fabricantes de pacemakers recomendam que seja mantida uma distância mínima de 15,3 cm (6 polegadas) entre um telefone celular e um pacemaker, para evitar potenciais interferências com o pacemaker. Estas recomendações estão em conformidade com a pesquisa independente e com as recomendações do Wireless Technology Research. As pessoas portadoras de pacemakers deverão proceder do seguinte modo:

- Manter sempre o dispositivo a uma distância superior a 15,3 centímetros (6 polegadas) do pacemaker
- Não devem transportar o dispositivo num bolso junto ao peito; e
- Devem utilizar o ouvido oposto ao lado do pacemaker, para minimizar potenciais riscos de interferências.

Se suspeitar que existem interferências, desligue e afaste o dispositivo.

## Auxiliares de audição

Alguns dispositivos celulares digitais podem causar interferências em determinados auxiliares de audição. Se ocorrerem interferências, contacte o seu operador de rede.

## ■ Veículos

Os sinais de rádio-frequência podem afectar sistemas electrónicos incorrectamente instalados ou inadequadamente protegidos em veículos motorizados, como por exemplo, sistemas electrónicos de injeção, de travagem (anti-bloqueio) anti-derrapante, de controlo de velocidade e de airbag. Para mais informações, consulte o fabricante ou o representante do veículo ou de qualquer equipamento instalado posteriormente.

A reparação do dispositivo ou a sua instalação num veículo deverá ser efectuada apenas por pessoal qualificado. Uma instalação ou reparação incorrecta pode ser perigosa, além de poder causar a anulação de quaisquer garantias aplicáveis ao dispositivo. Verifique regularmente se todo o equipamento do dispositivo celular do seu veículo está montado e a funcionar em condições. Não guarde ou transporte líquidos inflamáveis, gases ou materiais explosivos no mesmo compartimento onde guarda o dispositivo e respectivos componentes ou acessórios. No caso de veículos equipados com airbag, lembre-se de que os airbags são accionados com um grande impacto. Não coloque objectos, incluindo equipamento celular, fixo ou portátil, na área sobre o airbag ou de accionamento do mesmo. No caso de uma instalação inadequada de equipamento de telefone celular num veículo, poderão ocorrer lesões graves se o sistema de air bag for accionado.

A utilização do dispositivo a bordo de um avião é proibida. Desligue o dispositivo, antes de embarcar num avião. A utilização de dispositivos telefónicos celulares num avião pode ser perigosa para o controlo do avião, afectar a rede celular e é ilegal.

## ■ Ambientes potencialmente explosivos

Desligue o dispositivo quando se encontrar em qualquer área com um ambiente potencialmente explosivo e cumpra todas as sinalizações e instruções existentes. Os ambientes potencialmente explosivos incluem áreas em que, normalmente, seria advertido no sentido de desligar o motor do seu veículo. Faíscas nessas áreas poderão representar perigo de explosão ou de incêndio, tendo como resultado lesões pessoais ou, inclusivamente, a morte. Desligue o dispositivo em locais de abastecimento, como por exemplo, próximo de bombas de gasolina em estações de serviço. Observe as restrições de utilização de equipamento de rádio em zonas de depósitos, armazenamento e distribuição de combustível, fábricas de químicos ou locais onde sejam levadas a cabo operações que envolvam a detonação de explosivos. As áreas com um ambiente potencialmente explosivo estão quase sempre claramente identificadas. Entre estas áreas, contam-se os porões dos navios, instalações de transferência ou armazenamento de químicos; veículos que utilizem gás de petróleo liquefeito (como o gás propano ou butano) e áreas em que se verifique a presença de químicos ou partículas no ar, como grão, pó ou limalhas.

## ■ Chamadas de emergência



**Importante:** Os telefones celulares, incluindo este dispositivo, funcionam utilizando sinais de rádio, redes celulares, redes terrestres e funções programadas pelo utilizador. Por estes motivos, as ligações não podem ser garantidas em todas as condições. Nunca deve ficar dependente exclusivamente dum dispositivo celular para as comunicações essenciais, como por exemplo, emergências médicas.

### Para efectuar uma chamada de emergência:

1. Se o dispositivo estiver desligado, ligue-o. Verifique se a intensidade de sinal é adequada.  
Algumas redes podem exigir que esteja correctamente instalado no dispositivo um cartão SIM válido.
2. Prima a tecla Terminar as vezes que forem necessárias, para limpar o visor e preparar o dispositivo para a realização de chamadas.
3. Introduza o número de emergência oficial do local onde se encontra. Os números de emergência variam de local para local.
4. Prima a tecla Chamar.

Se estiverem a ser utilizadas determinadas funções, poderá ser necessário desactivá-las primeiro, para poder efectuar uma chamada de emergência. Para mais informações, consulte este manual ou o seu operador de rede.

Quando efectuar uma chamada de emergência, forneça todas as informações necessárias com a maior precisão possível. O seu dispositivo celular pode ser o único meio de comunicação no local de um acidente. Não termine a chamada até ter permissão para o fazer.

## ■ Informações de certificação (SAR)

Este dispositivo cumpre os requisitos internacionais relativos à exposição a ondas de rádio

O seu dispositivo móvel é um transmissor e receptor de rádio. Foi concebido de forma a não exceder os limites de exposição a ondas de rádio recomendados pelas directrizes internacionais. Estas directrizes foram desenvolvidas pela organização científica independente ICNIRP e incluem margens de segurança, de modo a garantir a segurança de todas as pessoas, independentemente da idade e do estado de saúde.

As normas de exposição para dispositivos móveis utilizam uma unidade de medição, designada por SAR ("Specific Absorption Rate" - Taxa de Absorção Específica). O limite de SAR especificado nas directrizes da ICNIRP é de 2,0 watts/quilograma (W/kg), calculados sobre 10 gramas de tecido corporal. Os testes de SAR são realizados utilizando posições de funcionamento standard, com o dispositivo a transmitir ao seu mais elevado nível de potência certificada, em todas as bandas de frequência testadas. O nível real de SAR de um dispositivo, quando está a funcionar, pode situar-se muito abaixo do valor máximo, devido ao facto de o dispositivo ter sido concebido de modo a utilizar apenas a energia necessária para alcançar a rede. Este valor pode mudar em função de diversos factores, como por exemplo, a distância a que se encontrar de uma estação base da rede. O valor de SAR mais elevado, nos termos das directrizes da ICNIRP para utilização do dispositivo junto ao ouvido, é de 0,85 W/kg.

A utilização de acessórios com o dispositivo pode alterar os valores de SAR. Os valores de SAR podem variar em função dos requisitos de registo e teste nacionais, bem como da banda da rede. Poderão estar disponíveis mais informações sobre o valor SAR nas informações sobre o produto, em [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

# Índice remissivo

---

## A

acessórios .....	12, 75
acessórios. Consulte acessórios.	
atualizações de software .....	75, 79
agenda .....	91
nota .....	92
alargamento estéreo .....	90
alarme .....	91
alimentação	
tecla .....	23
altifalante .....	22, 30
ambientes potencialmente explosivos .	125
antena .....	21
aplicação de e-mail .....	42
assistente de configuração .....	43
aplicações	
importar .....	15
recolha .....	104
apoio .....	16
assinatura digital .....	115
atalhos .....	25, 66
auscultador .....	22, 23
auxiliar de audição .....	76, 124

## B

bateria	
autenticação .....	120
carregar .....	19, 119
descarregar .....	119
instalação .....	17
bloqueio do teclado .....	27
bloqueio do telefone. Consulte	
bloqueio do teclado.	
Bluetooth .....	68
browser	
assinatura digital .....	115
certificados .....	115
configurar .....	108
consultar páginas com o browser ..	109
cookies .....	112
definições do aspecto .....	111
favoritos .....	110
memória cache .....	114
módulo de segurança .....	114
segurança .....	112

## C

cabo de dados .....	73
calculadora .....	93

câmara		chamadas de emergência .....	125
definições .....	85	clip de vídeo .....	85
efeitos .....	85	códigos .....	14
filtro .....	85	códigos de acesso .....	14
gravar um clip de vídeo .....	85	códigos PIN .....	14, 20
tecla .....	23	códigos PUK .....	14
tirar uma fotografia .....	84	componentes .....	22
carregar a bateria .....	19	Conectividade ao PC .....	117
cartão de memória .....	82	conector do carregador .....	22
bloquear .....	82	Conector Pop-Port .....	22
consumo de memória .....	83	configuração .....	76
formatar .....	82	definições .....	21
cartões de visita .....	60	serviço de definições .....	15
certificados .....	115	contacto um para um .....	101
chamada		contactos	
definições .....	73	copiar .....	57
em espera .....	30	definições .....	60
funções .....	28	editar .....	57
opções .....	30	eliminar .....	57
registo .....	62	grupos .....	61
tecla .....	22	guardar .....	56
chamadas		marcação rápida .....	61
atender .....	29	meus números .....	61
internacionais .....	28	minha presença .....	58
marcação por voz .....	29	nomes subscritos .....	59
marcação rápida .....	28	números de serviço .....	61
realização de .....	28	procurar .....	56
rejeitar .....	29	cookies .....	112

cronómetro .....	94	IV .....	69
CSD. Consulte dados comutados por circuito.		mensagens .....	52
cuidados .....	122	meus atalhos .....	66
<b>D</b>		mini-visor .....	65
dados		modo de espera .....	64
comunicação .....	117	papel de parede .....	64
transferência .....	71	perfis .....	63
dados comutados por circuito .....	117	PPF .....	102
dados comutados por circuito de alta velocidade .....	117	protector de ecrã .....	65
dados por pacotes .....	70, 117	relógio .....	65
definições		repor valores de origem .....	79
acessórios .....	75	segurança .....	77
animação da tampa .....	64	telefone .....	74
cabo de dados USB .....	73	temas .....	63
caixa de entrada de serviço .....	113	tons .....	63
câmara .....	85	transferência de dados .....	71
chamada .....	73	visor principal .....	64
conectividade .....	68	definições de data .....	65
configuração .....	76	definições de hora .....	65
Configuração de PPF .....	102	definições de idioma .....	74
data .....	65	definições de mensagens	
espera activa .....	64	definições gerais .....	52
GPRS, EGPRS .....	70	e-mail .....	55
hora .....	65	mensagens de texto .....	53
importações .....	112	mensagens multimédia .....	54
infravermelhos .....	69	definições do relógio .....	65
		desbloquear o teclado .....	27
		descrição das funções .....	13

E	dispositivos clínicos .....	123		imprimir imagens .....	81
	EGPRS .....	70		indicadores .....	25
	EGPRS. Consulte pacote de dados.			indicadores de estado .....	24
	eliminar			informações de certificação .....	126
	mensagens .....	52		informações de contacto .....	16
	equalizador .....	90		informações de contacto da Nokia .....	16
	escrever texto .....	32		informações de localização .....	62
	espera activa .....	24, 64		instalação	
F				bateria .....	17
	favoritos .....	110		cartão SIM .....	17
	filtro de spam .....	45		intensidade do sinal .....	24
	fotografia .....	84		Internet	
G				introdução assistida de texto .....	32
	galeria .....	81	J	introdução tradicional de texto .....	33
	GPRS .....	70		IV .....	69
	gravador .....	89			
	gravar som .....	90		jogos .....	104
H			L		
	HSCSD. Consulte dados comutados			leitor de média .....	85
	por circuito de alta velocidade.			leitor de música .....	86
I				ligação por infravermelhos .....	69
	IMAP4 .....	43		ligar e desligar .....	20
	importações			lista de tarefas .....	92
	aplicações .....	15		lista negra .....	45
	conteúdos .....	15		luzes .....	76
	definições .....	112	M		
				maiúsculas/minúsculas .....	32

manutenção .....	122	criar .....	37
mãos-livres. Consulte altifalante.		enviar .....	37
marcação rápida .....	28, 61	escrever .....	37
memória cache .....	114	ler .....	39
memória cheia .....	40	responder .....	39
memória partilhada .....	11	menu .....	34
mensagem		menu do operador .....	80
pasta .....	40	MI. Consulte mensagens instantâneas.	
mensagens		microfone .....	22
cancelar envio .....	39	mini-visor .....	65
comandos de serviço .....	52	MMS. Consulte mensagens multimédia.	
definições de mensagens .....	52	modo "offline" .....	27
eliminar .....	52	modo de espera .....	23, 66
enviar .....	38		
escrever mensagem de texto .....	35	<b>N</b>	
indicador de comprimento .....	35	navegação .....	34
mensagem de áudio .....	42	nomes subscritos .....	59
mensagem de voz .....	51	notas .....	93
mensagem flash .....	41	agenda .....	92
mensagens de informação .....	51	número do centro de mensagens .....	35
postais .....	40	números .....	61
texto .....	35	<b>O</b>	
mensagens de áudio .....	42	organizador .....	91
mensagens de informação .....	51	<b>P</b>	
mensagens difundidas .....	113	pacemakers .....	124
mensagens flash .....	41	palavra-passe de restrição .....	14
mensagens instantâneas .....	46	papel de parede .....	64
mensagens multimédia		pasta de correio não solicitado .....	45

PC Suite .....	117
pedido de chamada de resposta .....	100
percorrer .....	34
perfis .....	63
PictBridge .....	73
POP3 .....	43
posicionamento .....	62
postais .....	40
PPF .....	96
adicionar canal .....	97
canal .....	96
chamada de canal .....	99
chamada um para um .....	99
contacto um para um .....	101
convite .....	97
definições .....	102
definições de configuração .....	102
efectuar chamada .....	98
estado de início de sessão .....	98
ligar para vários destinatários .....	99
ligar/desligar .....	98
pedido de chamada de resposta ....	100
receber chamada .....	98, 100
Premir para falar	
consulte PPF	
presença .....	58
presenter .....	105
protecção do teclado .....	27

## R

protector de ecrã .....	65
pulseira .....	21
pulseira de transporte .....	21
rádio .....	88
rádio FM .....	88
rede	
nome no visor .....	24
serviços .....	11
registo .....	62
registo de chamadas .....	62
registo de chamadas. Consulte	
registo de chamadas.	
rotação .....	64

## S

SAR .....	126
segurança	
ambiente de funcionamento .....	123
ambientes potencialmente	
explosivos .....	125
auxiliar de audição .....	124
chamadas de emergência .....	125
códigos .....	14
definições .....	77
dispositivos clínicos .....	123
informações adicionais .....	123
informações de certificação .....	126
módulo .....	114

normas .....	9
pacemakers .....	124
SAR .....	126
veículos .....	124
serviço	
caixa de entrada .....	113
comandos .....	52
mensagens .....	113
números .....	61
serviço de assistência a clientes .....	16
serviço de reparação .....	16
serviço de transmissão em sequência .....	86
serviço Plug and Play .....	21
serviços	
SIM	
cartão .....	27
instalação do cartão .....	17
mensagens .....	37
serviços .....	107
sincronização .....	71
SMS. Consulte mensagens de texto	
tecla de deslocamento. Consulte	
tecla de navegação.	
tecla de navegação .....	22, 67
tecla de volume .....	22
tecla de zoom .....	22
teclado .....	22

## T

teclas	
bloqueio do teclado .....	27
ligar/desligar .....	23
protecção do teclado .....	27
tecla de chamada .....	22
tecla de navegação .....	22
tecla terminar .....	22
teclado .....	22
teclas de selecção .....	22, 23
teclas de selecção .....	22, 23
telefone	
abrir .....	20
actualizações .....	75, 79
componentes .....	22
configuração .....	76
cuidados .....	122
definições .....	74
manutenção .....	122
teclas .....	22
telefone de texto .....	76
temas .....	63
temporizador .....	94
terminar	
chamada .....	28
tecla .....	22
texto	
escrever .....	32
introdução assistida de texto .....	32

introdução tradicional de texto .....	33
maiúsculas/minúsculas .....	32
mensagem .....	35
tirar uma fotografia .....	84
tons .....	63
tons de toque .....	63
<b>U</b>	
UPIN .....	20
<b>V</b>	
valores de origem .....	79
veículos .....	124
visor .....	22, 24
visor principal .....	22, 24, 64
voz	

comandos .....	67
gravador .....	89
marcação .....	29
mensagens .....	51
<b>W</b>	
Web	
favoritos .....	110
ligar .....	108
WML (wireless markup language) .....	108
<b>X</b>	
XHTML .....	108
XpressPrint .....	81